

# El Cronista

AÑO I- Nº 319

Precio \$ 3.00

tenido a ninAéreo \$ 3,50

Agustinas 1269

Santiago de Chile, Sábado 24 de Julio de 1976

Fono 82222

Directora: Silvia Pinto

Nueva Entrega de Viviendas Sociales

# 38 Familias eciben Casas

Otras 9.300 quedarán terminadas en el resto del año. Todas son para Santiago



Gracias a intervención presidencial

## Fin a los Intermediarios de la Carne

De la ECA al comerciante para bajar precios

> Espías Rusos en Costas Israelies

> > (Página 2)



No se retira

Wanderers Sigue Dando "la Pelea"

Sancionarán a Quienes **Destruyan los Arboles** 

(Página 15)



En la foto superior las flamantes casas, cómodas, higiénicas y confortables, que reemplazarán a las vergonzantes viviendas, (foto inferior) con todas las características de miserables pocilgas, que por largos años ocuparon familias de Santiago. En los próximos días se hará la entrega para 338 familias, que gracias al plan habi» tacional del Gobierno, logran el nivel digno que merecen (Información páginas centrales).



PREMIO MAYOR SEGUNDO PREMIO

VIGESIMO \$ 10 .- \* ENTERO \$ 200 .-

2 TERMINACIONES Y MILES DE PREMIOS MAS



Idi Amin en su hora negra

## Falta de Petróleo Paraliza a Uganda

Ruanda, países del este de Africa, se encontraban práctica-mente paralizados a conencontraban secuencia de la crisis económica y diplomática que se ha empeorado en esa región.

La mayor parte de las fábricas en ambos países permanecieron cerradas, la movilización privada desapareció de los caminos y el Presidente ugandés Idi Amín incluso ordenó una suspensión de todo movimiento de tropas debido a una aguda falta de gasolina, dijeron fuen-tes diplomáticas e informativas

Funcionarios de Ruanda llegaron a Nairobi para consultas de emergencia con Kenya en un intento desesperado de reorganizar el abastecimiento urgente de petróleo hacia ese país son costas, que oficialmente se designa como el más pobre del mundo.

Amin también ha sostenido discusiones con embajadores árabes en Kampala a fin de encontrar nuevas fuentes de divisas extranjeras para comprar provisiones de gasolina.

La crisis, que fuentes diplomáticas describen como la más seria que ha encarado Amín desde que asumió el poder hace cinco años, fue provocada por el deterioro de las relaciones entre Uganda y Kenya y por las soliviantadas tropas de Amin, que han estado asaltando y maltratando a conductores de camiones de Kenya.

Los transportistas kenios han rehusado entrar con sus cargas en Uganda incluso si Amin encontrara el dinero para pagarles. A su

Raymond Wilkinson

vez, el líder ugandés ha permitido a sus tropas secuestrar convoyes petroleros con destino a Ruanda vía Uganda.

Con la industria ugandesa vitualmente parada Amín ha hecho en días recientes reiteradas proposiciones de paz a Kenya. Pero, contrariamente a crisis previas entre ambos países, en que Nairobi se ha precipitado a subsanar las dificultades, en esta ocasión ha ignorado los requiebros de

El Ministro subrogante de Relaciones Exteriores de Kenya, James Ostgo, canceló ayer una conferencia de prensa para explicar la política exterior de su país, con el objeto de dar más tiempo a su gobierno para estudiar la situación.

A medida que se ahonda la crisis, el diario The Nation informó que el ejército ugandés "está detenido. Idi Amin ha ordenado la completa cesación de movimiento de sus vehículos militares"

Por su parte, el corres-ponsal de United Press International (UPI) en Kigali, la capital de Ruan da, informó que en todo el país sólo dos estaciones de servicios mantienen en operaciones y que cientos de camiones y autos se encuentran abandonados a la vera de los caminos por falta de gasolina, en tanto que las fábricas se mantuvieron cerradas e incluso el vital abastecimiento de energía eléctrica a los hospitales se ha interrumpido. (UPI).

Tres funcionarios de la Cruz Roja desafiaron ayer una cortina de fuego de ametralladoras y de cohetes e ingresaron al campamento de refugiados palestinos de Tal Zaatar para es-tudiar las posibilidades de evacuar de ese lugar a más de un millar de heridos.

Los tres permanecieron una media hora en el campamento y luego declararon que cualquier intento de evacuación deberá ser postergado por lo menos hasta hoy o el domingo, debido a la continuada lucha entre los palestinos que están en el campamento y los cristianos que los tienen sitiados desde hace un mes.

Cristianos israelíes ayudan a libaneses

# Arriesgada Acción de la Cruz Roja Para Socorrer a Heridos

Esta es la primera vez, tras cinco vanos intentos, que los funcionarios de la Cruz Roja han podido entrar en el campamento. Todas las tentativas anteriores se vieron frustradas por el continuo

fuego de artillería. Los palestinos y los cris-tianos habían acordado ayer una tregua para permitir que entrara en el campamento el convoy de la Cruz Roja, que fue escoltado por tropas del contingente internacional de paz enviado por la liga

La cesación del fuego no tuvo lugar, pero tres fun-cionarios de la Cruz Roja -Jean Hoefliger, Edmond Cortahasy y Pascal Gret-tety— decidieron ir de todas maneras, mientras que gran parte del convoy permanecía a varios centenares de metros.

Los tres pudieron avanzar en automóvil unos 800 metros por una callejuela angosta, flanqueada por pequeñas casas con techos de zinc destruídas por la metralla, antes de tener que abandonar el vehículo. Los últimos 200 metros los cubieron a pie, con Hoefliger llevando una gran bandera de la Cruz Roja.

El corresponsal de United Press International (UPI) Doyle Mc Manus, que estaba en un puesto de vanguardia cristiano fuera del campamento, manifestó que ambos bandos se abstubieron de disparar en

la dirección en que se encontraban los tres funcionarios, pero que se podía oir el tableteo de las ametralladoras y el estruendo de algún cohete ocasional en torno de

A la media tarde se anunció por radio que los tres funcionarios habían entrado al campamento sanos y salvos. La noticia fue transmitida al cuartel

instalado en un hotel de Beirut, y entre las descargas de la radio se escuchó como respuesta sólo una exclamación de alegría.

Treinta minutos más tarde, los cristianos ordenaron a la Cruz Roja que sus tres funcionarios abandonaran inmediatamente al campamento, porque los palestinos estaban aprovechando el

lucha para reforzar sus posiciones.

Los tres hombres se pusieron a salvo y los cristianos reanudaron el con un ensordecedor fuego de artillería, morteros y ametralladoras. Un nuevo cargamento de víveres y medicinas destinados a la población libanesa, víctima de la guerra civil, partió ayer de Israel y le fue entregado a los exponentes de una de las localidades cristianas de la zona fronteriza que vinieron a retirarlo hasta el puesto de frontera entre los dos países.

El cargamento- por un valor total de unos 8.000 dolares - fue recogido por los representantes de tres de las iglesias cristianas que operan en Israel, la maronita, · la baptista y la católica.

En las últimas semanas otros tres cargamentos de víveres y medicinas partieron del estado judío con destino al Líbano a bordo de aviones de la Cruz Roja Internacional, tras haber sido recogidos por la población arabe de la Cisordania ocupada (UPI-



En medio de fuego cruzado entre cristianos y musulmanes, tres funcionarios de la Cruz Roja llegaron hasta Tel Zaatar (Radio-

## Espías Rusos en Costas Israelies

Un ex comandante de la Marina Militar israeli acuso ayer a la Unión Soviética de tener permanentemente buques espías ante las costas del Estado judío para captar todas las conversaciones por radio y tal vez también las telefónicas que se hacen en Israel.

Los buques -declaro en una entrevista al diario Yediot Ahronot", el almirante Avraham Botzer. comandante de la Marina israelí hasta 1972- se acercan hasta treinta millas de nuestras costas y están dotados de "modernisimos aparatos electrónicos, que les permiten "captar sistemáticamente todas las conversaciones por radio y probablemente también las telefónicas"

Según el almirante Botzer, estos buques espías estan desde hace años estacionados frente a las costas del Estado judío pero en cuanto la tensión en Medio Oriente crece por un motivo u otro a niveles peligrosos, se alejan de inmediato para evitar verse inmiscuidos en un eventual conflicto en el que sus aparatos podrían caer en manos de potencias hostiles a las URSS (ANSA).

## El Cronista

Diario joven y de los deportistas

**OBSEQUIA A SU CLUB** 

Todos los sábados tendremos escrutinios y premios para los clubes que hagan llegar el mayor número de cupones. Además se entregarán dos premios de consuelo para aquellos que logren seguir al ganador del mes.

Al mediodia de cada sábado se hará el recuento de cupones y obsequiaremos premios donados por Casa de Deportes Capurro, de Alameda 3311 y Bandera 735, consistentes en blusones y pantalones acolchados para arqueros, balón o saco de guardar camisetas de la institución.

También tendremos bolsos individuales para deportistas, lo que el club desee elegir.

Un gran premio sorpresa que anunciaremos antes de fin de semana otorgaremos al club que junta más cupones durante el mes, pero tendrá que participar, por lo menos en un escrutinio anterior

RECORTE ESTE CUPON Y ENVIELO A AGUSTINAS 1269 PERSONALMENTE O CORREO. INCLUYENDO LOS DATOS PEDIDOS

NOMBRE DEL CLUB:\_\_\_

SECTOR DE UBICACION:\_\_\_

FECHA DE FUNDACION:\_\_\_

Con los escrutinios semanales y con premios "sorpresas", y los días lunes un cupón extra Pacto de Varsovia bajo control electrónico

## **OTAN** en Condiciones Para Rechazar Ataque Comunista

La OTAN puede rechazar perfectamente un ataque del Pacto de Varsovia en el centro de Europa, declaró el Jefe de las Fuerzas Aliadas en esa zona, general Schnell, en entrevista que publicó el diario "La Lanterne"

Por tanto, se manifiesta en desacuerdo con opiniones de otros militares que aseguran que de desearlo, los tanques soviéticos estarian en el centro de Alemania Federal en 48 horas.

En concreto, había sido el general Close, Director de una Academia de la OTAN en Roma, quien había dado la voz de alerta acerca del "decreciente poderío militar de la OTAN en armas convencionales'

El general Schnell es el

responsable de la defensa de este sector y garantiza que la alianza atlántica dispone de medios de detección que le permiten prever cualquier posible

Un movimiento soviético

de tal amplitud puede ser detectado durante su preparación. Una concentración de quince a veinte divisiones, el tiempo necesario para su aprovisionamiento de municiones y carburante, no permiten que estos preparativos pasen desapercibidos. Nosotros, señaló el general Schnell, seguimos evidentemente de muy cerca los movimientos del Pacto de Varsovia con todos los medios electrónicos de que disponemos.

De todas maneras, asegura que estos medios deben ser mejorados y que, en general, las comunicaciones deben responder a los nuevos procedimientos centrados en ordenadores.

Hace notar que la orientación actual de la OTAN es la vuelta a los armamentos convencionales v el rechazo, poco a poco, de la idea de sola intervención nuclear táctica.

En este sentido asegura que los nuevos carros de combate aliados -se refiere a dos tipos norteamericanos y uno alemán- son va más potentes que sus enemigos soviéticos.

También manifiesta que las armas anticarro de la OTAN son de gran efectividad, al extremo que compensan los mayores efectivos en carros que actualmente tiene el Pacto de Varsovia.

## No Ubican a Asesinos de Embajador Inglés

La policia irlandesa dice que no tiene pistas de los asesinos del embajador británico, Christopher Ewart-Biggs, a pesar del arresto de trece sospechosos miembros del Ejército Republicano Irlandés (ERI).

Ningún grupo se atribuyó la responsabilidad por el estallido de una bomba que mató el miércoles a Ewart-Biggs y a una secretaria, e hirió al funcionario británico Brian Cubbon, y al chofer irlandés. Pero "no dudamos que fue el ERI", dijo un funcionario gubernamental.

"Hasta el momento no avanzamos mucho", dijo un vocero policial, mientras 4.000 policías y soldados efectuaban una pesquisa de alcance nacional.

En uno de los procelimientos las autoridades hallaron 1/2 tonelada de explosivos del ERI, en un bosque cercano a Kilkenny al sur de Dublin. Fue uno de los mayores escondrijos del ERI descubiertos en la República de Irlanda, pero la policía dijo que

no hay indicios que los 100 kilos de explosivos que volaron el automóvil del embajador procedieran de ese depósito.

En el procedimiento fueron arrestados tres hombres.

Los otros 10 detenidos que están siendo interrogados fueron apresados en Dublin.

La policía estableció un sistema telefónico confidencial para recibir informaciones, pero no indicó si ha producido buenos resultados. El gobierno ofreció una recompensa de 36,000 dólares por información que lleve a la captura de los asesinos.

Un alto funcionario policial dijo que los terroristas actuaron como si fueran empleados de la compañía de electricidad, cuando colocaron los explosivos en una alcantarilla bajo el camino, a unos 50 metros de las puertas de la residencia del embajador. La bomba fue accionada por control remoto el miércoles a la mañana, mientras automóvil del embajador pasaba por el lugar. (AP).

## Seis Muertos en Suiza al **Descarrilar Tren Expreso**

Seis personas murieron y 34 resultaron heridas al descarrilar el expreso de la Riviera en el viajaban 124 pasajeros cerca de esta población, poco después de salir del tunel Simplon, el más largo del mundo.

Un vocero del ferrocarril federal suizo dijo que el accidente se debió a exceso de velocidad. El maquinista del tren, que une a Italia con el Norte de Europa, figura entre las víctimas.

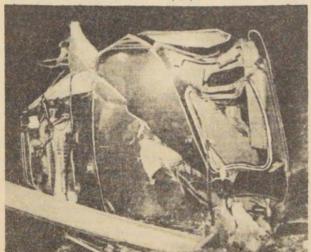
Funcionarios ferroviarios dijeron que el maquinista no disminuyó la velocidad al límite estipulado de 80 kilómetros por hora al tomar una curva a la salida del tunel de 19.823 metros de exten-

La locomotora y los ocho coches de pasajeros saltaron de las vías poco después de salir del tunel Después de breves momentos de pánico, los pasa-jeros, muchos de los cuales

fueron sorprendidos durmiendo, trataron de salir de entre los escombros del tren a través de las ven-tanas destrozadas. Los primeros de un total de 200 trabajadores de socorro llegaron al lugar del siniestro minutos después de emitirse un alerta de desastre general. Utilizaron sopletes de acetileno para extraer a los pasajeros atrapados. Todos los heridos fueron hospitalizados en un período de 45 minutos a partir de la hora del accidente, que ocurrió diez minutos antes de la medianoche.

Entre las víctimas hay dos mujeres y dos niños, dijeron funcionarios del ferrocarril. La mayoría de los heridos pudo continuar viaje después de recibir las primeras curaciones. De los trece hospitalizados

hay uno en grave estado. Fuentes locales dijeron que las víctimas son en su mayoría alemanes y suizos.



Restos destrozados del tren que descarrilara en Brig (Suiza) (Radiofoto UPI)



La policía examina los daños causados en la puerta de entrada de la Embajada argentina en Roma por la explosión de una bomba en las primeras horas de ayer. (Radiofoto UPI).

Sólo destrozó una puerta

## Bomba en Embajada Argentina en Roma

Una bomba de bastante potencia colocada ante la Embajada de Argentina en Roma hizo explosión en la madrugada, causando importantes daños en la fachada del edificio.

La explosión se produjo a las 3,30 de la madrugada hora local, y no causó daños a personas. En el edificio tienen residencia el embajador argentino ante El Quirinal.

La onda explosiva destruyó por completo el portón de entrada parte de un muro y los vidrios de las ventanas de la fachada del interior.

Los técnicos de la policía establecieron que el artefacto estaba cargado con dos kilógramos de tritol al menos. Un conato de incendio fue sofocado inmediatamente por los bomberos.

Las primeras investigaciones dieron como resultado la presencia de, un joven en las cercanías del edificio, momentos antes de producirse la explosión.

El Ministro de Economía de la Argentina, José Martínez de Hoz. visitó Milán hace dos días en procura de obtener inversiones y créditos italianos.

En las tres principales centrales sindicales italianas pidieron ayer al gobierno que negara a la Argentina todo tipo de asistencia debido a lo que calificaron como "política antidemocrática, antilaboral y de severa represión" del gobierno de Buenos Aires. (EFE-UPI)..

golpe de 1974.

Declaración de la polícia

## Comunistas son Autores de Atentados en España

Miembros del Partido "Comunista Español Reconstituido" (PCE-R) son los autores de los atentados registrados en España los pasados días 17 v 18 informó la Dirección General de Seguridad en Madrid.

En una nota hecha pública la Dirección General de Seguridad dice que miembros del PCE Reconstituido se han manifestado autores de los atentados con bombas registrados en ocho localidades españolas, el pasado día 18, aniversario del comienzo de la guerra civil español

Las bombas causaron dos heridos en Madrid rantiosos daños materiales.

Según informes policiales los detenidos son miembros del llamado "Grupo Antifascista Primero de Octubre", pertenecientes al PCE-R. Este grupo realizó el robo de explosivos en Reigosa (Pontovedra, Galicia), hace aproximadamente un mes y es, probablemente, el autor de los asesinatos de cuatro miembros de la policía armada realizados el primero de octubre

El PCE Reconstituido basa su programa, según expertos en el tema, en la toma del poder para llegar a la dictadura del proletariado y a la implantación del socialismo, todo ello mediante la lucha armada revolucionaria.

Se cree que del PCE-R procede la organización marxista-leninista de España(OMLE), organización que proviene de una escisión del PCE (ML). (EFE).

Soares dejó afuera a los comunistas

## Nuevo Gabinete Portugués no se Quema ni se Hiela

Fue anunciado oficialmente un Gabinete formado mayormente por miembros del Partido Socialista del Primer Ministro Mario Soares, quien encabezará el gobierno demoprimer crático de Portugal en cin-

co décadas. Quedaron excluidos del Gabinete el Partido Comunista y los militares izquierdistas por primera vez desde el derrocamiento de la dictadura derechista en 1974.

De los 17 ministros mencionados en una nota de Soares leida ante la Asamblea Legislativa, once son socialistas, aun cuando el partido recibió únicamente el 35 por ciento de la votación al ganar la elección parlamentaria del pasado abril.

Completan el Gabinete tres "independientes", dos tenientes coroneles inti-mamente identificados con el Presidente General Antonio Ramalho Eanes, y un ingeniero militar retirado como Ministro de Obras Públicas.

La insistencia de Soares en un gobierno minoritario ha sido criticada por otros partidos que sostienen que los enormes problemas económicos —15 por ciento en desempleo, 50 por ciento de inflación anual y un déficit comercial de 1.500 millones de dólares solamente el año pasadoexigen una coalición con amplio apoyo electoral.

Pero Soares ha insistido en que un Gabinete homogéneo tiene mejores posibilidades de lidiar con esos problemas que la cadena de seis coaliciones "provisionales" instaladas por los militares desde el

• Frente al último gobier-no provisional, el nuevo Gabinete presenta las siguientes novedades:

La extinción de los ministerios de Cooperación y Comunicación Social, y la integración de éste como secretaria de Estado en la presidencia del consejo.

La unificación en un único ministerio de los sectores de Comercio Interior

La creación de un nuevo Ministerio de Coordi-

Planificación.

La vuelta al sistema de ministros de Estado adjuntos a la presidencia del Consejo.

Fuentes próximas al Partido Socialista informan que el nuevo Gabinete probablemente se reunirá hoy sábado.

El nuevo gobierno tiene un plazo de diez días, a partir de ayer, para presentar un programa a la Asamblea de la República, la cual dispondrá de cinco días para su aprobación.

Desde la revolución de abril de 1974, Portugal ha tenido los siguientes gobiernos provisionales:

1º Gobierno-56 días, del 15 de mayo 74 al 10 Jul.74, Delino Da Palma Carlos. 2º Gobierno-75 días, del

Jul. 74 al 30 Sept. 74. Vasco Goncalves. 3º Gobierno-177 días,

del 30 Sept 74 al 26 marzo 75, Vasco Goncalves. 4º Gobierno-135 días,

del 26 de marzo 75 al 8 agosto 75, Vasco Goncal-5º Gobierno-35 días, del

8 agosto 75 al 12 Sept. 75, Vasco Goncalves. 6º Gobierno-309 días, del 19 Sept.75 al 23 Jul.76,

Piñeiro de Azevedo. • Antes de configurar definitivamente su Gabinete, parece que Soares se cuidó de obtener el máximo consenso previo a su equipo gubernamental, y ese afán habría determinado "reajustes" en las carteras económicas sobre su proyecto primitivo.

mente moderada de la "lista" de gobierno, podría deducirse que Soares ha procurado no chocar en principio con los dos mayores partidos que, desde su derecha, siguen al PS" en la Asamblea Nacional: el Partido Popular Democrático y el Centro

Dada la tónica general-

Democrático y Social. Pero para la izquierda comunista mantiene a López Carsoso, el Ministro de Agricultura relacionado con la reforma agraria tan cara al Partido Comunista portugués y para conformar a los sindicatos, ha nombrado al "izquierdista" Marcelo Curto al frente de la cartera de Trabajo (AP-EFE)

"Matar o perder mi propia vida"

## Sepultan a Mercenario Ejecutado en Angola

Londres Andrew Mackenzie, uno de los mercenarios británicos ejecutados en Angola, fue enterrado en Swindom, su pueblo natal. Sólo la familia y algunos amigos estuvieron presentes en la ceremonia.

Mackenzie ex paracaidista, fue hallado culpable de la matanza de eatorce mercenarios británicos, ordenada por Costas Georgiou, Coronel Callan". Después de su captura le fue amputada una pierna y asistió al juicio en un sillón de ruedas.

En la ultima carta que envió a su familia y que se ha dado a conocer, dice Mackenzie: "Me colocaron en la alternativa de matar o perder mi propia vida. He sido sentenciado a muerte. Pienso que en cierto modo es mejor que pasar toda mi vida en prisión. Es lo que esperaba.(EFE).



Maria Eugenia Uyarzun de Errázuriz, la embajadora de Chile ante Organización de Estados Americanos, hace entrega de sus credenciales a Maurice King representante de Barbados) y presidente del Consejo Permanente de la OEA. La señora de Errázuriz es la primera mujer que se incorpora · a la organización como Embajadora. (Radioloto AP).

## Incremento Religioso en los EE.UU.

El espíritu religioso ha crecido espectacularmente en Estados Unidos en los últimos años, según una encuesta realizada por el instituto de Opinión

Según la encuesta, el interés por la religión decayó en Estados Unidos durante la década de los sesenta para

alcanzar su nivel más bajo en 1970. El informe, llamado "Religión en América 1976" señala que el 56 por ciento de los encuestados cree que las creencias religiosas son "muy importantes", un 30 por ciento "importantes" y un 5 por ciento "nada importantes".

La encuesta añade que el 96 por ciento de los norteamericanos creen en Dios y el 69 por ciento que existe vida después de la muerte

La composición religiosa del pueblo norteamericano es según la encuesta la

"61 por ciento protestante y dos tercios de éstos evangelistas.

-27 por ciento católicos. -2 por ciento judíos.

El informe agrega que estos datos pueden explicar la sorpresa de los analistas políticos que se sorprendieron que una nación considerada como secularizada y agnóstica" haya apoyado a un devoto protestante como el candidato demócrata Jimmy Carter.

Carter es de religión protestante baptista, a la que pertenece el 20 por ciento de los protestantes norteame-

(EFE)

Doce passes, entre ellos los Estados Unidos, la Unión Soviética, Argentina Chile, tratan de impedir una rebatiña internacional del petróleo, gas y minerales preciosos que puedan existir debajo de los hielos de la Antártida. Los doce países con derechos han convenido examinar, "sin comprometerse" varios aspectos de lo que podría ser un nuevo sistema internacional que podrá regular la futura exploración y explotación de minerales según dijo aquí

un funcionario del Departamento de Estado

Manifestó que los países examinarán los factores ambientales políticos, legales, económicos y tecnológicos. El anhelo que comparten las cuatro potencias nucleares y las ocho no nucleares que toman parte en ei proyecto, es mantener el continen e casi desierto en torno al Polo Sur inmaculado y pacífico en "interés de toda la humanidad"

Cuatro naciones tratan de impedir "rebatiña internacional"

## Defensa de las Reservas Minerales que Puedan Existir en la Antártida

Washington.

Este objetivo es el principal de un tratado, firmado en 1959, que ha mantenido a la Antartida exenta de armas atómicas y desmilitarizada y archivado muchas reclamaciones territoriales.

Las naciones nucleares son: Estados Unidos, Unión Soviética, Gran Bretaña y Francia. Las otras son, Argentina, Chile, Australia, Bélgica, Japón, Nueva Zelandia, Noruega y Sudáfrica.
Todas tienen interés científico y de otra clase, desde hace mucho tiempo, en la

El acuerdo de cooperación internacional firmado hace 17 años tiene la singularidad de asociar a gobiernos capitalistas, comunistas, socialistas y derechistas. Hasta el momento ha funcionado bien posiblemente debido a que sus actividades han primordialmente científicas. Pero ahora, con el enfoque en la futura exploración y explotación de minerales, con seguridad que han de surgir asuntos

muy sensitivos. "La idea de un régimen nternacional ha sido planteada ante los signatarios del tratado no porque una corporación estatal o mulinacional haya sugerido un programa de exploración y explotación", dijo "Se ha u funcionario. presentado debido a que as cambiantes necesidades de energía y minerales del mundo han dirigido la atención de los países hacia los recursos reales o imaginarios de la An-

tártida" Una gran interrogante pende sobre la presencia de riquezas en petróleo, gas y minerales en las grandes extensiones de tierra en la Antártida y su lecho marino cubiertos por el

Científicos de los Estados Unidos, Bretaña, la Unión Soviética y otros países, sobre la base de estudios muy preliminares, consideran empero que bien pueden existir recursos substanciales en cantidades que. en última instancia justificarían el desarrollo, especialmente al mejorar la tecnología minera polar.

Funcionarios norteamericanos citan los siguientes hechos y teorías en apoyo de ese punto de

-Recientes perforaciones encontraron rastros de gas metano asociado con la presencia de hidrocarbonos, lo que podría significar la existencia de carbón y hasta de diamantes.

... Ha habido otras indicaciones, de que el zocalo continental antártico,.

debajo de las presiones de su hielo, podría contener substanciales depósitos de petróleo. Por cieto que un estudio realizado por británicos alrededor de las Islas Malvinas, justamente en la margen del círculo antártico, ha sugerido la presencia de petroleo, en su lecho, . . en cantidades comerciales.

Quizas lo más importan-

te es que los expertos estar influídos por la "teoría tec tónica de los estratos", res pecto a la estructura y desarrollo de la tierra enlos estudios sobre la existencia de petróleo, gas y minerales en la Antártida. Esta teoría, ampliamente aceptada, sugiere que la superficie de la tierra está dividida en una serie de estratos, que se extienden movilizan y superponen La teoría sugiere que hace 30 millones de años o más. la Antártida formó parte de un supercontinente, unido con Sudámerica. India, Africa, y Australia, pero, con el correr del tiempo, esta gran masa compacta de tierra quedó separada en sus actuales partes. De todo esto, los geólogos ahora deducen que la Antártida probablemente esconde recursos similares a los que actualmente existen en y alrededor de los territorios que en una ocasión lo rodearon.

Arthur L. Gamshon

Un funcionario del Departamento de Estado dio a conocer el siguiente punto de vista de los Estados Unidos respecto al estudio realizado por las doce naciones:

"Si se establece un régimen internacional, éste debe proporcionar el acceso sin discriminación, a éste y otros países, a todas las partes de la Antártida a fin de efectuar la exploración y explotación mineral sobre bases y con-diciones razonables". No definió el concepto de base y condicionés razonables'

Científicos, diplomáticos abogados internacionales de los doce países signatarios del Tratado Antártico se refinen cada dos años en sesiones de consulta. Su próxima reunión será en Londres a fines de 1977, en cuya oportunidad confian en tener los principios de una posición para su estudio. Las fuentes dicen que una posición semejante incorporaría las siguientes ideas:

La Antártida debe permanecer al margen de la discordia internacional.

A menos que sea controlado, el desarrollo de los recursos minerales podría afectar la ecología antártica y otros sistemas que dependen de él.

Debe haber una investigación más intensa de las estructuras geológicas antárticas así como de los efectos ecológicos de la actividad mineral (AP).

## SOCIEDAD AGRICOLA Y GANADERA VALLE MARTA AYSEN S.A.

Autorisación : Decreto 813 del 6/04/70

ACTIVO		Ejercici	Ejercicio Actual			Ejercicio Actual	
_	* C 1 1 4 0	Parcial	Total.		PASIVO	Parcial	Total
1	DISPONTALE No existe REALIZABLE Animales Reteriales Cuentas Corrientes TRAMSITORIO	15.900 0.89 9.158.13	25,059,02	AIII	EXIGIBLE Préstamos Corfo Acreedores Servicio Seguro Social TRANSITORIO No existe	80.930.36 159.667.83 4.364.73	244.982.93
	No existe SUNAS PARCTALES						-
	SURAS PARCIALES		25,059,02		SUMAS PARCIALES		244.982.92
	INNOVILIZADO Blemes Rafces Edificios y Construcciones Requinarias Nuebles y Utiles Menos: Depreciaciones: Acumuladas 625.78 Del Ejercicio 2.261.16		177.925.13	IX	NO EXIGENEE Capital Revalorisación Capital Propio Art. 35 Ley de 1a Renta 40.715.29 Art. 41 Ley de 1a Renta 120.478.66	500,-	161,693,95
	NOMINAL No existe			1			
	PERDIDAS Anteriores Del Ejercicio	6.858.88 196.833.84	203.692.72				
	TOTALES	5	406.676.87	THE REAL PROPERTY.	TOTALES		406.676.87

2.261.16	INGRESOS DE LA EXPLOTACION		2.860
6,804,28 3,193,49	Memos: COSTO DE LA EXPLOTACION		( 2,080,- )
9.836.22	PRODUCTO NETO		780
24,306,12			
151,212,57	Pérdida del Ejercicio		196,833,84
The second secon			
197.613.84	TOTALES		197.613.84
	19,833,99 6,804,28 3,193,49 9,836,22 24,306,12	6.804.28 19.833.99 Menos: 0.570 DE LA EXPLOTACION 24.306.12 Producto Nato 151.212.57 Principal del Ejercicio	6.804.28 19.833.99 Penos: 3.193.49 9.836.22 PRODUCTO NATO  24.306.12 151.212.57 Pérdida del Ejercicio

NOTAS DEL BALANCE

1.- CORRECCION MONETARIA Y REVALORIZACIONES: En conformidad a lo dispuesto en el Art. 41 de la Ley de la Renta, se han aplicado las normas sobre Corrección Monetaria, lo determinó un cargo neto a resultado de \$ 151.212.57





INFORME DE LA CONTIGION REVISORA DE CUENTAS

Certificamos haber revisado los saldos del presente "al noe General, com los respectivos Libros de Contabilidad de la Sociedad, los que fuecon encontrados conforme.

Jorge Küpfer Valck

## Arauca, Tema Para Tres Mandatarios

Arauca (Colombia).

Los Jefes de Estado de Colombia, Venezuela y Panamá celebraron ayer una reunión calificada como "histórica" a bordo de una casa flotante montada sobre una draga, anclada en aguas del Ríno Arauca, en la frontera con Venezuela.

Los Presidentes Alfonso López Michelsen, de Colombia, Carlos Andrés Pérez, de Venezuela, y el Jefe de Gobierno de Panamá, General Omar Torrijos Herrera, iniciaron sus conversaciones a las 11,00 A.M. (16,00 GMT), en momentos en que caía sobre el lugar una persistente llovizna.

"Esta es una reunión histórica", dijo sonriente el Presidente Pérez a su llegada al puente internacional José Antonio Páez, sobre el Rio Arauca, cuyo cauce sirve de línea fronteriza entre Colombia y Venezuela.

Los tres Jefes de Estado tienen previsto suscribir dos declaraciones al cabo de sus conversaciones, que sólo se interrumpieron al mediodia para servir un almuerzo a bordo de la casa flotante de color verde, cuyas alternativas fueron seguidas desde lejos por decenas de campesinos del lugar y periodistas.

Fuentes allegadas a la conferencia manifestaron que la agenda no incluyó ningún tema específico, por cuanto ésta tuvo carácter de "abierta".

Las mismas fuentes agregaron que entre los puntos tratados por López Michelsen y Pérez figuró el diferendo entre Colombia y Venezuela en torno a la soberania sobre áreas marinas y submarinas en el estratégico Golfo de Venezuela, que los dos países vienen negociando sin éxito desde hace una década.

"Vamos a ampliar y afirmar las coincidencias y entendimientos entre nuestros países y gobiernos", dijo por su parte el General Torrijos.

El Presidente López Michelsen había dicho el pasado domingo, al declarar abierto el periodo de sesiones ordinarias del Parlamento colombiano, que se han registrado algunos progresos en las negociaciones en torno al Golfo de Venezuela.

Las fuentes dijeron por otra parte, que "el General Torrijos informó a los Presidentes López y "Pérez sobre el estado de las negociaciones que adelanta Panamá con Estados Unidos en busca de un nuevo tratado para el Canal interoceánico".

Torrijos había dicho antes a los periodistas que tales negociaciones "marchan satisfactoriamente". Colombia y Venezuela respaldan decididamente las aspiraciones panameñas de obtener plena soberania sobre el Canal de Panamá.

Es muy factible que Colombia y Venezuela firmen un acuerdo de conservación y explotación de las cuencas hidrográficas, añadieron los informantes.

Los presidentes discutieron también la situación que atraviesa el Pacto Andino, que viene afrontando una serie de dificultades, agregaron las fuentes.

El río que sirve de escenario a la conferencia ha sido precisamente centro de una controversia, calificada de "muy delicada", por lo que se espera que López y Pérez buscarán soluciones para el mismo en esta reunión.

El problema limitrofe del Rio Arauca se suscitó cuando fue modificado su cauce, cambiándose a su vez el trazado del tratado de limites de 1941.

Esta es la quinta reunión que los tres mandatarios sostienen en los últimos dos años, para estudiar problemas comunes y buscar soluciones en conjunto.

Los gobernantes están acompañados de varios de sus Ministros, quienes también conferenciaron por separado, en las carteras áfines

López Michelsen. Pérez y Torrijos tenian previsto regresar anoche a sus sedes de Gobierno (UPI) Pasadena (California

Los técnicos de la Misión Viking creen que han determinado, y podrán solucionar fácilmente, un desperfecto en el laboratorio automático en Marte que provocó un atascamiento del brazo telescòpico que debe tomar muestras del suelo.

Si la teoría sobre la falla es correcta, dijo anoche el Jefe del Programa, Jim Martin, no habrá inconvenientes para que comience el miércoles la investigación sobre la existencia de vida en Marte.

Martin agregó que el brazo telescópico, diseñado para extraer una muestra del suelo marciano y colocarla en un pequeño laboratorio biológico, se atascó el jueves después que se lo desplegó para probarlo.

Se detuvo mientras se lo recogía, explicó, aparentemente porque una traba que debía zafarse no lo hizo.

Dijo que era la "causá más probable", del problema. La solución, que se intentará hoy, consistirá en extender el brazo hasta que la clavija caiga al suelo.

Si esa era la causa, dijo Martin, probablemente, no afectará a la misión y "podremos continuar con el programa original".

## El 28 Inicia Viking 1 su Investigación Para Determinar si Existe Vida en Marte

Un equipo especial para solucionar problemas llegó a esa teoría después de reconstruir el inconveniente en una sección de descenso idéntica a la del Viking, colocada en un recipiente con arena en el laboratorio de retropropulsión.

Martin calificó la falla como un "error humano". Dijo que la computadora de la sección de aterrizaje había sido programada, mucho antes que el Viking Uno arribara a Marte, con una orden equivocada. Como consecuencia, el brazo telescópico, no se extendió lo suficiente como para dejar caer la clavija.

Martin dijo que no se avanzó en la solución de otros dos problemas que amenazan la investigación del Viking de la roja y rocosa superficie en la que descendió el jueves.

Uno de esos problemas es el sismómetro, diseñado para captar los movimientos de la corteza marciana, que nunca salió del estado inerte en que se mantuvo durante el largo viaje desde la Tierra. Pero es demasiado pronto para darse por vencidos, dijeron los funcionarios.

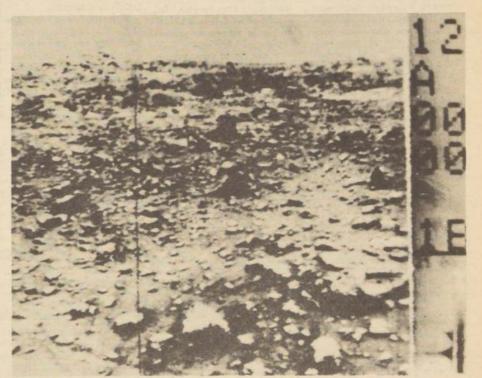
Otro de los problemas es la limitación en las comunicaciones a través de los casi 340 millones de kilómetros a través del espacio, a causa de la debilidad en las transmisiones de la sección. Como resultado de un desperfecto no precisado, los datos son recibidos diariamente durante un tiempo más corto que el previsto.

Martin dijo que una de las consecuencias sería que no podríamos tomar tantas fotografías como habíamos proyectado".

Los ingenieros trabajan todavía en esos problemas así como el defecto en el brazo retráctil, porque si la teoría de la clavija no se confirma podría haber otro motivo más difícil de solucionar, lo que pondría en peligro la investigación sobre la existencia de vida en Marte.

El problema de la transmisión de radio demora la recepción de los datos procedentes de la superficie marciana. Entre otras cosas, postergará el segundo informe meteorológico marciano.

Martin dijo que cuando se atascó el brazo telescópico la temperatura en la superficie era de 23



Otra de las fotografías que muestran un aspecto desolado de Marte y que fue enviada por Viking J. El ángulo de la cámara es casi igual al de las fotos anteriores entregadas a la prensa por el Laboratorio de Retropropulsión de Pasadena, California. La línea vertical de la izquierda muestra el punto de unión de las señales en el Laboratorio (radiofoto AP).

grados centigrados bajo cero, y se duda que fuera tan baja como para causar problemas.

Mientras tanto, los científicos continúan estudiando las fotografías enviadas

a la Tierra por las cámaras del Viking, que en este momento son los mejores elementos suministrados por la nave espacial para investigar el planeta.

Sigue sin resolver la in-

cógnita del color del cielo marciano: rojo o azul, y los científicos dijeron que prefieren no emitir más comentarios al respecto hasta estar completamente seguros. (AP).

## Kissinger Piensa en su Porvenir

Portland(EE. UU).

El Secretario de Estado Henry A. Kissinger no tiene intenciones de renunciar antes de las elecciones de noviembre pero espera desempeñar un papel de escasa relevancia en la próxima campaña electoral.

El tema central de sus presentaciones públicas y privadas durante una gira de dos días por los estados de Washington y Oregón fue el de su función en un año político así como su futuro personal.

Su respuesta más directa a quienes le preguntaron si renunciaria antes de las elecciones de noviembre la formuló ayer a un periodista de Seattle a quien dijo "No tengo intenciones de irme antes de las elecciones".

Al mismo tiempo dijo que tratará de no ser arrastrado al debate electoral y "seguramente no emprenderé ninguna acción ofensiva"

Se anticipa que probablemente mantendrá la misma posición el próximo viernes durante una visita privada a dirigentes locales de San Francisco.

La situación podria cambiar rápidamente pero Kissinger dice que, por el momento, el candidato presidencial demócrata, Jimmy Carter, probablemente no ofrecerá grandes opciones políticas ni criticará la diplomacia del Presidente Gerald Ford como para hacerla peligrar.

Sin embargo, Kissinger hizo saber en forma privada que algunas declaraciones de Carter le desagradan y que si llega a la conclusión de que la campaña demócrata podría hacer peligrar la política exterior norteamericana y su capacidad para conducirla, entonces replicará.

Con respecto a sus proyectos si es reelegido el Presidente Ford, Kissin-

ger se expresó vagamente.
"Creo qué tengo que esperar
hasta después de la elección para
ver qué pasa", dijo.

En mayo pasado. Kissinger expresó que preferiria dejar sus funciones en noviembre, sin tener en cuenta el resultado de la elección.

Fundó esa declaración en el hecho de que ocho años en altos cargos del gobierno son bastante para el país y para el hombre.

(AP)



Grecia reclama derechos en la zona

# Invocando a "Alá" Turquía Tras Petróleo del Bósforo

Fue sacrificado un carnero y resonaron gritos de a lo largo de la ribera del Bósforo cuando zarpó aver con cumbo al Mar Egeo un barco turco de investigación, aparentemente para tratar de encontrar petróleo, mientras Grecia amenazaba con una posible acción armada detenerlo:

Según las autoridades turcas, el Seismic-1 investigará la posible existencia de petróleo en el lecho submarino en una zona considerada por el gobierno Turco como aguas internacionales. Pero Grecia reclama derechos de exploración petrolera en gran parte del Mar Egeo. zas armadas griegas se encuentran hoy en "Estado de alerta avanzando", Las tropas griegas fueron concentradas en la frontera con Turquia, en Tracia, y en las Egeas.

Buques y lanchas pesqueras, arremolinándose en la rápida corriente del estrecho, se detuvieron e hicieron sonar sus sirenas cuando el Seismie-1 levó anclas y enfiló hacia el Estrecho de Dardanelos. La multitud agolpada a lo largo de la ribera lo saludó agitando pañuelos.

Antes de la partida, un Imán, Jefe Religioso Musulmán, roció la nave con la sangre de uno de los carneros sacrificados.

En el interior, 20 tripulantes y 17 ingenieros hacían funcionar el sistema de prospección sísmica y equipo de navegación integrado que costó cuatro millones de dólares.

Se había previsto la partida del barco para el 7 de julio, pero el gobierno furco la postergó, según se informó, a causa de las presiones de algunos gobiernos occidentales que trataban de evitar el conflicto potencial.

El barco navegó hacia el mar de Marmara escoltado por un guardacosta turco.. Jefes militares dijeron que será protegido mientras efectúe sus estudios científicos en el Egeo. (AP)

Se efectuaron en Atolón de Mururoa

## Francia Anunció Pruebas **Nucleares Subterráneas**

Francia hizo estallar dos artefactos nucleares subterraneos el 10 y el 22 de julio en el Atolón de Mururoa cerca de Talhiti, anunció aver el Ministerio de Defensa.

El Ministerio señaló que las pruebas fueron llevadas a cabo "en condiciones satisfactorias"

Fueron la cuarta y quinta pruebas nucleares subterráneas realizadas por Francia desde que el Presidente Valery Giscard D' Estaing asumió en 1974 v anunció que el país galo no haría estallar más artefactos nucleares en la atmósfera.

La primera prueba nuclear subterránea francesa fue llevada a cabo el cinco de junio de 1975, la bre del mismo año y la tercera el dos de abril de

Las explosiones nucleares francesas en la atmósfera habían provocado grandes protestas en Australia y Nueva Zelandia, donde se creyó que podría caer precipitación di activa, de los campos de prueba cerca de Tahiti y en el archipiélado de Tuamotu.

El observatorio sismológico de Upsala (Suecia) registró ayer una explosión nuclear soviética, segúnse informa aquí. La explosión habria sido subterrânea (las atmosféricas, bajo agua y extramosféricas están prohibidas por un tratado). (UPI-ANSA).

## Clima de Paz Piden a El Salvador y a Honduras

Washington Una comisión pacificadora de la Organización de los Estados Americanos pidió ayer a Honduras v El Salvador, "evitar nuevas situaciones" que puedan alterar los esfuerzos en

marcha para resolver la nueva crisis centroamericana.

Honduras ha acusado a El Salvador de haber bombardeado posiciones fronterizas con artillería pesada en la reapaertura de las hostilidades a las cuales puso fin la acción de la OEA en 1969 tras un conflicto de cinco días que dejó un saldo de más de 2.000 muertos.

La comisión creada entonces para vigilar la situación envió un cable a los cancilleres de los dos paises en el que se pide 'eyitar nuevas situaciones que puedan alterar los compromisos previos"

El presidente nicara-giiense de la comisión, Guillermo Sevilla Sacasa, expresó la esperanza de que a la luz de los nuevos incidentes "se intensifi-carán los esfuerzos destinados a consolidar los progresos alcanzados hacia la normalización de las relaciones entre esos dos

El grupo está formado además por Ecuador. Argentina. Guatemala. República Dominicana, Costa Rica y los Estados

Unidos. Al momento de estallar el conflicto unos 300.000 campesinos salvadoreños estaban asentados en los fértiles valles de Honduras que tiene una población de sólo 2.8 millones. El Salvador, cuyo territorio volcánico es una quinta parte del de Honduras, tiene una

población de 4.2 millones. La tensión por la expulsión de 54 familias salvadoreñas de tierras fiscales derivó en incidentes durante las eliminatorias por la Copa Mundial que jugaron las selecciones de fútbol de los dos países, y estos prepararon el clima para la confrontación militar de 1969.

Se informa, que ralelamente a la gestión de la comisión de la OEA, los cancilleres de los otros tres países de la región se reunirán hoy en Managua con el objeto aparente de presionar de nuevo por la normalización de la situación que mantiene dislocado al una vez próspero Mercado Común Centroamericano.

El principal obstáculo de las gestiones de pacificación es que el conflicto de 1969 abrió la cuestión de límites que no son claros en algunos lugares de los 341 kilómetros de la frontera común.

Autorizada por Decreto Supremo Nº 2.535 del 20 de Diciembre de 1966 y modificado los Estatutos por Resolución Nº 53 del 19 de Pebrero de 1971. CECINAS LA PREFERIDA SOCIEDAD ANONIMA CAPITAL AUTORIZADO 12.000.-CAPITAL SUSCRITO Y PAGADO BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1975 10.595 .-DIRECTORIO
Alberto Stochrel Maes
Presidente
Rolf vom Ende Brandes - Ana María Musa Cavallé - Ellen Thoma Werner RESERVAS 12.252.680.80 Totales Ejercicio P A S I V O Anterior Totales Ejercicio Anterior A C T I V O (Nota 1 a) DISPONIBLE Caja y Bancos EXIGIBLE A corto plasò Varios acreedores Cuentas por pagar 1.076.341,47 314.968,12 Inversiones de fácil liquidación (Nota 1 b) Depositos de ahorros Certificados para coberturas Acciones 59.685.-Provisiones Impuestos Participación del Directorio Varias 1.906.605.-15.388,85 7,04 1.922.000,89 241.717,43 1.651.674,15 63.536,80 222.349,15 2.899.053,83 b) Existencias (Nota 1 c) Productos terminados y en proceso Materias primas y materiales Pagos relacionados con importaciones Capital suscrito y pagado dividido en 1.059.500 acciones de \$ 0.01 cade una 1.680.050,65 238.393,96 10.595 .-10.595 .c) Valores por cobrar a corto plazo Varios deudores Cuentas por cobrar Reservas sociales Legal Fondo de accionistas 477.877,65 45.225.- 523.102,65 104.399,04 89,280,22 5.369,65 Pagos provisionales de impuestos Dividendo provisorio (Nota 2) 2.214.192,63 219.365,68 7.115.688,29 1.118.844,23 9.747.184,3712.163.400,58 2.194.171,25 1,270,736,06 189,860,57 Construcciones habitacionales Maquinarias, suebles e instalaciones Vehículos Depreciaciones anteriores Depreciaciones del ejercicio 8.985.532,75 31.844,62 9.017.377,40 1.800.992,36 Bienes en tránsito TOTALES TOTALES 16.433.065,69 2.919.836,59 16.433.065,69 2.919.836,59 ORDEN Pólizas de garantía del Directorio Garantía del Directorio 50.-CUENTAS DE RESULTADO PERDIDAS GANANCIAS DEPRECIACIONES Y CASTIGOS Inmovilizado Realizable (Deudas incobrables) 784.595,84 132.781,19 6.003.012,97 1.153.645,63 GASTOS
a) Castos Cenerales
Sueldos, comisiones, jornales, gratificaciones, 92.685,10 25.294,66 Suellos, domisiones, jornates grands y leyes sociales
Mantención del activo inmovilizado
Gastos de administración, fletes y varios 303.857,65 409.987,02 1.777.526,75 453.719,58 b) Gastos Tributarios Contribuciones bienes raíces Patentes Impuestos varios 86.219,01 23.915,38 PROVISIONES
Impuesto Renta Primera Categoría y Adicional 1.650.000.-170.000.-MERACION DEL DIRECTORIO Asistencia a sesiones Participación en utilidad 66.506.80 810.-ARTICULO 35 DE LEY DE LA RENTA 460.113,61 CORRECCION MONETARIA UTILIDAD DEL EJERCICIO 1.270.736,06 189.860,57 6.095.698,07 1.178.940,29

NOTA 1.

a) General
conservativos y pasivos no monetarios y el capital propio inicial han sido ajustados de acuerdo al mecanismo de corrección monetaria establecido a partir del 1º de Enero de 1975, según
Decreto Ley Nº 824.

b) Inversiones de fácil liquidación
Los depósitos a plazo se presentan incluyendo los intereses y reajustes devengados al cierre del ejercicio.

c) Existencias
Les estás relevatas estás relevatorios.

solas están valorizadas al costo directo de reposición establecido de acuerdo a las normas legales de corrección monetaria. o) kristencias están valorizadas al costo directo de reposición establecido de acuerdo a las normas legales de corrección monetaria.

d) Activo Immovilizado
Los bienes del activo immovilizado se presentan al costo más revalorizaciones legales. Las depreciaciones son calculadas sobre la base de la vida útil restante de los bienes respectivos. 2
virtud del acuerdo del Directorio del 18 de Diciembre de 1975, la Sociedad acordó pagar a sus accionistas un dividendo provisional de \$ 0,40 por acción, imputable a las utilidades del asente ejercicio.

Hernán Labrín Gómez C.C. 3582 -Lie.608.936

Marcial Mora W.

Hemos revisado el Balance General de CECINAS LA PREFERIDA S.A. al 31 de Diciembre de 1975, encontrándolo conforme con los saldos del Libro Mayor

Wilhelm Thos Unbehager

Santiago, 31 de Harso de 1976.

Pág.

Sábado 24 de Julio de 1976

sala

una

bria

at-

stán

ne

m-

pe-de

les

me

ide

los

sa. de

ifi-

cia

los

Ar-

lar

000

ños

al

rte

ina

al.

fis

ias

res

SE

gua

de

la ne 05ún alo cieto ón los n-P)

76

# Se Non

**CURIOSA HUIDA EN MASA** 

Nada menos que 33 terneras escaparon de la República Democrática Alemana y, cruzando a nado el río Elba, llegaron a territorio de Alemania Federal, en Hitzecker.

El ganado estaba pastando en un prado aledaño a la ribera oriental del Elba cuando, según testigos oculares, salieron de estampida.

La huída en masa, facilitada por el escaso caudal actual del Elba, se produjo en el distrito de Luechow-Dannenberg, a pesar de la decidida oposición de los cuidadores del ganado.

El mismo Ministerio Federal de Relaciones Interalemanas se ha hecho cargo del caso.

### STRADIVARIUS EN LFON

Un Stradivarius del año 1742 ha sido descubierto en el pueblo de Quintana del Castillo, Astorga, provincia de León, España.

El instrumento, pro-piedad dei sacerdote Máximo Alvarez Rodríguez se encontraba guardado en un desván desde hacía mucho tiem-

El violín lleva en su interior la descripción 'Antonius Stradivarius Cremonensis, Facievas Anno 1742"

## La Copla del Día

Como sacarle el cuerpo al frio

El mes de Julio me gusta por sus contrastes violentos un frio que nos asusta. y un hogar do estar contentos

Si el viento su rabia grita cuando termino el trabajo. yo me voy a mi casita donde descanso a destajo

Manuel Bianchi

ENGELBERT SOTO



EN MARTE

## Su Horóscopo Para hoy

Centro Espirita 'La Verdadera Luz'

Osvaldo Zúñiga y Z

Julio 23 a



Marzo 21 a ARIES Puede llegar a romper la zos sentimentales con una persona que contaba mu cho con usted Las conse cuencias podrian ser graves, en el sentido moral, ya que ocasionaria la desdicha de esa persona Piedra Preciosa RUBI Color RO-

JO VIVO Abril 20 a TAURO Mayo 20

Si surgiera un disgusto con ser querido, descubririan los dos que los lazos más fuerte de lo que pensa ban y que ni pueden sopor tar la idea de vivir separa Piedra Preciosa LA PISLAZULI Color

Mayo 21 a

No trate de ser siempre él centro de la atracción. Coel riesgo de sobreestimarse y desarrollar una adoración hacia usted que generalmente no es bien acogida por los que lo ro-dean Piedra Preciosa ES-MERALDA Color VERDE

CANCER Junio 21 a Julio 22

Aprenda a reconocer el li mite de la amistad y del amor Está dejando perderse hermosas oportunida-des por confundirlas con segundas intenciones Trate de dejar a un lado su exce siva susceptibilidad Piedra Preciosa PIEDRA LU NA Color PLATEADO

Corre el riesgo de vivir un espejismo sentimental cre-vendo haber encontrado el amor de el amor de su vida Cuando tan solo se trata de una aventura pasajera Es-fuercese por ver su situa-ción con claridad Piedra Preciosa DIAMANTE Co-AMARILLO

Agosto 23 a VIRGO Sep. 22

Vida social bastante agita-da que le permitirà conocer personas interesan-tes Descubrirá a través de conversaciones, gran afini dad de gustos y conceptos con gente que no había imaginado. Piedra Pred JASPE Color VIOLETA Preciosa

Sep. 23 a LIBRA Oct 22

Las cosas no se darán co mo usted las espera VE-NUS atraviesa por una zona cambiante, donde es po-sible esperar el triunfo más sonoro, seguido de un fracaso igualmente rotundo Debe analizar la situación Piedra Preciosa: DIAMAN-Piedra Preciosa I TE Color CELESTE

Oct 23 a ESCORPION Nov. 21

Durante el dia disfrutara de la sensación de estar ha-ciendo lo indicado No sóen asuntos sentimentasino también en otros aspectos Su inspiración está en el punto más alto y debe saber aprovecharla Piedra Preciosa RUBI Color ROJO FUEGO

SAGITARIC Dic. 21

Es posible que sucumba a los encantos de una persona que no es para usted. CUIDADO los placeres aparecen peligrosos ame-nazando sacudir sus emociones en grado desaconse jable Busque el justo equili-brio Piedra Preciosa TUR-OUESA Color PURPURA

CAPRICORNIO Dic 22 a

Existen muchas posibilidamos sean duraderos y pro-fundos Debe estar consciente de esto para actuar sobre todo en el trabajo. profesión o negocios. Tra-te de ser agradable Piedra Preciosa AZABACHE Color NEGRO

Enero 20 a Sebrero 18 ACUARIO

Pasará de las cumbres del optimismo hacia las depresiones más negras, pero no se desespere, tenga con-fianza en el futuro, porque usted es ayudado por URA-NO en el trabajo tendrá algunas sorpresas Piedra Preciosa DIAMANTE Co-

PISCIS Marzo 20

Preparese a cualquier tipo acontecimientos inusi tados en el terreno senti-mental No se extrañe si le hacen apasionadas decla-raciones Tome todo esto con filosofia Mejora mu-cho la situación. Piedra Pre TURQUESA Color

por César

### Desde Hollywood

## Humor. Dulce Humor



Alda Cammarota

### PEPE METRALLETA

Cantaban los presos el dia que condujeron de vuelta a la prisión a Pepe Metralleta. El que no quería cantar era él. Se negó terminantemente a formular declaraciones a la policia, y posteriormente reunió a los periodistas en un- cocktail y conferencia de prensa y formuló las siguientes quejas contra sus cap

Mandaron dos motocicletas de policia a buscarme a Ezeiza. Mejor hubieran enviado un camión, porque me tocó venir corriendo a pie entre las dos motos.

\_¿Qué opina de las impresiones digitales? preguntó un periodista.

La impresión digital es una tortilla que se hace con la yema de los dedos\_\_ repuso el gangster mientras probaba una 45 que había hurtado a su carcelero, quien inocente del hecho, sonreia a su lado. Después quedo azu

¿Cómo lograba escapar sin dejar huellas después de los asaltos?

\_\_Usaba zapatos redondos.

\_\_\_\_\_\_\_\_Esta triste por haber sido capturado?

\_Bueno... a veces uno prende un botón y otras veces un botón lo prende a uno. Lo único que me molesta es que ahora que he sido capturado, la gente pueda pensar que soy un

En eso, interrumpió la conferencia un alto funcionario de la cárcel. Se dirigió al preso y le

¿Está dispuesto a confesar si o no?

Pepe Metralleta se resistia. Pero el funcionario amenazó con obligarle a ver todos los programas de Canal 7, menos el fútbol, y entonces se declaró vencido exclamando:

Está bien... está bien... Hablaré. ¡Pero me reservo los derechos para el cine.

### CULTURA

Todos saben quien descubrió América, pero a ver, que levante la mano el que sepa quien descubrió Australia.

### CANIBALES

\_ Hoy un tipo me llamó canibal.

\_ Y tú qué hiciste?

¿Qué iba a hacer? Me di cuenta que toda via estaba crudo y lo segui cocinando.

### CARTELITOS

El otro dia vi en la caja registradora de un un cartelito que decia: supermercado 'ACUERDESE, CUANDO VOTE'

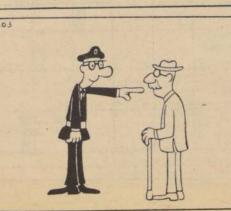
### MUNECOS

Acaba de salir al mercado una nueva muñeca igualita a Elizabeth Taylor. Uno le da cuerda y se divorcia, se vuelve a casar, se divorcia, se vuelve a casar, se divorcia. . hasta que se le acabe la cuerda.

### CANTANTES

Las otras noches asisti a un concierto y la soprano gritaba como una desesperada, tanto que un señor al lado mio comento: "Esta no canta, ésta pide auxilio acompañada por orquesta"





ESCUELA DE





## Discútalo con **El Cronista**

JUZGADO DE LETRAS

do al Palacio de La da), que pide a gritos nano de pinture y refacción. Es el

productos, y recuperar el excelente sabor que tenían Ultimamente, debido al

aumento del precio internacional del café, ha subido en forma reiterada el valor del tarro del todos los cafés solubles, lo que ha coincidido con una baja de calidad, v eso no está muy bien, porque no es posible pagar más dinero por menos calidad.

> P.M.A. C. 1.460.915-6 de Santiago

### CANERIAS A LA VISTA

Señora Directora: En la edición del día 13 del presente mes en el diario de su dirección, se inserta una carta del Sr. Mario Lapace Recart, en la cual se formulan algunos cargos en contra de nuestra Empresa. Al respecto debemos señalar lo siguiente:

- 1.- El medidor de 40 mm. ubicado en el muro del edificio de los Juzgados de Letras de Mayor y Menor Cuantía, al que alude en su carta el Sr. Lapace, fue instalado por nuestra Empresa con fecha 12 de enero de 1956— hace más de 20 años en su actual ubicación, a solicitud de los usuarios del inmueble.
- 2.- La cañería de 50 mm. que está a la vista -también mencionada por el reclamante- y que alimenta al in-terlor, fue colocada por los usuarios del edificio, no teniendo al respecto ninguna ingerencia la Empresa de Agua Potable de San-
- 3.- Completando la información, podemos decir que este edificio cuenta además con otros dos arraques, uno directo de 25 mm. y otro servicio de 32 mm. con medidor de 25mm. ambos en ubicados Bandera 361.

En la convicción de haber dado satisfactoria respuesta a la inquietud de su lector, y, haber otor-gado información a muchos más, saluda Atte.

> Claudio Aguayo A. Jefe de Relaciones Públicas Empresa de Agua Potable de Santiago

N. de la R.- Agrade cemos la explicación dada por el señor Claudio Aguavo a la crítica del lector don Mario Lapace Recart, Ojalá las autoridades que tienen a su cargo la restauración del edificio de los Tribunales de Menor Cuantía tomen nota de estos hechos y retiren esas gruesas

cañerías del frontis de ese declarado inmueble, monumento histórico"

### CALIDAD DEL **CAFE SOLUBLE**

Señora Directora:

No sé si esta carta le pueda ocasionar alguna molestia, ya que trata un problema muy delicado, que se refiere a la calidad de un producto de consumo masivo, pero creo que es útil discutir el tema a la luz pública con "El cronista", pues todos vamos a salir ganando.

Desde hace algún tiempo a esta parte, he podido observar que ha desmejorado el sabor del café en polvo, café soluble, producido en Chile.

Cuando este producto salió hace años, se fabricaba con el mejor café del mundo y era aromático y agradable. Poca diferencia tenía con el café -café que se prepara con café molido en los negocios del

Hoy la cosa ha cambiado. Si se compara una tacita de café-café con una tacita de café soluble, por mucho que se cargue, hay un mundo de diferencia.

¿Qué ha ocurrido? Soy café soluble y me surto en un supermarcado. Los últimos tarros han dejado que desear. ¿Me ha cam-biado a mí el sentido del gusto?. No creo, por cuanto otras personas también se quejan de lo mismo, y prefieren tomar té o una tacita en el centro.

¿Es que el café soluble se desvanece con el tiempo y el aroma se pierde? ¿O es que el aumento del precio internacional del café ha obligado a usar cafés de otra procedencia diferente al que se importaba antes? Lo afecta el azúcar? ¿O depende de la forma como se prepara, con agua , leche, etc?. O ha modi-ficado el sistema de producción?

Surgen muchas preguntas sobre este espinudo tema, y a mí me parece que el diario "El Cronista" podría abrir sus columnas a los expertos de las fíbricas respectivas, para que expliquen lo que está ocurriendo v contesten estas preguntas, al mismo tiempo que revisen sus procedimientos para tratar de mejorar la calidad de sus

### **AGRADECIMIENTOS**

Señora Directora:

Expreso a usted mis agradecimientos por la avuda recibida de los lectores de "El Cronista", especialmente de las personas que firmaron como "Dos Secretarias" y que me enviaron una carta con cincuenta pesos.

También quiero agradecer a la señora P.P y al señor Paulo Marcelo A.U., por su ayuda económica y su apoyo moral.

Gracias a estas pecsonas he podido adquirir betunes y escobillas para lustrar calzado en la vía pública y ayudarme con mi trabajo. Por lo tanto, agradezco

el mensaje que me publicó usted en el diario "El Cronista", ya que gracias a él he podido salir del caso de abandono en que me

> Luis Enrique Vicuña Ovalle - Santiago

### INTERCAMBIO POSTAL

Señora Directora: Soy una estudiante de 17 años y me gustaría intercambiar correspondencia con jóvenes de hasta 21 años, sobre temas de actualidad, hacer canje de postales, estampillas, etc., e iniciar una amistad pos-

Las personas interesadas en mi mensaje, pueden dirigir su correspondencia Verónicas 4530,

MIMI

### Solución **Puzzle Anterior**

PUZZLE Personales Chilen



## Sucedió Hace Tres Años

24 de Julio de 1973

EL MIR BLOQUEA CAMINOS.- En una nueva demostración de que el Gobierno está siendo sobrepasado por los elementos de extrema izquierda, dos importantes vías de acceso, hacia y desde la capital, fueron tomadas, bloqueando en parte la ruta que conduce hasta el Aeropuerto Inter-nacional de Pudahuel. La ocupación tuvo lugar a las 10 horas de esta mañana, cuando grupos ultraiz-quierdistas, encabezados como es habitual, por elementos fuertemente armados del MIR, procedieron a bloquear el camino en San Pablo con Las Rejas y Las Rejas con Ecuador y Alameda. Allí se levantaron barricadas para lo cual se emplearon toda clase de objetos, en acción muy similar a la llevada a cabo en días pasados en el cordón Vicuña Mackenna.

DINAMITAN UN CAMION INDAP .- Una sospechosa explosión destruyó casi por completo un camión de propiedad de la firma INDAP, provocando, de paso, daños cuantiosos en las oficinas del Centro de Capacitación Profesional. El hecho se registró a las 3.45 de esta madrugada en calle Cis-ternas 1255, en La Serena, punto donde se encontraba estacionado dicho vehículo. La información proporcionada por la policía indica que al ca-mión le fue colocada una carga de dinamita en su

costado izquierdo DENIEGAN LIBER-TAD A UN MIRISTA.-Fue conocido en la mañana de hoy el fallo de la Fiscalía Militar que deniega la libertad condicional al mirista Alfonso Toledo González, quien había sido detenido el viernes pasado por Carabi-neros en el Control Peñuelas, por portar armas sin autorización. Toledo González, en el momento de ser detenido, llevaba en un maletin planos y croquis para la fabricación de cuatro tipos de explosivos y fotografías en las que aparecía con el uniforme verde oliva de guerrillero cubano.



La violencia, el armamentismo, el desorden, el desgobierno, la anarquia más completa el desabastecimiento, la grosería de la prensa marxista, la gula de unos pocos y el hambre de muchos, son algunos de los tristes recuerdos que nos dejó el comunismo a su paso por nuestra Patria. Este personaje vino a sembrar el odio en Chile y armó clandestinamente a los extremistas de la izquierda para que mataran

## PUZZLE Personajes Chilenos Luis A. Milla

210000					7				1	
	CIEN	ENOJAS	ERE	* SU ESPOSA		ESLΔVO	PASO EN CAUTIN	CERCA DE TOCO- NAO	*OBRA	7
FIG.*										3
	MAGALL.		MONEDA							
CEREMO	-					ASEA MAL				
DRICAIS					CACHON				FAVA-A	
MALO			OIGNI SOM				VLOWO			
DEL HUESO					PELADO					100
AT		C.CHILE		ROC-O		LANA-A				7
*DIPU- TADO POR	*FUE		ΔΙΨΔ		VOCALES	/2COMUNA		RICO		
MINISTRO ECLESIAS TICO	X POE		AL+A					CONULA		,
Cuina			TO SHOW THE REAL PROPERTY.		1000	*MURIO	RIO DE	8	-	
SILICIO INV.				-	* NAVE		CHILOE			* MURIC
PLUMA INGLESA		÷			WILLICE				VOCALES	
DNO		Εχιστιδς			NOTA NOTA			ESTAÑO		ESTE
TOMA			RIOEGIP.	GASTABA		9	COSTUMB			
RAZA BLANCA				EDUARDO		*	AGUMAUA	TRIUNFAR		URANIO
FLOR				4		ALABAIA	CONS.			OIDAR
DRSIDOS					VOLVER		CONS.	4	4	

## Vacunos de Magallanes, una Solución al Boicot

• ECA venderá el producto directamente a los comerciantes, nivelando así el precio al consumidor.

Desde los primeros días de la próxima semana, el boicot a los carniceros habrá dado su fruto... La carne bajará de precio.

Esta medida proviene de la Empresa de Comercio Agrícola, ECA, la cual traerà al centro del país una partida de vacuno congelado, procedente de la provincia de Magallanes, según peticiones expresas del Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte.

"La carne se venderá directamente a los canales regulares de comercialización, llámense supermercados o carnicerías en general, lo que a futuro normalizará el mercado del producto, nivelando los precios al consumidor". señaló Ramiro de la Vega, jefe del Departamento de Relaciones Públicas de ese organismo agrícola.

Los ejecutivos esperan que la carne baje de valor, puesto que el proceso será mucho más rápido y direc-

Actualmente, el productor manda su ganado a la feria, vendiéndolo a una suma módica. Enseguida hay que pagar los derechos que conlleva este proceso. Luego entra en juego el "agente", que coloca las carnes en el mercado y que "datea" a los industriales respecto a los costos y a la calidad. Más tarde es vendida a los compradores, que no siempre son los carniceros, los cuales mandan a beneficiar (matar) el animal, tarea que ejecuta el matarife, y finalmente viene el pago de fletes y empleados, que a futuro implican un precio sumamente elevado por el

En cambio, la carne que traerá la ECA se entregará inmediatamente a las carnicerías, que solo deberán despostarla , puesto que el animal vendrá entero, o en vara, en lenguaje de car-

el proceso de comercialización pasará por sólo dos manos, lo que abaratará el producto, que en síntesis es un beneficio para el país y para los hogares en ge-

El Vicepresidente de ECA, Hernán García, consultado acerca de esta medida, señaló que la entidad se convertirá; transitoriamente, en una alternativa de comercialización, -agregando-: "No tenemos interés en obtener de nuevo el paternalismo del mercado de la carne, sólo seremos una alternativa tanto para el

productor como para el carnicero, en beneficio de las dueñas de casa, y con el único objeto de regular el mercado; tratando que el productor obtenga un buen precio y que el consumidor cancele un valor

El transporte de las primeras 1.400 toneladas de carne enfriada, que presumiblemente llegue el lunes a Santiago, será traida desde Magallanes a Puerto Natales, desde donde será trasladado por vía aérea o marítima a la capital, estimándose que podrá ser comercializada entre el martes y miércoles

La Sociedad de Comercio Agricola, SOCOA-GRO, se encargará de las ventas, entregando las carnes a los comerciantes, los cuales podrán optar entre comprarla a la ECA o directamente al productor.

Por otra parte, la Empresa también abrirá Poderes Compradores de carne de vacuno en vara, en las provincias de Cautín y Osorno, pagando precios de sustentación, considerando los costos de producción y las condiciones del mercado, con el objeto de proteger e incentivar la crianza de ganado.

A su vez, el Departamento Nacional de la Carne, a través de sus dirigentes, señaló "La gran disminución del volumen de carne que consume la población, preocupa enormemente al gremio, puesto que esto incidirá, necesariamente, en el precio de los demás alimentos que lleguen a escasear, si se prolonga demasiado la abstinencia de la carne".

Refiriéndose a la medida decretada por el Presidente de la República, respecto a la traída de carne desde Magallanes expresaron que coinciden con lo señalado por el Mandatario, puesto que el vacuno que traerá la ECA es una medida de carácter transitorio que contribuirá a regular el precio del producto en vara. Además, concuerdan en que la Organización Cooperativa de Dueños de Carnicería, contribuirá a la solución integral del problema, ya que este sistema acoftará la larga cadena de comercialización actual en la carne.

De esta manera, el Gobierno dio una pronta solución al problema. beneficiando así a los hogares chilenos, que podrán comprar el producto a un precio razo-

## Trabajadores del Empleo Mínimo Pasarán a Plan Nacional Aurífero

Alrededor de cinco mil trabajadores del Plan de Empleo Minimo podrian convertirse en fecha próxima en trabajadores permanentes del Plan Nacional Aurifero, de acuerdo a los estudios que está efectuando la División de Acción Social del Minis-

terio del Interior, para detectar las factivilidades de trabajo.

Según el primer informe que está en poder del Jefe de Acción Social. Coronel Jorge Cruz Badilla, a corto plazo se podrá dar trabajo permanente a cesantes y más tenderse a diez mil

"Con ello se aliviaría por una parte el costo del Empleo Mínimo al trasladar mano de obra a un sector productivo, y por otra se aumenta la producción de oro, a la vez que disminuye el costo social en lo que se refiere a cesantía", indica el informe.

Los primeros antecedentes se recogieron en La Serena a comienzos del presente mes, con recorridos en terreno, para verificar la ubicación de los lavaderos de oro, y la mano de obra cesante en toda la Cuarta Región, y las familias que podrían ingresar al futuro programa.

De hacerse realidad esta idea, sería concretada por el Ministerio del Interior, a través de Acción Social, y el Ministerio de Mineria, a través de la Empresa Nacional de Mineria.

Los lavaderos actualmente en trabajo se encuentran en Andacollo, La Serena, Ovalle, Combar-balá e Illapel. El plan aurifero en esta zona es positivo, según se señala en el informe, puesto que la inversión que en el se hace deja un saldo favorable. medido en dólares, con una producción de 21 kilos v 187 gramos de oro, por

Esta producción se remite a ENAMI v se comercializa a través del Banco Central, y sus fondos se reinvierten en el Plan Nacional Aurifero.

En los estudios efec-tuados por el Ministerio del Interior se da cuenta de un examen completo de la forma cómo trabajan los lavadores de oro, las herramientas que usan, las cuales se estiman rudimentarias, así como de la falta de lugares donde estos trabajadores puedan alojarse mientras están en



El nuevo Embajador de Chile en Siria, General (R) Aliro Muñoz de la Fuente, se despidió ayer del General César Mendoza, con motivo de viajar en fecha próxima a la capital de ese pais, El último cargo que desempeño en Santiago, hasta ser designado Embajador, fue el de administrador del Parque Metropolitano de la capital, dependiente del Ministerio de la Vivienda.

## Presidente Remitió Decretos Leyes a Comisiones Legislativas

Diversos provectos de decretos leves fueron enviados por el Presidente de la República, a las Comisiones Legislativas a través de la Secretaría de Legislación.

Los mensajes firmados aver por el Presidente de la República, se refieren a las signientes materias:

-Regularización de los límites máximos imponibles de las remuneraciones afectas a cotización en los fondos de pensiones, retiro v enfermedad en el régimen previsional ban-

Según se indicó mediante este proyecto se busca que las instituciones de previsión del sector bancario mantengan el actual nivel de ingresos, a fin de que puedan mantener el monto de los beneficios

que entregan. -Modificación al DL 1055, sobre zonas francas, mediante el cual se hará plicable el Impuesto al Valor Agregado (IVA) a todas las ventas y traslados de mercadería que se efectiien desde la Zona Franca Primaria a la Zona de Extensión, dejando en consecuencia el beneficio para esta última zona unicamente de tipo aduanero.

-Modificación al artículo 95 de la Ley 17.336 sobre Propiedad Intelectual. Este provecto fija tasas de interés a deudas de pequeño derecho de autor derechos conexos, para dar de este modo solución al grave problema que afecta a los creadores inel deterioro económico que

incumplimiento de obligaciones de pago de los mencionados derechos de autor v derechos conexos de parte de los usuarios de sus obras musicales.

-Otro mensaje se refiere a la modificación al DL 1028, para establecer que los Subsecretarios de Estado, con excepción de Defensa, subrogarán a los respectivos ministros, en aquellos cargos o funciones que a estos les competen desempeñar en determinadas empresas o en-

Otros dos mensajes se refieren a autorizaciones de traspaso de bienes fiscales y al Colegio de Profesores de Chile. Esto último en el sentido de incluir en el consejo de coordinación un representante del Colegio de Profesores

Todos estos decretos leves se han tramitado de acuerdo a la reglamentación legislativa vigente. En primer lugar, los ministerios somenten a considración del Jefe de Estado los proyectos, a través del Comité Asesor de la Junta de Gobierno.

En este organismo se efectúa una completa tarea legislativa, recibiendo antecedentes y realizando los análisis. De aquí suben al presidente, quien los aprueba y firma aquellos mensajes que estima con-

El camino legislativo continúa luego en las telectuales, en relación con comisiones, que presiden cada uno de los integrantes les causa la desvalorización de la Junta de Gobierno,

Analizarán Reformas del Sistema Judicial Chileno

Entre los días 2 v 6 de agosto se llevará a cabo en el Salón de Actos de la Corte Suprema, una importante jornada de derecho, que versará sobre el tema "Reforma del Sistema Judicial Chileno

determinadas áreas de

trabajo, y de allí pasan a la sesión de Junta.

El evento cuenta con el auspicio de la Facultad de Derecho de la Universidad Católica y la Asociación Nacional de Magistrados. Entre los participantes destacan el Ministro de Justicia, don Miguel Schweitzer, quien disertară sobre "Necesidad de las

de la Corte Suprema, Don José María Eyzaguirre, quien abordará el tema "El Poder Judicial en la Constitución Política", el Director del Departamento de Derecho Procesal de las Universidades Católica y de Chile de Santiago, don José Bernales, quien tendrá a su cargo la conferencia sobre "Tendencias Actuales del Procedimiento Civil", y don Ricardo Gálvez. Ministro de la Corte de Apelaciones y profesor de la UC, quien se abocará al tema "Tensobre "Necesidad de las dencias Actuales del Reformas", el Presidente Procedimiento Penal".

## 423 Detenidos Quedan en los Campamentos

• Un total de 423 detenidos tiene registrados el Ministerio del Interior en los tres campamentos determinados por ley para recluir a personas que han infringido la ley de Estado de Sitio.

Según se informó aver en fuentes de esa secretaria de Estado, en "Tres Alamos" quedan 158 hombres y 52 mujeres, en "Cuatro Alamos" permanecen sólo 12 hombres y no hay mujeres, en tanto que en Puchuncavi permanecen 210

En las últimas 24 horas, vale decir el jueves último, se liberó a cinco detenidos que permancecian en Cuatro Alamos

• Por otra parte, en relación al caso del abogado Hernán Montealegre, se informó que su situación no ha variado y que permanece detenido porque "fue sorprendido realizando actividades de proselitismo político"



La Primera Dama de Colombia, Cecilia de López Michelsen, detalles sobre nuestro criollo pisco con ocasion de la visita que hiciera al Stand Chileno en la XI Feria Internacional de Bogotá.

Embajador de Honduras

## **Conflicto Fronterizo Debe** Resolverse por Vía Pacífica

'Es un hecho desgraciado que países pobres como Honduras y Salvador dediquen gran par de su presupuesto a comprar armas, en vez de utilizar estos recursos para incrementar el desarrollo y bienestar de sus pue blos'; señalo en visita a la cancille el Embajador de Honduras Chile, Humberto López Villa

El diplomático acudió al Minisde Relaciones Exteriores terio comunicar al Director de para Protocolo Mario Silva Concha, designación del nuevo cancihondureño, Licenciado Roberto Palma Gálvez, quién reemplazará en sus funciones a Roberto Perdomo. López Villamil informó además a la cancillería chilena el estado en que se encuentra el conflicto fronterizo que su pais mantiene con El Salvador

El conflicto hizo crisis en los últimos días "no por causa nuestra" hizo notar el embajador López manifestó que éste fue provocado por tropas salvadorenas que atacaron algunos departamentos, en un acto calificado como "de manifiesta hostilidad y que de ninguna manera contribuye a la solución pacífica de los problemas de América Latina".

representante hondureño señaló que la politica de su país esta orientada a clarificar los hea los gobiernos de países

Por cuarta vez

amigos. De esta forma los representantes de este país en el resto del continente realizarán visitas a las respectivas cancillerías para dar cuenta del conflicto. Agregó que esto al principio no fue norma, se puso actualmente en práctica debido a que "el armamento utilizado por El Salvador sobrepasa a los hechos anteriores, lo que significó que Honduras tuviera que hacer la denuncia ante la OEA'

Posteriormente manifestó pais habia estado confiando hasta el momento en la posibilidad de una solución al problema fronterizo, por el único merecomendable, cual es la solución pacífica que establece el interamericano. Agregó López Villamil que "esta conestaba fundada en la ausencia de actos hóstiles como el que acaba de acontecer"

Finalmente el visitante sostuvo que la reacción que había en el continente era de esperanza a se logre una pronta solución a este conflicto, ya sea por medel arbitraje, las negociaciodirectas a cualquier otro me del sistema jurídico interamericano.

Puntualizó el embajador que Honduras en este momento tiecomo preocupación primordial buscar que se definan clara mente los limites fronterizos.

Para niños deficientes mentales

# Filántropo Norteamericano Donó Equipo Hospitalario

contribuirá a equipar un nuevo hospital para niños deficientes mentales, fue entregado al Consulado chileno en Los Angeles.

Los implementos hospitalarios fueron conseguidos gracias a la gestión del ciudadano norteamericano Charles . Lo Cicero, quien desde hace varios años se encuentra vinculado a las actividades caritativas hacia América Latina. Sus logros le han valido el apodo de "San Carlos" entre los niños de las ciudades fronterizas mexicanas.

Dentro de los donativos se cuentan, equipo instrumental, camas, frazadas, vendas, como asimismo, dos pulmones de acero. cardiografos y electroencefalógrafos. tos implementos llegarán al pais a fines de

El contacto de Lo Cicero con los niños deficientes mentales se produjo a raíz de una carta enviada por madres chilenas, que se habían enterado de la labor filantrópica que realizaba. Ellas escribieron a Hugo Fraga, Presidente del Club-Chileno de Los Angeles de reciente formación. Fraga contactó con Lo Cicero quien inmediatamente se dio a la tarea de conseguir estos equipos. En esa ocasión se estableció además que toda la ayuda obtenida se entregaría a la Corporación de Ayuda al Niño Deficiente Men-

"Gracias a la generosidad de Lo Cicero, miles de niños chilenos tendrán la oportunidad de vivir mejor", señaló Fraga

Este hombre, que dedica gran parte de su tiempo a la actividad filantrópica, piensa viajar a Chile en un futuro próximo para conocer personalmente nuestras necesidades y así poder canalizar la ayuda en forma racional. En la actualidad continúa en su campaña para conseguir un completo hospital nuevo de aproximadamente 200 camas.

Sus vinculaciones sociales, y comerciales le permiten conseguir estos elementos de tanta ayuda para Chile.

El aporte fue recibido a nombre de nuestro país, por el Cónsul General de Chile en Los Angeles, Ernesto O'H. Wilson, quien agradeció el hermoso gesto a nombre de los niños chilenos.



El Cónsul General de Chile en Los Angeles ( a la derecha) agradece a Charles J. Lo Cicero sus donaciones de material hospitalario, que irán en directo beneficio de la Corporación de Ayuda al

## Destacado científico ruso

Biólogos noruegos han dirigido una dura

## Monckeberg Deja el Municipio de Ñuñoa

Satisfecho de la labor cumplida, se va el Alcalde de Nuñoa, Jorge Monc-

Expresó que durante el periodo que estuvo en el municipio recibió una valiosa experiencia: más bonito para mí, fue lograr que la gente trabajara en conjunto. Hicimos una hermosa labor en conjunto luchando para que las personas más humildes elevaran su nivel de vida. Nuestro trabajo estuvo encaminado, básicamente, a solucionar problemas en los campamentos. Es por eso que deseo que el Alcalde que llegue a ocupar el cargo prosiga con esta tarea que beneficia a los sectores de menores ingresos

Jorge Monckeberg se

desempeño como Alcalde riales ejecutadas por el oportunidades.

Al ocupar durante seis meses, logré culminar proyectos interrumpidos que se planificaron 11 años atrás, cuando fui Alcalde por primera vez. En ese prolongado periodo se realizaron obras fundamentales como fue la construcción del gran colector de la Avenida José Pedro Alessandri, en 1970, para evitar las inundaciones que en invierno dejaban prácticamente aislados a los habitantes de ese sector. En el año 1971 se levantó el Gimnasio Manuel Plaza, otra obra que merece mencionarse'.

Entre la innumerable nómina de obras mate-

de la comuna en cuatro ex edil figura también el recambio de la luz de mercurio en sectores vitales de la comuna; la colocación de semáforos en los cruces peligrosos; la agilización de los servicios de aseo, la importación de buses para transportar a escolares, y ambulancias.

Una de las preocupaciones durante este último periodo fue transformar al municipio en empresa, con el propósito de autofinanciarse, buscando ingresos que lo permitan. Así esperaba construir una empresa Funeraria y el Mercado Seminario, para cristalizar la iniciativa.

La construcción de un Centro de Capacitación, ubicado en Lo Hermida, era otra de sus inquietudes.

Jorge Monckeberg es un hombre que valora la autocrítica, por ello refallas al conducir los destinos de ese municipio.

Reconozco que una de las fallas fue no exigir demasiado a los trabajadores... Por eso no todos respondieron a mi buena intención... y, también, creo que fui demasiado bueno porque creo mucho en la gente. Sin embargo, me llevé algunas decepciones'.

 Como Alcalde interino de la Municipalidad de Nuñoa asumió ayer el Capitán (R) Arturo Vega, de acuerdo a un acta del Ministerio del Interior. Ocupará el cargo mientras se designe al titular, en 20 días más.

## Biólogos Noruegos Protestan por Detención de S. Kovaljov

protesta, contra el encarcelamiento por las autoridades soviéticas del biólogo ruso Sergej Kovaljov; los científicos noruegos demandan que Kovaljov sea puesto en libertad tan pronto como sea posible, y que se le pe tinuar su trabajo científico.

En el texto de la carta dirigida a los jerarcas marxistas, expresan que consideran que la inhumana y severa sentencia resulta incomprensible a la luz del Acuerdo de Helsinski, el cual fue firmado también por la URSS, y su aplicación está en conflicto con la declaración de los Derechos Humanos de las Naciones Unidas.

Sergej Adamovitsj Kovaljov fue sentenciado a siete años de

trabajos forzados y tres años de exilio, en diciembre último. Según la agencia comunista TASS, se le declaró culpable de actividades anti-constitucionales", por haber, entre otras, distribuído copias del "Archip Gulag", de Solzhenitsyn

Los 72 biólogos noruegos también se han dirigido a la Comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas y a la Sociedad Internacional de Fisiólogos, según una publicación de Prensa firmada por el docente Jan K.E. Jansen de la Facultad de Fisiología de la Universidad de Oslo, que además, presentó 71 firmas de biólogos de las Universidades de Bergen. Oslo, Troms y del Colegio de Agronomía de As.

## Estudiarán Situación de los Procesados Insanos

sidida por el teniente coronel de Carabineros,

Jaime Villalobos, quien se

reunirá con los restantes

miembros de la misma el

próximo lunes 26, en la

dirección del Hospital

Las instituciones depen-

dientes o relacionadas con

los cuatro Ministerios antes

señalados tienen un trato

diario con delincuentes con

sus facultades mentales

perturbadas, razón por la

cual crearán una comisión

permanente destinada a

encarar la materia de

acuerdo con las legisla-

ciones modernas y la

realidad actual.

Psiquiátrico.

Los Ministerios de In-terior, Defensa, Salud y Justicia participan en la organización de las Jornadas sobre Criminología y Psiquiatría Social, que se preocuparán especialmente de la situación de los delincuentes y procesados con problemas mentales.

La necesidad de enfocar con criterio moderno una nueva legislación que con-temple la realidad de los insanos ante la Justicia, fue subrayada por los doctores Claudio Molina, director del Hospital Psiquiátrico y Carlos Andreau, profesor de psiquiatría social de la U. de Chile.

La comisión organizadora de estas primeras Jornadas, que comenzarán en septiembre, está pre-

Noticiero de Salud

## Planta Para Complicaciones del Aborto

El lunes se inaugura en el hospital J.J.Aguirre una planta física de aislamiento para el tratamiento de las complicaciones del aborto séptico y de las infecciones en el parto, principal causa de la muerte materna en Chile.

Destacará la importancia de esta nueva dependencia de aislamiento, el doctor Carlos Gómez Rogers, director del Departamento de Obstetricia y Ginecología.

• La importancia del diagnóstico precoz en el cáncer mamario se revelará en un curso de postgrado para matronas a efectuarse desde este lunes en la Maternidad del Hospital San Borja.

En la actualidad, el cáncer mamario constituve la enfermedad más frecuente en la mujer, después del cáncer cérvico uterino. En el futuro, aprovechando el sistema de atención que realizan las matronas en los consultorios del SNS, se detectará cualquier patología mamaria en las revisiones habituales a las emba-

El curso finaliza el jueves 29, con entrega de certificados a las participantes.

• 140 manipuladores de alimentos, de diversas instituciones de esta capital, participaron en un curso de higiene de los alimentos que organizó la Dirección General de Salud, con el patrocinio de la Misión Económica de EE.UU. y el Programa Alimentos para la Paz.

Durante el mismo, se instruyó al personal que trabaja en casinos y restaurantes sobre intoxicaciones, conservación de alimentos y normas prácticas de higiene y manipulación.

# Moderno Hospital Para Isla de Pascua

El nuevo hospital de Isla de Pascua, que entrará próximamente en funciones, asegurará atención médica integral para los 2.500 habitantes de ese territorio chileno. El Director General de Salud, Dr. René Merino, dijo que la meta es cubrir a todos los pascuenses con los mismos programas que desarrolla el SNS en el con-

Aunque la atención será total, interesa especialmente el fomento y la protección de la salud de los 600 niños que viven en Pascua que, por razones geográficas, no contaban con los mismos recursos que el resto de los beneficiarios del Servicio.

Actualmente trabajan en la isla dos médicos, dos dentistas, una matrona y una enfermera. El nuevo hospital, con capacidad para 25 camas, posee pabellones de cirugía, instalaciones de permanen-cia, servicio de ambulancia, además de viviendas para el Director, personal y alojamiento para visitantes. Consta de 5 edificios, construidos con paneles modulares de la firma norteamericana Calmaquip, su equipamiento que se encarga también de

alhajamiento completo

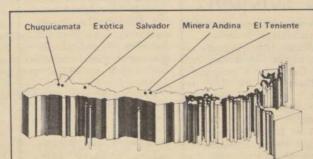


Maqueta del nuevo hospital de Isla de Pascua, próximo a entrar en funcionamiento.

aél... Godeleo-E or qué? Porque el trabajador vive de su Porque él quiere un futuro mejor. Y el cobre, proporcionándole nuevas fuentes de trabajo, le entregará un

mejor nivel de vida a él y a su familia. Y a él, como a todos los chilenos, le interesa CODELCO-CHILE, la empresa que agrupa a todos los minerales de la Gran Minería del Cobre. Chuquicamata, Salvador, El Teniente, Minera Andina y Exótica son ahora una sola empresa, y su producción está orientada con responsabilidad, enfrentando con eficiencia la creciente demanda mundial.

CODELCO-CHILE investiga día a día, nuevas formas de explotar mejor nuestra riqueza para darle a Chile un amplio desarrollo económico, social y cultural.





CORPORACION NACIONAL DEL COBRE DE CHILE

todo nuestro cobre

ingania i

Consecuencia de la medida tomada por el Presidente

# Entre un 15 y un 20 por Ciento Bajará el Precio de la Carne

Una baja de entre 15 a 20 por ciento experimentará el precio de la carne, como consecuencia de la decisión tomada por el Gobierno de traer el producto desde Magallanes, para abastecer conCentral, según informó ayer tarde el Ministro de Economía, Sergio de Cas-

El Secretario de Estado aclaró que las alzas de la carne de vacuno, ocurridas

situación educacional.

El diplomático nepalés

será recibido en el aero-

puerto de Pudahuel por el

Subsecretario de Edu-

cación, Alfredo Prieto; por

el delegado alterno ante la

UNESCO, Mario Calderón

Vargas y por el represen-

tante ante ese organismo

internacional, William

El visitante perma-necerá en Chile hasta el

sábado 31 del presente.

Thaver.

pecialmente invitado por el Gobierno de nuestro país plazo. a fin de interiorizarse de la

nariamente deprimido.

Durante junio del presente año el precio repunto, llegando a los 69 centavos de dólar, en tanto que el promedio del presente mes de julio es de un dólar con 13 centavos, siendo este valor todavía más bajo que el del año 1974, que alcanzó a un dólar y 25 centavos.

Indicó De Castro que el precio interno argentino refleja su condición de gran exportador mundial.

Por otra parte manifestó que los precios internos

las variaciones estacionales, ya que en los meses de invierno hay dificultad para alimentar el ganado y fundamentalmente, a la recuperación de niveles normales de precios que son necesarios para mantener y desarrollar la actividad ganadera a largo

Explicó que el precio promedio del kilo de novillo en vara, durante el año 1975, fue de 60 centavos de dólar, habiéndose presentado extraordi-

Señaló además que el precio promedio actual en Europa es de un dólar 50 centavos en tanto que en Argentina llegan a los 79 centavos de dólar.

Observó que al margen de posibles problemas sa-nitarios, la carne en vara importada desde el país trasandino, llegaría a los distribuidores a poco más de un dólar por kilo, considerando el flete, los aranceles y otros gastos.

el primer semestre de 1976, corresponden a matanzas anormalmente altas que de mantenerse pondrían en serio peligro el desarrollo de la nasa ganadera na-

El Ministro calificó la recuperación de precios a nivel de productor como razonable, agregando que no es intención del gobierno impedirla, ya que ello traería aparejado un desarrollo insuficiente de este sector en el futuro.

Informó además que "no es la intención del Gobier-

Señala Jorge Berguño

tamente, ya que, por el momento, existe abastecimiento interno"

Añadió que "si la importación resultara conveniente, ella deberá ser realizada por el sector

De Castro dijo también que debido a que ante la sustancial alza de precios, el sector privado no ha sido rápido en reaccionar, buscando abastecimientos relativamente más baratos en el extremo sur, el Gobierno ha dispuesto que la Empresa de Comercio

subsidio del sector privado, trayendo carne actual-mente disponible en Magallanes.

Destacó que operación se realizará a precios de mercado y permitirá mejorar el abastecimiento y moderar el alza de los precios a los consumidores.

"Dicha moderación, dijo, podrá mantenerse en la medida que los distribuidores actuen para ubicar las mejores fuentes abastecimiento y mejorar los canales de comercialización.

## **Funcionario** de UNESCO

Llega a Chile

Mañana a las 13 horas llega a Chile el vicepresidente del Comité de la UNESCO y embajador de Nepal en Francia, Trai-lokia Bath Uprahity, es-

Del Digrio Oficial de hoy

## Aumentan Monto a Través de Ahorro y Préstamo

En el Diario Oficial de hoy aparece el Decreto del Ministerio del Interior por el cual se crea la Comisión Consultiva Coordinadora de las actividades relacionadas con la atención parvularia y jardines infantiles

Será presidida por la presidenta del Comité Nacional de Jardines Infantiles y Navidad y en su ausencia lo hará el Subsecretario de Educación Púlbica y, a falta de éste, el Subsecretario de Salud Pública

La Comisión Consultiva asesorará al Supremo Gobierno en la coordinación de las políticas, planes y programas relacionados con la atención parvaluria y, en especial, con aquellos que se ejecutan a través de jardines infantiles.

También aparece un acuerdo del Banco Central ampliación de viviendas a través de la Caja Central de Ahorros y Préstamos, en el sentido de que el monto máximo por operación se aumenta de 100 mil a 160 mil pesos, y el plazo se aumenta desde 8 hasta 12 años, sin plazo de gracia.

de Chile, que modifica la

línea de crédito otorgada

para la adquisición cons-

trucción, terminación o

Ejecutivos argentinos

## Conocen Metro de Santiago

En una rápida visita de poco más de 24 horas llega hoy, a las 14 horas, el Subsecretario de Transportes de la República Argentina, Exequiel Ogeta. En el aeropuerto de Pudahuel será recibido por el Minis-tro Sub¢ogante de Transportes, y Subsecretario del Coronel de Caramo, rabineros Rosalino Fuen-

Junto al personero argentino viaja el director general del Metro de Buenos Aires, doctor Córdova. El propósito es practicar una visita al Metro de Santiago luego dirigirse a Viña del

Ambos personeros argentinos regresarán a la capital argentina mañana a

En otro aspecto, el Ministerio de Transportes resolvió que a contar de ayer la línea de autobuses San Cristóbal-La Granja, variante La Pintana, Paradero 46, deberá efectuar un recorrido de circunvalación en el sector

El recorrido será: Santa María, Pedro de Valdivia Norte, El Cerro, Los. Misioneros, Pedro de Valdivia Norte, Los Conquistadores hasta Santa María, para incorporarse a su recorrido habitual. De esta forma se suprime el terminal que esta línea tenía en Plaza Padre Letelier.

La Antártida Sigue Siendo la

Unica Zona Desmilitarizada

ración de la próxima Reunión de los Países del Tratado Antártico que se efectuará el próximo año en Londres, la reunión realizada en París sirvió para discutir problemas relacionados con la explotación de los recursos existentes en el continente helado", señaló a los periódistas Jorge Berguño, quien presidió la delegación chilena a este even-

El Tratado Antártico fue firmado en el año 1959; sin embargo, en esa ocasión no fue contemplada la posible explo-tación de los numerosos recursos. "Durante largos años, expresó Berguño, el tema no había aflorado, hasta hace más o menos unos seis años, en que se notó una seria preocupación sobre problema, y fue precisamente por esto que se acordó hacer esta reunión preparatoria a la de Lon-

En la reunión! de la "ciudad luz" se crearon dos grupos de trabajo: un grupo científico, técnico y ecológico y un grupo jurídico-político, los cuales discutieron una agenda que había sido propuesta de antemano por el gobierno francés y que fue aceptada por la mayoría de los Países Signatarios: del Tratado, salvo algunos agregados que hicieron algunos estados. Chile propusó a la agenda un tema que dice relación con la compatibilidad o incompatibilidad de las legislaciones mineras nacionales con una re-, glamentación internacional que pudiera adoptarse respecto de estas materias.

En cuanto a la posicion chilena, Jorge Berguño sos-tuvo: "Nosotros hemos fundamental, que en primer término está la soberanía chilena, la segunda meta es mantener el Tratado Antártico, que a nuestro juicio es sumamente útil y que ha fomentado la cooperación inter-



Jorge Berguno

nacional, sobre todo en materia de investigación científica y que ha creado en la Antártida la única zona desnuclearizada v desmilitarizada del mun-

Por otro lado, Chile plantea que si debe haber en ese territorio una explotación de sus recursos. esta no debe deteriorar el medio ambiente antártico, esto, porque la Antártida es para el mundo un elemento fundamental, en el sentido que es el regulador del clima del mundo. Nuestro país ve este continente con mucho interés por la gran cantidad de recursos vivos que hay en la fauna antártica. En este sentido, Berguño recordó las dos exploraciones de estudio sobre el Krill que han realizado expertos chilenos y que para el país representa una gran riqueza

varias características que la hacen única, y tal vez la más sobresaliente de ellas es que se trata de una zona donde no existen los leprohibido circular" u otros por el estilo. Berguño lo explica: "en la Antártida no existen fronteras, cualquier país del mundo puede enviar científicos a estudiar la zona, sin ninguna limitación, ejercitese o no este derecho existe"

La explotación industrial en la zona significaria de alguna manera la vulneración de este derecho, pues al instalarse, cerrarían ciertos lugares lo que iría en desmedro de esta libertad de investiga-

Hasta el momento siete países han reclamado soberanía sobre territorios antárticos: Francia, Noruega, Inglaterra, Australia, Nueva Zelandia, Argentina y Chile. El Tratado no se pronuncia en este aspecto, solamente se limita a decir que todos los países que tenían reclamaciones sobre territorios antárticos pueden seguir manteniéndolas, mientra que los países que no estaban de acuerdo en estas peticiones también podían seguir manteniendo su línea.

En la próxima reunión a efectuarse en Londres se discutirán ampliamente de buscar puntos comunes entre los países del Tratado Antártico.

"La unidad entre estos países hasta ahora, sostiene Berguño, se reduce al hecho que los doce países del Tratdo se dan cuenta que es necesario que ellos tomen una posición activa y responsable para resolver este problema y evitar que se les escape de las manos

Campeonato Juvenil de Rancagua

## Hoy se Juegan las Finales del Nacional de Vóleibol

efectuarán los funerales del doctor Mario Cruzat Mac-Cutcheon, Médico Director del Servicio de Bienestar de la Contraloría General de la República, Coronel de Sanidad y profesor de la Escuela de Carabineros.

El doctor Mario Cruzat fue jefe fundador del servicio de bienestar de la Contraloría, a la cual ingresó en 1944, caracterizándose su acción por el continuo interés de dotar a

esa dependencia de todos los adelantos modernos.

Desde 1949 el extinto se desempeñó en el Hospital de Carabineros, ocupando, además la cátedra de Anatomía, Fisiología y Patología en dicha institución.

Los funerales tendrán lugar en el Cementerio General, por avenida La Paz, luego de una misa que se oficiará a las 11 horas en la Iglesia de la Anunciación

plaza Pedro de Valdivia, por el eterno descanso de

## Informativo Laboral

La Confederación Mutualista de Chile, que preside Apolonides Parra realizará una reunión hoy sábado 24 para tratar asuntos de gran importancia para el gremio. A la reunión que se celebrará a las 15 hrs. en la sede de Moneda 2176, asistirán todos los consejeros nacionales y regionales. Una vez finalizado el consultivo la directiva de la Confederación ofrecerá una manifestación de camaradería a sus miembros.

Por otra parte, la entidad gremial se encuantra abocada a impartir cursos de capacitación que benefician a sectores de escasos recursos.

Todos los sábados en un horario de 15 a 18.30 hrs. se llevan a efecto cursos de moda, corte y confección, con duración de un año y el valor de un peso men-

Los cursos se realizan en Arturo Prat 1341 bajo la dirección de la profesora Ana Núñez.

Su séptimo año de vida gremial celebró la Confederación Nacional del Transporte Terrestre, que preside Juan Jara Cruz. La entidad agrupa a los sectores de autobuses, taxibuses, taxis y camiones. Juan Jara reiteró su más amplio apoyo al Gobierno, destacando la buena disposición que ha tenido para solucionar los problemas del gremio, el Ministro de Transportes, General Raúl Vargas.

El dirigente gremial señaló que "La Confederación está considerando no sólo unirse de palabra, sino en forma real y activa ya que con su capital rodante está aunando criterios para ir a la defensa de los costos de materiales, buscando el autoabastecimiento para sus afiliados, con garages propios, centrales de compra y cooperativas".

Entre los otros aspectos, el presidente de la Confederación que agrupa a más de cien mil transportistas, está gestionando diversas iniciativas de importancia, como la fabricación de nuevo modelo de taxi en nuestro país, con asesoría y piezas argentinas y el seguro para los automóviles de alquiler, el conductor, los pasajeros y los daños a terceros en casos de accidentes.

a, El

en

én

ite

es

do

OS

ne

ses

ta

05

va

er

ue os" La Dirección General del Servicio de Seguro Social informa que el pago de pensiones y montepíos para el segundo semestre del año en curso regirá en todas las oficinas del país en el siguiente calendario:. Agosto; Martes 17 Septiem., Martes 14 Octubre, Martes 19,

## Dirigente Bencinero Repuesto en su Cargo

Por instrucción del Ministerio del Trabajo, un Inspector del Trabajo, un Inspector del Trabajo se constituyó a las 18 hrs. de ayer en el Servicentro ESSO, cuyo concesionario, Germán Mayo Correa, había suspendido al Presidente Nacional del Sindicato Profesional de empleados de Bombas Bencineras, Héctor Díaz Fernández, con el objeto de reponer en su cargo al citado funcionario.

Las autoridades del trabajo aplicarán las sanciones correspondientes al concesionario, Mayo Correa.

Al respecto, la directiva del Frente Laboral de Unidad Nacional, se reunió con el Ministro del Trabajo, Sergio Fernández y el Subsecretario de la Cartera, Vasco Costa, con el fin de solicitar una solución al problema.

El Frente, que representa a 25 organizaciones nacionales con un total de 570 mil trabajadores, emitió una declaración pública, reiterando su total apoyo al dirigente bencinero, cuya "arbitraria e ilegal suspensión atenta contras las normas legales vigentes, por tratarse de un dirigente sindical". La declaración señala

La declaración señala textualmente:

"El Frente Laboral de Unidad Nacional acordó respaldar en forma decidida a nuestro dirigente e integrante de esta organización, don Héctor Díaz Fernández, por conocer su integridad personal y moral.

Solicitar una total investigación de los hechos y actitud de este concesionario, quien en una actitud prepotente y desleal ha suspendido y puesto en tela de juicio a un dirigente que por más de 18 años se ha desempeñado en ese Servicentro en forma honesta y leal.

Este Frente Laboral deja constancia ante la opinión pública que actitudes como la del señor Germán Mayo Correa en nada contribuyen a la unidad que propicia el Gobierno entre empresarios y trabajadores en pro de la reconstrucción nacional".

Intorme al Subsecretario del Trabajo



Un programa de acción que contempla la adquisición de nuevos equipos para reforzar los servicios de la locomoción colectiva dio a conocer la Cooperativa de Dueños de Taxibuses (CODUTAL). En el grabado, parte de los 500 vehículos Mercedes Benz recientemente reprocedados por la entidad y que va se encuentran en circulación

## CODUTAL Importará 350 Chassis Mercedes Benz

Un programa de acción que con templa la adquisición de nuevos equipos para reforzar los servicios de locomoción colectiva y la reestructuración de sus cuadros técnicos y profesionales, dio a conocer la Cooperativa de Dueños de

Taxibuses CODUTAL. Al mismo tiempo, informó sobre la elección de dos miembros de su Consejo de Administración.

En cuanto al primer punto, el Gerente General de la entidad, Luis Bascuñán Garrido, ingeniero Ilegado a su término las negociaciones que se realizaban en el Brasil para traer a Chile, directamente, una partida de 350 chassis marca Mercedes Benz y cuyo valor asciende aproximadamente millones 300 mil dólares. Los contratos ya fueron firmados con dicha firma y ahora faltan sólo detalles de forma para finiquitar la operación. Recordó que entre mayo y junio pasados se materializaron las gestiones que permitieron la importación directa de otros 500 taxibuses nuevos de igual marca y carrozados y que, actualmente, se encuentran en servicio en diversas ciudades del territorio nacional. Estas máquinas fueron adquiridas en Argentina, y recientemente, se exhibieron a las autoridades. socios y público en general en la Plaza de la Constitución. Destacó que. como en el caso de los chassis, fue una internación directa, eliminándose a los intermediarios y obteniéndose, como resultado concreto, una apreciable economía para los adquirentes v un menor gasto de divisas

para el Estado.

Manifestó Bascuñán que
CODUTAL es una
Cooperativa de consumo y
servicios y que agrupa a
más de dos mil socios en
todo el país. "En realidad
—dijo— es una Cooperativa Nacional del transporte colectivo de pasajeros y obtuvo su personalidad jurídica el 4 de

marzo de 1960. Informó el personero que luego de una asamblea de socios, se procedió a reestructurar los cuadros mencionados, eligiéndose a dos nuevos miembros del Consejo de Administración: Oscar Recabarren Gálvez v Guillermo Pérez Donoso. Así el Directorio del Consejo quedó como sigue: Presidente, Mario Franchini González: Vicepresidente, Arnoldo Ramos Vargas; Secretario, Guillermo Pérez; Consejeros titulares, Oscar Alcayaga Rodriguez, Oscar Torres Maureira, David Lorca Vera y Oscar Recabarren Gálvez.

# Trabajadores Electrometalúrgicos

# Revelaron Situación Ocupacional

Una carta con todos los antecedentes sobre la situación por la que atraviesan las industrias electrónicas del país, hizo llegar, de acuerdo a lo establecido en una entrevista previa, al Subsecretario del Trabajo, Vasco Costa, la Federación Nacional de Trabajadores Electrometalúrgicos y Automotrices, Fentema.

El documento de cinco puntos expresa que "el año pasado habíamos trabajado directamente en este sector 5 mil 600, en mayo de este año habíamos 3 mil 500 y a la fecha (15 de julio) ya nos han despedido otros 70".

Más adelante indican que hay cientos de trabajadores en sus casas con permisos pagados por las empresas, "por no tener trabajo en las industrias, como en Colorado de IRT, ique tene a 300 en esta situación, Standard Electric, 200". Agregan que, con las medidas tomadas por el Gobierno, se está incentivando las importaciones, por lo que se está

perdiendo la fuente de trabajo y la mano de obra altamente especializada".

Los directivos de Fentema explican al personero de Gobierno que todo se debe a la rebaja arancelaria discriminada, ya que se rebajó un porcentaje mayor a los aparatos electrónicos terminados y no así a las partes y piezas.

Recomiendan que como solución se mantengan los aranceles aduaneros para productos terminados y que se rebaje el mínimo para las partes y piezas".

Como dato adicional también está el informe presentado por la Asociación de Industriales de Arica, Asinda, al Consejo Regional de Desarrollo de esa ciudad, el que expone un cuadro sobre la disminución de personal tomando como referencias las fechas del 31 de diciembre de 1974 al 30 de abril de este año (total 14 meses)

El informe plantea: Automotrices: disminución del 64 por ciento; Electrónicas: 61 por ciento; Pesqueras, el 49 por ciento, y varios el 35 por ciento. En cifras esto es: Automotrices: de mil 892 trabajadores quedan 683; Electrónicos, de mil 977 quedan 747; Electrónicas Componentes (fábricas de partes y piezas) de mil 024 quedan 445; Pesqueras de 7 mil 940 quedan 4 mil 387, e industrias varias, de 2 mil 103 quedan mil 460 personas.

# Pago de Pensiones en Caja de EE.PP.

La Caja de Previsión de Empleados Particulares pone en conocimiento de los empleados y beneficiarios de la locomoción colectiva particular, que sus asignaciones familiares correspondientes al mes de junio 1976 les serán canceladas de acuerdo al siguiente calendario:

LETRAS	DIA	FECHA
A-B-C-D	LUNES	26-VII-1976
E-F-G-H-I-J-K	MARTES	27-VII-1976
L-M-N-O-P	MIERCOLES	28-VII-1976
Q-R-S-T-U	JUEVES	29-VII-1976
V-W-Y-Z	VIERNES	30-VII-1976
REZAGADOS	LUNES	2-VIII-1976

Este calendario de pago ha sido confeccionado indicando la letra inicial del beneficiario. Las cancelaciones se harán en Plaza Italia 049, en un horario de 9 a 15.00 hrs., para los rezagados de 9.15 a 1.30 horas.

Se respetará estrictamente el calendario, en consecuencia se ruega a los interesados abstenerse de concurrir en día que no corresponda a su letra.

● La Dirección de Previsión de Carabineros de Chile iniciará el pago de sus pensiones de retiro y montepio correspondientes al mes de julio en curso a partir del lunes 26.

El pago se realizará en horarios y numeración habitual los días 26, 27, 28, 29 y 30.

Én provincias se ha fijado el pago para el jueves 29 del mes en curso.

### FERROCREP S.A.

Para los efectos de celebrar junta de accionistas el libro de registro de la sociedad permanecerá cerrado entre los días 31 de julio al 7 de agosto inclusive

El Gerente

BANKS OF THE PROPERTY OF THE PARKS.

Noviem., Martes 16.



Con un almuerzo de camaçadería en el Club de la Unión celebró ayer sus 40 años de actividades la Comisión Chi-'ena de Cooperación Intelectual, creadora de los 111 Institutos binacionales de Cultura que existen en el país. En la foto, el Rector de la U. de Chile, General de División Agustín Toro Dávila, con destacadas personalidades de la vida cultural.

Decreto # \$13 are 4/4/20.

### SOCIEDAD AGRICOLA Y GANADERA VALLE MARTA AYSEN S.A. 6 sital (ac sulpha) POR PERIODOS COMPETIOS DE 1º ENCED E 31 DE LEGENT A COME O Capital J Resemble - 100 000

DIRECTORIO: Oc silisha

: Ferricando Palma Regers

Directores: Ferricando Palma Regers

Directores: Ferricando Palma Valence

Gardin Candra Valence

1969 1970 1971 Presidente Derector Guente: auculing Krines Sepilarda 1969 1900 1901 1905 1975 1974 1969 1900 1971 1972 1973 1974 PASIUO I DISPONIELE VII - E KIETELE baja ¥928 ----91 292 6700 s) Coers PLAZO TI LEGUZOOLE Frestamo Corfo 1153,679 12393259 134244 134734 206.313 615.537 animales 157,600 253,300 acrecious 6420 20,720 76240 267 657 270, 661 2.438.455 110 Materiales 290 Clus Etes 13462 101.718 142 02 Doctor por Golar Provisiones 1000 9030 1795 600711 Fondo a rendir 892 224 2021360 22674.64 159 304 229176 432271 352 1266 Pristamos ne personal 1950 VIR - TEANSITORIO aportes Jut aum Esp Etas Etes. 29445 44440 16444490 TEANSITORIO Jasto Som. J.a. 10120 12000 6000 \_\_\_ SUTOS POECIOLES\_ 159304 253211 461.916 \_\_\_ Sunds PORCOCES\_230283 270.327 254152 #92224 2021,340 22674,64 יי ואחסטונובססס NO EXICIDIE Bienes Raises 1 500000 416 995 ECUIPE 679264 1696 384 7870 600 32743680 Capital Levalorie 60p Propio 91970 292 647 \$2002 258 201 486 612 600 101 56858 25025 91,970 272,647 419,003 1450411 9541,328 40,715,291 591,990 782,647 919,001 18,0011 19941,328 42,215,291 Exificios y Construe. 31536 54005 63,650 128121 629489 2498402 sources of retiles 74313 351973 1218 910 19256 20703 36461 514,819 730 837 872 024 1842 202 949777 41191.750 Menos: DEPASCIDEIONES ( 5750) ( 14018) ( 23043) ( 115 648) 0000000005 (575C) ( 88CZ) (1847) ( 12601) (510 08Z) DEL EDECCICIO (5756) (16618) (33093) (115648) (625,780) 514.819 725.082 857.400 1865.109 4282.089 40.545.920 No hoy PERDIDOS - 1 6,72 40 468 269,885 454,335 1686,761 DATERIORES NEL EDERCICIO 6172 34277 229437 184,450 1232426 5172119 0172 4044 264,885 454,005 1686,761 6,858,880 751.274 1035 954 1341649 2443135 12062664 63 11474 \$51.274 1035858 1281.649 2843.135 12062.668.63.889.740 \_ TOTALES \_

ORDEN --C U ENTAS 1969 1970 1971 1972 7973 1974 1969 1970 1971 1972 1973 1974 HAGER No hoy No hoy RESULTADOS ---DE \_\_\_CUENTAS 18475 12405 510082 1) INGLESS OF LA EXPLOTES -1) DEPLECIACIONES 645705: 11211 12422 2000 26410 269243 120700 2) bifficing 2) bifficiació inv. comecut acres secos -301020 a) jornales 170 5) Leges Sociales 6172 10277 229037 186050 1232026 9909 14955 117 0+1 369221 SISHE 19242,521 4) PERSON DEL ENFRENCIO Intereses Eorfo d) Tributarios Patente - Contrib 23 297 25203 65 862 67,617 125,923 640,147 e) Generales 13429 1962 1) Jano \$3022 | 7/1/0 229407 544,525 1175,721 20662037 TOTALES



COLLEGE DE CONTACEES

100, Mª EASE

LICINO Xª GIO LAGO

1844 ES DEC VAPOS

Trapanies de la Comescoro Reinson de Eucritas

concepcialità a la generia de la actor al saldo al plo Dalance genera, consolipado concepcialità a la generia de la actor al sa 1929, 1979, 1971, 1972, 1972 y 1974 decembra. ment, con la ciera de l'entre l'idand al la Solicar a, la general della della france. dos contente.

DOOGE KUPFES VELCK

- LON DONOLO VARLAS

BCC #6440 - LIC #610440

MONUEL ECHEVERRIA MEITHONN

## Noticiero Educacional

Ochenta alumnos de la educación media de la región metropolitana se encuentran participando en estos momentos en un curso de campamento intensivo en el refugio de Endesa, ubicado en la localidad de "El Tabo".

El evento, que finaliza mañana, tiene por objete formar monitores juve-

En el campamento, los estudiantes llevan a cabo un programa intensivo de estudios, que incluye materias relacionadas con recreación, dinámica de grupo, trabajo en equipo, metodo de proyección y pedagogía de la expresión.

 Ayer en la sede del Centro de Perfeccionamiento del Magisterio, ubicado en Compañía 3150, se dio término a un seminario de capacitación de personal en bibliotecas escolares, en el que participaron 81 profesores y especialistas de todas las regiones del país.

El evento, que se inició el lunes pasado, formó parte de un proyecto de creación de un sistema nacional de bibliotecas escolares, que está llevando a cabo el Ministerio de Educación a través de la Superintendencia y de la Organización de Estados Americanos, OEA.

El proyecto incluye la creación de una red de bibliotecas escolares a lo largo del país, un Servicio Central Coordinador del Sistema, tres bibliotecas escolares regionales y de un Servicio de Supervisión de esos centros bibliográficos.

 La realización del Primer Seminario de Computación a los medios de comunicación y el aporte de éstos al desarrollo de este campo en nuestro país, son algunos de los temas que se abordarán en la conferencia de prensa que ofrecerá el próximo lunes el Comité Directivo del Plan Nacional de Capacitación Extensiva de Procesamiento de Datos.

La reunión con los periodistas se efectuará a las 11,00 horas en el Salón de Honor de la Universidad Técnica del Estado.

El programa de capacitación al medio nacional, desarrollado por las universidades de Chile, Católica, Técnica del Estado y la Empresa Nacional de Computación, ECOM, pretende llevar a cabo una iniciativa que entregue a los representantes de los medios de comunicación los avances y aportes de la computación en los diversos órganos informativos.

En la conferencia de prensa se analizará, además, el plan nacional de capacitación intensiva en procesamiento de datos, su origen, las actividades desarrolladas y las perspectivas.

## Un Piojo Verde

El Reporter X



Entre los hechos policiales que ocurren todos los días les entregamos los detalles de un drama conmovedor que tiene nondos perfiles humanos que ha tenido, posteriormente, como desenlace una i igustiosa y amarga tragedia familiar.

Al escribirla mi deseo es solar iente que, esta crónica, pueda ser leida por much s jóvenes y su relación tenga un solo otivo: reflexion

Hace algunos días dos muche nos amigos viajaron hasta la ciudad de San Felipe, donde adquirieron una gran cantidad de rastrojo y polvillo de cañamo que, posteriormente, se transforma en la hierba que sirve para hacer sonar fantasias.

Las rústicas enredaderas que sargen las tierras generosamente regadas las aguas cristalinas y caudalosas del rio Aconcagua, han pasado a ser considera-\_\_planta divina\_\_ de la cual brota y florece la popular marihuana.

Nuestra juventud está verdaderamen te entusiasmada con ella y son muchos los que viajan y regresan prácticamente forrados con el verde y peligroso alucinógeno. Si se pudiera hacer un ranking exacto sobre el consumo de la hierba el resultado seria, penosamente, sorprendente.

Uno de los jóvenes viajeros no regresó a Santiago.

Su rebelión tomó aspectos desesperados entre sus familiares que trataron de localizarlo por todas partes con resultados negativos

Hace una semana fue encontrado en uno de los pueblos cercanos a la ciudad de Valparaiso. Estaba completamente desfigurado, su desnutrición era completa, su organismo ya no tenia defensas por la miseria fisiológica que presentaba. Práctica mente estaba intoxicado con marihuana.

Sin-saberlo o sin darse cuenta estaba viviendo en el reino de los hippies y con el consumo de drogas habia agravado su problema de juventud.

Su cuerpo lánguido y enjuto, con pierlargas, estaba botado dentro del subsuelo de una ruinosa edificación.

Envuelto en aire viciado, mezcla de humo, licores y sudor, parecia un montón de mercaderia averiada.

Se había colocado una inyección de anfetamina con una aguja infectada. Un remedo humano estimulado solamente por la lirica de los Beatles y la fria anti-

frivolidad de la vida y del amor libre. Su agonia fue desesperadamente terrible. Su túmulo fue envuelto por una atmósfera turbia y pesada, con el aroma penetrante de la marihuana y el violento latigazo

del L. S. D. Su problema de juventud había precipitado su muerte dentro de un obscurecido sótano de ensonación.

Practicamente estaba convertido en un misero piojo verde.

En Osorno

## Diez Personas Envenenadas en Asentamiento Campesino

Diez personas pertenecientes a una misma familia, vivientes en la zona comunal de la ciudad de Osorno, resultaron con graves síntomas de intoxicación al ingerir un alimento denominado 'Fortesón" que al parecer se encontraba descompuesto.

El alarmante envenenamiento fue apresuradamente denunciado a las autoridades locales de Osorno por el adminis-trador del Asentamiento Agrícola "Los Maitenes", el que se encuentra ubicado a poco más de 23 kilómetros a un costado del camino a Puyehue.

Las víctimas fueron llevadas rapidamente al Hospital Regional de la ciudad, donde quedaron todos internados

Las personas intoxicadas fueron identificadas como

la señora Silvia Carvajal Carvajal de 35 años v sus nueve hijos, Héctor Raúl, Selmira, Fernando, Ricardo, Rubén, Juana, Eduardo, Silvia, Cecilia y Sergio Fernández Carvajal

En estado de grave-observación - quedaron solamente los niños Ricardo y Juana, siendo llevados los demás a su domicilio lo mismo que la señora Carvajal de Fernández.

El alimento que provocó el colectivo envenenamiento fue remitido al Instituto Bromatológico del Servicio Nacional de Salud, para su respectivo análisis el que deberá determinar las causas que provocaron el alarmante

Las pequeñas víctimas hospitalizadas, de nueve y siete años respectivamente, continuaban en grave estado hasta las últimas horas de la tarde de aver.

"Juegos Florales 1976"

## Revista Paula Patrocinará Concurso Nacional de Poesía

La Revista Paula, consciente de la necesidad de apoyar la cultura y ex-presión espiritual de un pueblo, patrocinará un concurso nacional de poesia denominado Juegos Florales 1976, que dará cabida a toda persona que sea capaz de crear en el plano literario.

Constanza Vergara, señaló que el deseo de esa publicación femenina es conservar la gloriosa tradición de la lírica nacional, fundamentada en dos nombres inmortales como lo son los Premios Nobel chilenos, Gabriela

Mistral y Pablo Neruda.

La recepción de los trabajos se extenderá desde el 1º de septiembre hasta el día 21 del mismo mes; fecha en que se darán a

conocer los resultados de este evento literario.

Las bases del concurso son las siguientes:

1.- Podrán participar en el concurso no sólo los poetas y escritores, sino toda persona capaz de crear en el plano literario.

2. - Tema libre.

3. — Se podrá concursar con uno o más poemas que en su totalidad no sumen más de cien versos.

4. - Los trabajos deben ser totalmente inéditos.

5.- Deberán enviarse en quintuplicado, a máquina y a doble espacio. en sobre cerrado a "Juegos Florales Paula", Providencia 711, Santiago.

6. - Los trabajos deberán ser firmados con seudónimos, y en un sobre aparte, el autor deberá enviar su nombre v sus datos.

El Concurso Juegos Florales, data desde el año 1910, cuando el primer premio "La Flor de Oro", la recibió Ernesto Montenegro, con el poema Gesta y Patria. Doce años después, la tradición se fue extinguiendo, hasta que hoy, la revista femenina Paula, la saca de la oscuridad, para así fomentar la cultura y el arte de nuestro país, y sacar del anonimato a muchos autores en potencia, que se encuentran escondidos en cualquier rincón de Chile.





La Dirección de Obras Sa-Obras Públicas, recicuales mejorará su atención en diferentes ciudapresidido por el Ministro de Obras Públicas Su brogante Simón Figue roa.

nitarias, del Ministerio bió 28 vehículos, con los des del pais. El acto fue

# Sancionarán a Quienes Destruyan los Arboles

Un llamado al vecindario, para que ayude a cuidar los árboles, formuló la Municipalidad de Santiago al comprobar que la mitad de la plantación que realizó la Dirección de Jardines de ese municipio fue destruída, en los sectores comprendidos en San Pablo, entre Morandé y

Los algarrobos, árboles nacionales, for-maban parte de la campaña de refores-tación efectuada por el alcalde de la comuna, Patricio Mekis, durante la celebración de la Semana del Arbol. Sin embargo, personas con un nivel educacional bajo procedieron a arrancar las ramas y a destruir completamente la plantación que hasta hace algunos días hermoseaba las calles de la ciudad.

Para evitar que situaciones como esta se repitan se aplicarán las sanciones que establezca la ley pertinente a fin de enseñar a que la población cuide las áreas verdes.

Mientras se descubren a los hechores a fin de sancionarlos debidamente, la Dirección de Jardines repondrá la totalidad de árboles arrancados.

 La Municipalidad de Santiago terminó la entrega de los almuerzos de invierno destinados a escolares de menores ingresos de la comuna, que se efectuó en 35 escuelas de la zona, y que en total benefició a 2.600 niños diariamente.

El sistema de alimentación se aplicó durante las vacaciones de los pequeños en edad escolar, que comenzaron el día lunes

# COMPRO TERRENO AL CONTADO **QUE REUNA LAS** SIGUIENTES CONDICIONES:

Mínimo 20 hectáreas planas.

Que no tenga Cerros superiores a 500 metros de desnivel, con respecto al terreno en un diâmetro de

Alejado 10 kilómetros como mínimo de centros poblados de importancia, próximo a líneas de alta

No interesa calidad agricola del suelo Preferencia Sector:

**EL MONTE** MELIPILLA TALAGANTE MALLOCO SAN ANTONIO

DIRIGIRSE A: "COMPRADOR DEL TERRENO" CASILLA Nº 13863-SANTIAGO

á, il a s. ss

## Programa General de Manejo de Ganado Hereford Anual

Adaptado del Programa de Manejo Ganado de Carne, del Ingeniero Agrónomo Eduardo Porta F.

OCT, ENCASTE VACAS

-Se empezará el 15 de Oct., anticipándolo o retardándolo según zonas del país.

Período de encaste: máximo 3 meses. En lo posible 60 días cuando exista buen con-

-Se separan aquellas que habiendo sido cubiertas repiten por 3 veces calor, para proceder a su revisión

-Se mantendrá vigilancia en el potrero durante el encaste para facilitar el trabajo de los toros.

VAQUILLAS

-Id. vacas

-Se encastarán las que pesen alrededor de 300 Kgs., peso alcanzado alrededor de dos años de edad. TOROS

- No deben estar demasiado gordos.

- Trabajarán por turnos cada 10 ó 15 días, salvo cuando su % es adecuado, en que permanecerán todo el período de encaste con las vacas.

- A los toros en descanso se les suministrará una ración adicional de 1 a 2 Kgs. diarios de avena o afrecho (o concentrado específico).

VACUNAS TODA LA MASA -Vacunación de toda la masa al término del período de parición, previa separación de los terneros, contra carbunclo bacteridiano (picada). Edad mínima para

vacunar es 6 meses.

-15 días más tarde vacunación anti-aftosa hemoglobinuria (meada de sangre) colocando dósis separadas en un sólo arreo. Edad mínima de vacunación 6

VACUNAS Y DESCORNE TERNEROS

Se puede combinar al separar los terneros a vacunarlos a éstos desde los 2 meses de edad con vacuna anticarbunclo sintomático (mancha) en el mismo arreo.

Si opta por descornar sus terneros hacerlo entre 1,5 a 3 meses cauterizando por medios químicos (lápiz cáustico para cachos) o el fuego. Este trabajo puede combinarse con la vacuna antisinto-

FEB. A MAY. PALPACION

VACAS Y VAQUILLAS 1er ENCASTE

-Se procederá a palpar entre un 10 a 15% masa vacas y vaquillas en forma separada

Determinar índice de preñez en cada grupo. - Buscar solución a futuro si hay baja fer-

tilidad.

- Desechar vacas o vaquillas con problemas de fertilidad o sin preñez controladas durante el período de encaste.

MAR. A ABR. DESTETE-MARCA-PESAJE-VACUNAS ANTIPARASITA-RIOS-SELECCION TERNEROS EN

- Deberán recibir trato preferencial de pasto, puede estudiarse comenzar 20 días antes de la aparta un suplemento 1/4 Kg. de afrecho de raps (o maravilla) por cabeza y seguir un mes después, salvo que desde el destete ingresen a buenas praderas, emplear también algún sistema de creepfeeding 60 dias antes destete.

-Se separarán las crías de sus madres entre 6 a 7 meses de edad (destete o aparte) distintos durante 3 días, dándoles alimentación y agua de bebida

En los terneros se procede a

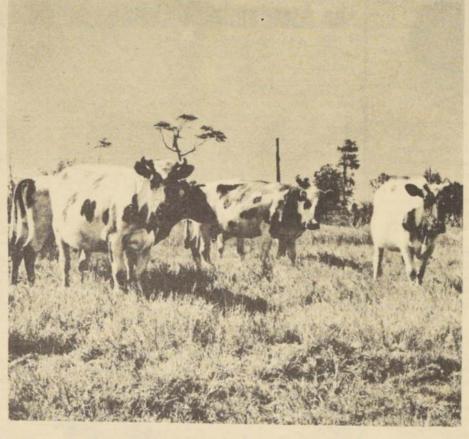
-Marcar crías; pesar y hacer recuento final de la cosecha al destete de machos y hembras.

- Calcular porcentaje crías obtenidas en relación a vientres cubiertos.

- Vacunar hembras con cepa 19 (anti brucellosis) entre 6 a 8 meses.

-Vacunar tanto machos como hembras con vacuna anti aftosa y 2ª dosis de sintomático con aplicaciones separadas, pero

en un solo rodeo. - Dar en esta ocasión un tratamiento antiparasitario en especial vermes redondos. Tomar muestra de fecas (10 a 15 por ciento) de los terneros para verificar presencia distomatosis (pirhuín). Caso existir este parásito hacer tratamiento y planificar eliminación de focos.



Recurra al Servicio Agrícola Ganadero para enviar muestras fecas y recibir instrucciones sobre enfermedades. de su rebaño.

-Individualizar mejores hembras según:

- Desarrollo corporal y peso.

- Conformación tipo carne (evitar grasa) -Características femeninas.

-Cabeza chica - longitud corporal grupa ancha, larga y recta - buena alzada con miembros mediados en longitud y bien separados (1ª selección). Serán las futuras madres, resto no cumpla estas condiciones destinarlas a venta al cumplir

-Si es plantel para producir toros observarigual conducta, excepto exigir mascu-

-Castrar machos destinados a novillos un mes posterior destete.

MAR. A ABR. VACUNAS. RESTO MASA -Vacunar total resto masa contra fiebre aftosa v hermoglobinuria en un solo arreo colocando vacunas separadas en cada

-15 días más tarde vacunar contra sintomático animales de 1 y 2 años solamenPRE ENGORDA. MACHOS Y HEM. BRAS DE 6 MESES 1 1/2 AÑO

-Deberán tener buen forraje en especial los 6 primeros meses. Podemos esperar 360 a 400 Kgs. como peso final según sistema de alimentación. El tiempo pastoreo se regulará para poder llegar a estos Kgs. sin hacer engrasamiento.

ABR. OCT. ENGORDA. NOVILLOS 11/2 AÑO

-Iniciación del proceso de engorda.

-Con pastos de alta calidad, heno y silo, suplementos concentrados económicos (raps, coseta).

-Posibilidad de estudio de regulación del desarrollo con concentrados. (Engorda a corral comenzando desde el destete).

-Controles de peso individuales. Una vez al

Implantación hormonal (25 mgr. Pellet) tres meses antes del beneficio.

### ABR. MANTENCION HEMBRAS 1 1/2 ANO

(Veterinario)

Mantención de este grupo, hasta la fecha de encaste. Puede adelantarse al 1º de oc

-Desecho de hembras que no quedarán para crianza; y que no se puedan vender como hembras preñadas. Engorda y ven-

JUL. A OCT. DESECHO ENGORDA. VENTA VACAS

Desecho de vacas viejas.

-Se suma a esta engorda las desechadas en

AGO. SEP. VENTA NOVILLOS.

-Al alcanzar un peso potrero romana 360 Kgs. y 400 Kgs. según sistema de alimentación, se procede a la venta dentro de estos meses en especial octubre

**VAQUILLAS** Desechos VACAS Desechos

-Venta en las mismas fechas

AGO. EXAMEN TODA MASA (Laboratorio)

-Por muestreo tomar muestras de fecas (10% de la masa total). (Por posibles

SEP. ANTIPARASITARIOS EXAMEN. TODA MASA (Veterin.) TOROS

-Dosificación con antiparasitarios conforme resultados de muestras de fecas. Revisión veterinaria sobre fertilidad (aparato genital v calidad semen). Estado general, arreglo de uñas, etc.

REVISAR VACAS VACAS MASA

-Tratamiento aquellas que presenten problemas en su estado general. (Reconstituyentes, calcio, etc.)

VACUNA TODA MASA -Antiaftosa.

TODO EL TIEMPO SALES MINE-RALES. TODA MASA

-Mantención de sales minerales durante todo el tiempo:

-Mantener en forma permanente en cada potrero, comederos con sales minerales a libre consumo de los animales: mezcla de sal común y harina de huesos o tricopos en la proporción de 1:2.

VERANO SOMBRA TODA MASA

-Si el ganado es colocado en potreros de riego o secano y no hay árboles para sombra de toda la masa hacer ramadas en valles Norte y Central fin evitar insolación, cuadros respiratorios o fotosensibilización de la piel (escamas necróticas partes blancas).

### MEDIDAS OCASIONALES O SI SE COMPRUEBA PRESENCIA EN LA ZONA DE ESAS ENFERMEDADES

ABR. SEP. MAR. VACUNA TERNEROS TODA MASA

-Neumonía infecciosa, animales de un me

-Hemoglobinuria (Meada de sangre)

OCT. ABR. VACUNA 2 a 36 MESES -Manchas (carbunclo sintomático).

Consulta Sobre Planta **Experimental Vitivinico** 

Deseo formular algunas preguntas al Consultorio Agrícola. Una de ellas cuándo se creó la Escuela Práctica de Agricultura?

R.- La Escuela Práctica de Agricultura se creó el 25 de marzo de 1842, instalándose en el interior de la Quinta Normal, donde ya existían viñas y una bodega de vinos que pertenecían a los jesuitas y donde preparaban el exquisito vino de misa. En 1842 se hizo la primera vendimia con los alumnos de esta escuela, iniciándose la formación de profesionales vitivinicolas y destacándose por la elaboración de aguardientes característicos de esta zona posteriormente, para , elaborar al Cognac Quinta Normal con la misma técnica del charante francés y empleando los mismos alambiques franceses. P.- ¿Cuál es la actual producción de licores Quinta Normal?

Los licores Quinta Normal son tradicionales desde hace 134 años y ésta es la Bodega de Vinos más antigua de Chile, que continúa preparándolos en pequeña cantidad - 10 mil botellas mensuales -, pero sin escatimar costos con el

alta calidad para más servir de patrón de comparación. P.- ¿Cuándo se creó la

Facultad de Agronomía? R.- En ese mismo año, 1842, se creó la Univesidad de Chile v posteriormente el Instituto Agronómico que fuera la base para que en 1876 se creara la Facultad de Agronomía que ahora está celebrando su mes centenario, siendo una de sus funciones básicas la formación de profesionales especialistas en fruticultura y enología, por encontrarse en la mejor zona

P .- ¿Qué variedad de licores produce Quinta Normal?

productora.

R.- Dentro de sus líneas de investigación, se han incorporado variados productos, destacándose el Armagnac, que es un coñac natural envejecido con viruta de encina de Bornia de acuerdo a técnicas logradas por el ilustre profesor Oscar Garrido, que fuera Director de esta Bodega. También se preparan vermouth, whisky, aguardientes aromáticos, con el deseo de contar con los elementos que permitan prácticas

diversas de los alumnos y desarrollar otros campos P.- ¿Dónde se les ubica ac-

tualmente? R.- En 1962 se trasladó de

Quinta Normal a la Hacienda "La Rinconada de Maipú", donde se construyó una moderna Planta Experimental dotada de los últimos adelantos científicos y cuenta además con viñas, jardines ampelográficos, estación cuarentenaria y todas las reservas tradiciones de las antiguas bodegas Quinta Normal.

P.- ¿Cuál es su actividad docente? R.- La actividad docente se

realiza con cinco cátedras

que abarcan desde la viña hasta los licores y alcoholes, y se desempeñan con 10 docentes independientes en cada una de las materias. Estas cátedras se vieron fortalecidas,y mayormente desarrolladas, durante el período del Profesor, Ingeniero Agrónomo y Enólogo Dn. Ruy Barbosa, quien se desempeñara como Decano y luego Rector de la Universidad.

Contestó el Ingeniero Agrónomo Sr. Sergio Daneri, Director de la planta experimental).

to the sale of the

JQ

HEM.

ial los 360a

ma de

gs. sin

LLOS

silo

micos

rda a

vez al

Pellet)

1 1/2

las en

a 360

MEN.

stado

AASA

enten

1INE

irante

ales a

cla de

pos en

ros de

som-

las en

nsola-

osensi-

róticas

SE

EROS

in mes

NOTA: SE COMPRAN MONEDAS DE ORO EXTRANJERAS SEGUN VALOR DE ORO

Del 10 al 65%

## Suiza Eleva Depósitos Mínimos por los Pasivos Exteriores

Del Servicio Exterior del Banco de Crédito e Inver-

NUEVA YORK.— Len Murray, Secretario General de la Central Obrera Británica, declaró que resultará difícil al movimiento gremial aceptar la necesidad de reducciones presupuestarias en el Reino Unido, cuando la desocupación continúa en aguda aumento

NUEVA YORK .- El circulante estricto norteamericano disminuyó 200 millones de dólares, totalizando 304.100 millones, en la semana del 14 del corriente, según informó el Banco de Reserva Federal de Nueva York, y observadores del mercado de dinero expresaron la creencia de que la declinación estimularía notablemente la confianza

en la plaza crediticia. BRASILIA.- El Banco Central del Brasil anunció que devaluó el cruzeiro de 10,73, y 10,80 a 10,885 y 10,955, por dólar estadounidense. con efecto inmediato. Por otro lado, el Consejo Monetario Nacional elevó del 33 al 35 por ciento, con vigencia inmediata, los depósitos obligatorios que la banca debe tener en el Banco Central, según manifestó el Ministro de Finanzas Mario Henrique Simonsen.

ZURICH.- El Banco Central de Suiza anunció que reembolsará inmediatamente a la banca privada 500 millones de francos de los mil millones de liquidez que deben ser retirados el lunes 26 próximo, en que los depósitos mínimos obligatorios por pasivos exteriores se elevan del 10 al 65 por ciento. (Repetimos, del

10 al 65 por ciento). TOKIO.— El dólar operó entonado por compras para cubrir pagos de importación a efectuarse la semana venidera, según dijeron cambistas locales, consignando plaza encalmada. Acotaron los comisionistas que el signo estadounidense cerró sin variante sensible, a 293,90 venes, con leve alza en relación con su cierre precedente de 293,80.

LONDRES. — El precio

de 1,45 dólar, a un nivel de 110,30 dólares, por onza troy, en plaza rutinaria, y moderadamente activa, según reportaron los comerciantes del ramo.

WIESBADEN . -Alemania Occidental. — El balance comercial ger-mano-federal registró un superávit de 2.150 millones de marcos el mes pasado respecto de otros de 3.286 millones en mayo último y 3.092 millones en junio de 1975, según la Oficina Federal de Estadística.

LONDRES.— La libra

esterlina bajó ayer aproximadamente 20 puntos en relación al dólar, con plaza encalmada en Europa, a la vez que el franco francés descendió unos cien puntos y también el franco suizo y el marco se desplazaron en sentido declinante, según declararon comisionistas del mercado de divisas. Agregaron que una orden de venta de aproximadamente 15 millones de esterlinas por marcos fue suficiente, en medio de la escasa, actividad típica de los viernes, para provocar la mayoría de las bajas, dando lugar a la intervención del Banco de Inglaterra, a un nivel de 1,78 dólar por esterlina. El marco descendió a 2.5780 y 2.5790 por dólar. comparado con 2.5762 y 2.5770 en su último cierre, ante la creencia, luego confirmada, de que había disminuído el superávit comercial alemán: occidental en junio pasado. Cuando promediaba la jornada el franco suizo se cotizaba a 2.5055 y 2.5075 por dólar, comparado con 2.5015 y 2.5025 en su cierre de la vispera; el franco francés a 4.9270 y 4.9290; el florin a 2.7350 y 2.7365; el franco belga a 39,78 y 39,80 y la lira a

836 y 837. BRUSELAS. - El Banco Central de Bélgica anunció que la tasa bancaria quedará elevada del 7 al 8 por ciento desde el lunes

FRANKFORT .- El dólar fue fijado a 2.5779 marcos en ésta, comparado con 2.5748 en su fijación anterior, según dijeron cambistas locales. La Bolsa al día

## Las Acciones Representan un Flujo de Retorno más Importante que el Pagado por Mercado de Capitales

Las características generales del mercado fueron un tanto similares a las observadas durante la semana pasada, aún cuando en algunos sectores pudo observarse cierto factor de inestabilidad, lo cual permitió que se materializarán algunas fluctuaciones de regular intensidad y producto del libre juego de la oferta y la demanda. Lo sostenido de la tendencia fue factor preponderante para que el IGPA no sólo ganara puntos frecuentemente, sino que además cerrara este viernes con la cifra más alta, en valores nominales, desde que este indicador bursátil es calculado. Respecto del movimiento podemos decir, que él fue moderado y que las cifras superan levemente a las del período semanal anterior.

En efecto el monto operado durante la semana fue bastante parejo, totalizando . 16,91 millones de pesos, cifra que se eleva en un 10,89% sobre la de la semana precedente, de este total, un 2,85% correspondió a operaciones de oro amonedado, un 53,49% a instrumentos de renta fija y un 43,66% a transacciones de acciones.

Por su parte el IGPA cerró este viernes con un valor de 3.087,08 puntos, contra 2.995,3 del viernes anterior y de 2.808,3 del viernes 9 de julio, lo anterior representa comparar un avance de 3,06% en esta semana contra un 6,80 de la semana anterior. El IGPA registra con relación a un mes atrás un alza de un 40,32 por ciento, guarismo que adquiere ribetes muy importantes, por cuanto representa un flujo de retorno más importante que el pagado por cualquier institución del mercado de capitales en el plazo de 30 días y luego a que esa cifra será muy superior al alza del IPC en el mes de julio lo cual constituye un avance en terminos reales de importancia. Cabe destacar que si comparamos en términos de igual valor adquisitivo, la posición de este viernes con la de fines de 1975 se aprecia un alza en ter-minos reales del 22,39 por

Entre los indicadores parciales que componen el IGPA tambien puede verse un predominio de los avances, destacan en línea generales los siguientes indices de rubro:

INDICE JUL, 23

BANCARIAS	27.997,5
MINERAS	1.367,4
AGROPECUARIAS	6.971,8
TEXTILES	413,5
PESOUERAS	2.430,7
PRODUCTOS QUIMICOS	176,0
RAMO DE LA CONSTRUCCION	2.305,7
ALIMENTICIAS Y BEBIDAS	765,7
CLUBES DEPORTES E HIPICAS	111,4
METALURGICAS	2.726,6
SEGUROS	3.267.9
SEGUNOS	

El oro amonedado se transó en partidas de regular importancia y sus precios tendieron a bajar, aún cuando el día viernes se materializaron repuntes que permitieron a la moneda de cien pesos oro recuperar parte de lo perdido y cerrar a \$ 990.- En los mercados internacionales se ha podido observar que el precio de la bajar, desde 123,50 dólares la onza troy, hasta un mínimo de 107,75 dólares, para luego cerrar a 111,75 dólares el día viernes, la posición de la libra esterlina en los mercados monetarios internacionales se ha visto un poco más

dólar, pero en menor grado que el marco alemán. franco suizo y el yen, la lira se vio, en líneas generales un poco más firme que en semanas anteriores.

El mercado de renta fija estuvo representado básicamente por el BHR, cuyas cotizaciones subieron luego, de haber declinado levemente a mediados de la semana, el CEPAC que continúa firme en un 100% y Pagarés de la Caja Central de Ahorros y Préstamos; los bonos Iansa y el CAR se han visto flojos en transacciones y precios. El total transado en bonos reajustables fue de 9.04 millones

sostenida con relación al universidad

## LA UNIVERSIDAD TECNICA DEL ESTADO LLAMA A PROPUESTA

por la mantención del equipo clínico del Centro de Salud dependiente de Vicerrectoria de Servicios Universitarios.

Interesados dirigirse a Avda. Sur Nº 3546, antes del 30 del mes en curso.

de pesos, lo que representa un 53,49 por ciento del total operado en la semana

Durante la semana se transaron 12,96 millones de acciones en un total de \$ 7.378.339, lo cual representa un 43,66% del total operado en la semana y que puede considerarse como una buena cifra: cabe destacar que una de las características del mercado, especialmente durante los dos últimos días fue la variedad de papeles transados y cotizados, de forma que prácticamente desaparecieron los papeles con cotización nominal.

Destacan esta semana or su movimiento o por su fluctuación los siguientes papeles: Banco de Concepción (alza de 20 puntos,) Banco de Crédito (alza de 28,6%). Banco de Chile (alza de 18,11 por ciento), Banco Nacional del Trabajo, Banco O'Higgins, Banco Osorno, Banco Sudamericano (alza de 10 puntos), Banco de Talca (alza de 120 centavos), Aucanquilcha, Disputada (alza de 50 puntos), Galleguillos (alza de 38,9%) Minera Valparaíso (alza de 2 puntos), Concha

ALZA de 12,40% ALZA de 5,73 ALZA de 14,87 BAJA de 2,08 ALZA de 13,03 ALZA de 2,80 BAJA de 0,29 ALZA de 7,23 ALZA de 18,13 BAJA de 3,35 ALZA de 8,96

v Toro (materializó el canje de 10 acciones antiguas por I nueval, Forestal S.A. (alza de 29,4 por ciento), Laguna Blanca (se transó ex reparto de \$ 0,10 por acción), Tierra del Fuego (alza de 2 puntos, Ven-tanas (alza de 2 puntos), Caupolicán Oveja Tomé, Sedylan y Yarur (baja de 2 puntos), Agencias Graham (alza de 8,33 por ciento), Cementos Bío-Bío, Cemento Melon, Cerámica Princesa, Viviendas Cervantes (alza de 25%), Cervecerías Unidas (alza de 20%) Club de Golf (alza de 600 mil puntos), Club de Polo (alza de 10 mil puntos) Club Hípico (alza de 150 mil puntos), Coia (alza de 17 puntos,), Compañía Industrial, Copec (baja de 4 puntos), Echave (alza de 1.1/2 puntos, ante anuncio de pago de un dividendo de \$ 0,02 por acción ), Electricidad Industrial, Eperva (alza de 12,5 por ciento), Farmo Química, Gas Santiago, Babecoma (alza de 50%). Inforsa (baja de 1 cen-tavo), Lucchetti, Maderas Cholguan, Masisa, Molinera San Cristóbal. Naviera Arauco (alza de 5 puntos), Naviera Coronel (alza de 4 puntos), Papeles y Cartones, Pasur, Pesquera Indo (alza de 15%), Pizarreño (baja de 4), Polpaico, Refinería de Viña, Renta Urbana (alza de 10 puntos), Tabacos, Tattersall, Vapores (baja de 5 puntos), Vidrios Lirquen, Yarza, Cic, Elecmetal,

DEPARTAMENTO DE ESTUDIOS ECONO-MICOS BOLSA DE COMERCIO DE SANTIAGO Ing. Comercial Jorge Marti Berthelon.

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO Servicio de Vivienda y Urbanización Región Metropolitana

### PROPUESTAS PUBLICAS A SUMA ALZADA

## CONJUNTOS DE EDIFICIOS EMPLAZA-DOS EN TERRENOS DE PARTICULARES

Oferta por edificios de departamentos DFL 2 a construirse en terrenos de propiedad de Empresas Constructoras o de particulares asociados a Empresas

tiago y con destino habitacional en el Plano Regula-dor y su Ordenanza vigente

Superficie del terreno (neta). Mínima 1 500 m2

Densidades: entre 400 y 800 habitantes por hectà-

Edificación en Altura. 3 a 6 pisos.

Número de departamentos Mínimo 24 deptos Máximo 200 deptos

Participantes:

Podrán retirar antecedentes y presentar oferta Empresas Constructoras inscritas en 1 °, 2 ° y 3 ° Categoria del Registro Nacional de Contratistas del MINVU y/o en el Registro de la ex-CORVI

Se entregarán desde el dia 26 de julio en la Oficina de Venta de Antecedentes Arturo Prat 48. 4 piso en

Los términos del presente aviso modifican las condiciones señaladas en avisos del mes de junio sobre es-

DIRECTOR SERVIU METROPOLITANO

# Pequeños Industriales Metalúrgicos Piden Crédito Para Investigaciones

dustriales han continuado interiorizándose de la actividad que cumple el Instituto de Investigaciones Tecnológicas, INTEC, filial CORFO. Así es como industriales afiliados a CORMETAL, encabezados por su presidente Nelson Radice visitaron las instalaciones de la entidad. Allí conocieron la exposición permanente que consiste en paneles con muestras de diferentes productos diseñados en

Después de recorrer las plantas pilotos y laboratorios, tuvieron oportunidad de ver nuevos equipos, maquinarias y prototipos que se han desarrollado y que están listos para su licencia.

Los miembros de la Confederación de la Mediana y Pequeña Industria Metalúrgica, solicitaron al director de Comercialización de INTEC, Ricardo Berner, que se dicten charlas explicativas a todos los afiliados de CORMETAL en la sede de la agrupación industrial

En esta oportunidad, el presidente de los industriales metalúrgicos, Nelson Radice, informó que están en conversaciones con la gerencia general de CORFO para asegurar créditos a los industriales, destinados a la investigación y el desarrollo tecnológico. Mientras tanto solicitaron cotización de algunos proyegtos y tecnologías disponibles, ya que pretenden en conjunto elaborar un gran proyecto que abarque a varias industrias para competir tanto en el mercado interno como en las exportaciones.

• Con anterioridad a la visita de los industriales afiliados a CORME- TAL, había visitado INTEC, la directiva de ASIMET y 20 industriales afiliados a esa Asociación. También ellos se interiorizaron de las formas de operación de INTEC. Se les explicó, por ejemplo, que como organismo estatal, sin fines de lucro, pero con la obligación de autofinanciamiento, cobra sólo el costo de los estudios y trabajos que allí se realizan. Por otra parte el secretario ejecutivo, Bartolome Dezerega, señaló que, además de los proyectos

desarrollados allí, el organismo, a través de su Centro de Información está en condiciones de conectar a los industriales chilenos con empresas extranjeras, para facilitar la transferencia de tecnologías al país, en los casos en que desarrollarlas en Chile elevaría los costos o alargaría los plazos de ejecución.

Por su parte, el presidente de ASIMET, Jorge Cheyre, destacó el interés del sector por establecer un estrecho contacto con los investigadores tecnológicos. Señaló que ellos quieren salir adelante porque consideran que Chile es y debe seguir siendo un país industrial y que el sector que representa es uno de los más capacitados para crear plazas de trabajo. Agregó que consideran que se debe aprovechar la inversión intelectual que tiene Chile y que, en este caso, está representada por el Instituto de Investigaciones Tecnológicas de CORFO, INTEC.

# Modificada Legislación Sobre los Créditos a Corto Plazo

Las modificaciones que la Junta de Gobierno insertó al decreto ley 445 permitirán que todo préstamo a corto plazo podrá devengar intereses.

Esto significa que al término del plazo en que se pacte el préstamo, el particular recibe un interés sobre su capital original. Si el préstamo es de 90 días o más, el particular recibirá entonces su capital reajustado, más un interés. Vale decir, el capital inicial, más IPC, más un interés.

El objetivo de esta modificación aprobada en la sesión de Junta, presidida por el Presidente, General Augusto Pinochet tiende a incentivar la captación de recursos de los particulares, y evitar que sea el Estado quien aporte solamente los recursos para mover el mercado de capitales.

El decreto original 445 no contemplaba reajustes en los préstamos a corto plazo, y sólo se conocían los intereses bancarios.

La medida de incentivar estos préstamos a corto plazo, que también se encuadran dentro del mercado de capitales, está basada en la idea de que este mercado lo mueve la propia captación de recursos, descartando sin embargo la captación especulativa, pero otorgando ciertas ventajas.

El decreto 445 que reglamentaba las operaciones de crédito en este sentido, estaba vigente desde 1974 y sus modificaciones se acordaron en la sesión de Junta que contó con la asistencia del almirante José Toribio Merino; los Generales Gustavo Leigh y Cesar Mendoza. También estuvieron presentes los Ministros de Hacienda Jorge Cauas; Ministro Jefe del Estado Mayor Presidencial; Ministro Jefe del Comité Asesor; Presidente del Banco Central, el Fiscal del mismo; el Director de Presupuesto; el Secretario de Legislación y los asesores jurídicos de la Junta de Gobierno.



El Subsecretario de Economía, Comandante Sergio Pérez, procede a cortar la cinta que inauguró las nuevas oficinas del Departamento de Bienestar de la Empresa de Comercio Agrícola. A su lado, el Vicepresidente Ejecutivo de la institución. Hernán García, y al extremo derecno, el ex Vicepresidente de ECA, General Sergio Cadenazzo. La sede ubicada en Compañía 2045 prestará atención médica y dental, además de asistencia social a 6.000 personas contando los funcionarios y sus familiares.

BANCO CENTRAL DE CHILE GERENCIA MERCADO DE CAPITALES E INSTITUCIONES FINANCIERAS

SITUACION DIARIA DE TASAS DE INTERES

JULIO DE 1976

CAPTACION DE FONDOS

COLOCACION DE FONDOS

	Mercado	Formal		Mercado	Formal	
DIA	Bancos	Financieras	Sinap	Bancos	Financieras	Sinap
1 2 5 6 7	5.0 - 8.0 7.5 - 8.3 6.8 - 8.5 6.8 - 8.3 6.8 - 8.3	8.3 - 11.0 8.5 - 10.75 7.8 - 10.5 6.8 - 10.5 6.8 - 10.2	9.0 - 9.5 8.5 - 9.5 8.0 - 9.2 8.0 - 9.2 8.5 - 9.2	10.5 - 15.0 10.5 - 14.5 10.5 - 14.5 10.0 - 14.0 10.0 - 14.0	11.3 - 14.5 11.5 - 14.5 11.5 - 14.5 11.0 - 14.0 11.5 - 13.8	12.3 - 13.5 10.9 - 12.7 f1.5 - 13.0 11.5 - 13.0 11.4 - 12.5
8 9 12	6.8 - 8.1 6.8 - 8.5 7.25 - 8.5	6.8 - 9.9 6.7 - 9.8 7.25-10.0	8.5 - 8.8 8.3 - 8.6 7.5 - 8.8	10.0 - 13.0 10.0 - 13.0	11.5 - 13.3 11.5 - 13.5	11.3 - 12.0 11.3 - 11.8
13	7.25- 8.5 7.25- 8.5	7.25- 9.8 7.25- 9.6	7.5 - 8.5 7.5 - 8.5	10.0 - 13.0 10.0 - 13.0 10.0 - 13.0	10.5 - 13.5 10.6 - 13.3 10.5 - 13.0	10.5 - 11.5 10.5 - 11.8 10.5 - 11.6
15 16	7.25- 8.5 7.25- 8.5	7.0 - 9.7 7.0 - 9.7	7.5 - 8.7 8.0 - 8.8	10.0 - 13.3 10.0 - 13.3	11.2 - 13.0 11.0 - 13.0	10.0 - 12.0 10.8 - 12.4
19 20 21	7.25- 8.5 7.25- 8.5 7.25- 8.5	7.25- 9.6 7.25- 9.6 7.25- 9.8	8.3- 8.7 8.5 - 8.9 8.3 - 9.0	10.0 - 13.3	11.0 - 13.4 11.0 - 13.1	11.0 - 11.5 11.3 - 11.6
22 23	7.25- 8.5 7.25- 8.5	7.25 - 9.7	8.7 - 8.9 85 - 8.8	10.0 - 13.3 10.0 - 13.3 10.0 /3.3	11.0 - 13.5 11.0 - 13.1 11.0 13.0	10.9 - 12.0 11.7 - 12.0 11.4 - 12.0

### CEMENTO GERRO BLANCO DE POLPAICO, S.A. Junta General Ordinaria de Accionistas

Por acuerdo del Directorio y en conformidad a lo dispuesto en los Estatutos, citase a los señores accionistas a la Junta General Ordinaria que se llevará a efecto, el dia 29 de Julio de 1976 a las 11.30 horas en el local social, ubicado en calle Amunátegui Nº 178 - 5º piso.

Esta reunión tiene por objeto:

1 - Someter a la consideración de los señores accionistas la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio 1º de Julio de 1974 a 30 de Junio de 1975.

2 - Renovación del Directorio

 Designacióni de Inspectores de Cuenta, Titulares y Suplentes.
 Tratar y resolver cualquier nateria que sea de competencia de esta clase de Juntas.

nateria que sea de competenc le esta clase de Juntas. Cierre del Registro El Registro de Accionisti

El Registro de Accionistas permanecerá cerrado para todos los efectos de la Junta que se cita desde el 17 de Julio hasta el 29 de Julio de 1976, inclusive.

Director Gerente General

Domingo Arteaga, Presidente de la Sociedad de Fomento Fabril.

## La Sociedad de Fomento Fabril Solicitó Modificación del IPC

La Sociedad de Fomento Fabril, solicitará a las autoridades de Gobierno, que en la elaboración del Indice de Precios al Consumidor (IPC) de julio, no se pondere el arrastre del mes de Junio, según anunció ayer el Presidente de la entidad, Domingo Artagra

El dirigente basó su argumentación para "evitar que se desaten nuevamente las expectativas inflacionarias y las tasas de interés."

Arteaga manifestó que si el IPC de julio alcanza a un 7 u 8 por ciento, "esto repercutirá en el precio del dólar, el cual deberá ser reajustado para el mes de agosto en el porcentaje que varíe el índice".

Como ejemplo de la "distorsión" que traería el ponderar cifras de junio, citó

el alto precio de la carne de vacuno, que necesariamente tendrá que incidir en el IPC en circunstancias, dijo, que nadie la consume ahora.

Se desprende de la declaración de Fomento Fabril, que se solicitará comenzar una nueva etapa a partir del segundo semestre del presente año en el cálculo del IPC.

Advirtió en todo caso, Domingo Artega, que en la presentación que harán los industriales al Gobierno, se eliminen los factores señalados, con la excepción del remanente que incide en los sueldos y salarios que son reajustados trimestralmente.

Hasta el cierre de esta crónica, no se conocía aún la reacción de las autoridades de Gobierno frente al particular.

Se Privatiza Actividad

## Será Licitada Empresa Nacional de Semillas

A la brevedad se procederá a la licitación de la Empresa Nacional de Semilla, ENDS, y las instalaciones de Rosario Corte Alto de propiedad de CORFO, actualmente operadas bajo contrato de arrendamiento por ENDS. La medida fue acordada en conjunto por los Ministros de Agricultura, Hacienda y Economía, en relación a la multiplicación y comercio de semillas en el país.

Al respecto se acordaron cinco medidas, para las que se tuvo en cuenta "la conveniencia de promover una amplia competencia en el comercio y multiplicación de semillas y de incentivar la generación e introducción de nuevas variedades de ellas en Chile".

Igualmente, los tres Ministerios consideraron la necesidad de seguir ajustando las operaciones del Banco del Estado a los marcos financieros que le impondrá la Reforma de su Ley Orgánica, de próxima promutgación. También se tuvo en cuenta el interés de establecer las bases necesarias para permitir a las actividades semilleras desarrollar su

En primer lugar, los tres Ministros resolvieron promulgar una nueva Ley de semillas, en la que se dará énfasis al derecho de propiedad sobre las variedades desarrolladas, además de introducir algunas otras modificaciones a la legislación vigente.

Junto con licitar la Empresa Nacional de Semillas, se resolvió que el Banco del Estado se retirará del giro distribución de semillas de trigo antes de finalizar 1977.

Se agrega que a la más pronta posibilidad y no después de 1977, el Banco del Estado licitará cada una de sus instalaciones se leccionadoras de semillas. En todo caso, las entregas de instalaciones se realizarán con posterioridad al proceso de selección de la próxima cosecha.

Finalmente, el acuerdo tri-ministerial resuelve que el Banco Central refinanciará en proporción importante las compras de semillas a cosecha que realicen las empresas comerciales o cooperativas del rubro, y por todo el período que media entre la cosecha de la semilla y su siembra por parte de los agricultores.

un Importante Papel Reactivador

Las proyecciones de las dejado de ser prioritaria. con anterioridad en Chile, flacionarias au impidan en con anterioridad en con anteri

nuevas medidas económicas, especialmente las que dicen relación con la tributación, destacó el Banco Hipotecario de Chile, en la publicación económica "Carta Mensual" que dicta dicha institución.

El análisis comienza refiriéndose a lo señalado a fines del mes pasado por el Ministro de Hacienda, Jorge Cauas; en lo que puede denominarse segunda fase del proceso de recuperación económica, que apunta a dos objetivos básicos: en primer lugar, reducir definitivamente la tasa de inflación y, en segundo término, reactivar a economia permitiendo de este modo un mejor nivel de vida para la población.

Recuerda el trabajo que

al iniciarse el Gobierno de la Junta Militar, la tasa de aumento del nivel de precios superaba el 700 por ciento anual, siendo su causa fundamental el desmesurado déficit fiscal que debía financiarse con emisión. Por ello —dice—se implementó una política estabilizadora que, a través de la eliminación del déficit fiscal, permitiera reducir drásticamente los aumentos de la cantidad de dinero.

A pesar de que esta política tuvo un éxito notable, reconoce el BHC, su desarrollo se vio dificultado por la crisis económica mundial, por la baja del precio del cobre y por el alza del petróleo.

Señala además el informe que, sin embargo, en 1975, cuando la situación del déficit fiscal comenzaba a controlarse, se hizo necesario pagar una deuda externa que superaba los 800 millones de dólares en ese año, entre amortizaciones e intereses. Para hacer frente a esos pagos hubo que acentuar la política cambiaria de devaluaciones periódicas impulsada desde 1973, devaluando significativamente más la moneda nacional para fomentar las exportaciones no tradicionales y desincentivar relativamente las importaciones.

Afirma la publicación que esa política tuvo gran éxito. Permitió, agrega, cancelar todos los compromisos del año 1975, generando en el primer semestre de 1976 un superávit de balanza de pagos del orden de los 260 millones de dólares.

"A pesar de que por este medio se hizo frente al problema externo, la acumulación de reservas y pago de la deuda, significó aumentar la cantidad de dinero a tasas mayores que las deseadas, postergando en cierta medida el objetivo de reducir la inflación", señaló el estudio.

Hoy día, continúa el análisis, como consecuencia de la política cambiaria y del mejor precio del cobre, la situación de balanza de pagos está controlada por lo que ha

dejado de ser prioritaria. Esto permite centrar todos los esfuerzos de la política económica en la detención definitiva de la inflación, sostuvo.

Las Reformas Tributarias Jugarán

•En seguida, el informe se detiene en algunas de las medidas implementadas, describiendo como la principal, la baja del precio del dólar. Sostiene el informe que ella tiene efectos antiinflacionarios desde varios puntos de vista.

En primer lugar, al incentivar las importaciones aliviará la presión de las operaciones de cambio sobre la cantidad de dinero, permitiendo reducir su tasa de expansión.

En segundo término, puntualiza, este menor precio del dólar al abaratar los productos importados está poniendo un techo" a los precios nacionales. "En efecto -asegura- ningún producto nacional puede aumentar su precio por sobre el valor internacional expresado en pesos, ya que de hacerlo ese producto es inmediatamente tado copando el mercado a un precio menor

Esta regulación de las alzas por medio de la competencia de productos internacionales es efectiva gracias a la reforma arancelaria que ha permitido que los bienes extranjeros sean efectivamente competitivos.

Luego cita otro efecto antiinflacionario de la medida, al actuar sobre las expectativas de inflación. "Esto se reflejó principalmente en las bajas de tasas de interés y de los precios de una serie de productos, que siguieron al discurso del Ministro Cauas" explica el informe.

A continuación, el estudio del BHC explica que

con anterioridad en Chile, se ha usado con relativo éxito la política cambiaria con fines anti-inflacionarios. El programa de estabilización del Presidente Alessandri, recuerda, que comenzó en 1959 usó un mecanismo similar. En esa época se fijó el tipo de cambio a un nivel único y fijo (Eº 1.05) estableciendo un régimen de libertad de importación.

De ese modo, agrega, se logró fijar un límite a los precios internos que no podían superar a los internacionales expresados en moneda nacional al tipo de cambio fijo.

Observa luego que esa política tuvo un gran éxito inicial: permitió reducir la tasa de inflación del 33,3 por ciento en 1959 al 5,4 por ciento en 1960. Sin embargo en esa oportunidad no fue posible eliminar el déficit fiscal ni reducir los aumentos de la cantidad de dinero, por lo que los precios internos subieron y el valor real del dólar cayó provocando en 1961 una crisis de reservas que impidió terminar con la inflación. "Esta experiencia anterior -advierte el informe- ratifica la necesidad de acompañar las medidas cambiarias con reducciones de la tasa de aumento del dinero"

En el caso actual, prosigue, puede afirmarse que en la medida en que el presupuesto fiscal en moneda corriente esté absolutamente financiado y que la baja del tipo de cambio permita reducir la tasa de aumento del dinero por concepto de operaciones de cambio, es posible esperar que por el lado del dinero no se produzcan presiones in-

flacionarias adicionales, que impidan el cumplimiento exitoso de este plan anti inflacionario.

Por otra parte, el informe económico observa que "no cabe duda que la revaluación del peso afectó, o afectará, a algunos exportadores". Sin embargo, aclara, es posible pensar que este efecto no será significativo en tanto que el tipo de cambio real que descuenta la inflación mundial (tipo de cambio de paridad) después de la devaluación del 30 de junio era un 24,3 por ciento superior al vigente en octubre de 1973 y aproximadamente igual al vigente durante el tercer trimestre de 1975. A esa fecha, se había generado la mayor parte de las exportaciones no tradicio-

De este modo, concluye este punto, "si bien algunos exportadores específicos pueden verse afectados, esposible pensar que el peso de las exportaciones no tradicionales seguirá siendo tan importante como hasta ahora".

◆El informe económico del Banco Hipotecario centra su análisis a continuación, en el aspecto tributario.

Dice que entre las medidas reactivadores, son esencialmente importantes las referentes a la tributación, aún cuando la mayoría sólo entrará en vigencia a partir del próximo año.

Ellas al reducir las tasas aplicables a personas y empresas, al ampliar el tramo de exención al aplicar un impuesto correctivo, y al corregir ciertas distorsiones generadas por el IVA, permitirán mejorar la eficiencia del sistema tributario y debieran aumentar el ingreso disponible de las personas, dando de esta forma un impulso reactivador a la economía.

El estudio se refiere además a la importancia de la creación de nuevas líneas de crédito para aquellas empresas afectadas por la reforma arancelaria que deban readecuarse a la nueva situación arancelaria del país.

Esto, dice, acompañado del control del Comité Asesor de Política Arancelaria sobre el "dumping" que puedan realizar productores extranjeros, asegura un ajuste que involucra menores costos, como consecuencia de la reforma mencionada. Desde el punto de vista crediticio resulta importante el nuevo impulso que se le dará a la construcción.

Finaliza el informe mensual referente al mes de julio, recordando que el Banco Central, además, ya implementó una rebaja en los encajes bancarios, para los depósitos a plazo de un 55 a un 50 por ciento, lo que permitirá aumentar el crédito con el consecuente efecto reactivador, y además reducir las tasas de interés de mercado.

## Organizan Feria de Santa Cruz

Por segundo año consecutivo, nuestro país participará en una exposición boliviana. Esta vez, se anunció en el Instituto de Promoción de Exportaciones de Chile, PRO-CHILE, que conjuntamente con la Asociación de Industriales Metalúrgicos, ASIMET, está organizando la participación en la Décima Feria Exposición Internacional de Santa Cruz, Bolivia.

El evento, que está incluído en el calendario mundial de las más importantes muestras internacionales, se desarrollará en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, entre los días 15 al 27 de septiembre próximo.

Hasta la fecha, numerosas empresas chilenas han comprometido su participación en dicha feria, conscientes de las porchec

tivas que como mercado comprador tiene esa zona boliviana. Con el propósito de obtener mayores detalles, los interesados pueden obtener las informaciones necesarias en las oficinas de PROCHILE, Departamento de Ferias y Exposiciones, o bien dirigirse a ASIMET.

Los promotores chilenos de esa feria indicaron que el distrito de Santa Cruz destaca especialmente por ser un gran productor de madera, caña de azúcar, arroz, algodón, gas natural y petróleo. Debido a esto es que existe una creciente demanda por bienes y servicios para la industria primaria y para la transformación de productos elaborados y semielaborados, como también por maquinarias destinadas a la construcción, minería y para la industria de la madera.

lo que desaparece en Maipú: Las callampas Cuando pongan sus tablas el agua se cue la por todos lados. Para abrigarse usan braseros y los incendios son frecuentes



Agosto, Cuatro Alamos, y otros del sector Con este traslado se eliminan algunos y los otros se reducen a la mi-

Las asignó el Comité Habitation Com

# Terminadas Oras

Los nuevos propitarios Las 9.605 viviend prov

- 338 viviendas asignadas en Maipú de las 9.605 que se construyen en 18 comunas de Santiago
- Primera prioridad del Gobierno es erradicar la extrema pobreza.
- Desaparecen campamentos de Maipù y esas familias se van a vivir a casas
- Mes a mes se van cumpliendo los plazos fatales para entregar construcciones actualmente en ejecu-
- Las llaves de las nuevas viviendas asignadas por el Comité Habitacio-Comunal, serán entregadas a

de agosto, en ce onia ofi Generalmente viviendas, la forma especial muestran cosas nes y proyectos

resumir lo que picamo cas anteriores mecto a SERVIU Metro ganismo ejecujo

Se iniciaron en prime de este año, 9 ti viviend se distribuyen de la





El Alcalde de Maipu, Gonzalo Perez Llona se smisa tisfecho de la labor cumplida durante estos e ne ses del ano en materia de viviendas y piensa qu'in plira con lo que el Gobierno desea especalismentos

# Desaparece Campamento Cuatro Almo y Esas Familias Vivirán Dignamente

Aqui se encuentran las llaves de las 156 casas que se entregarán los primeros días de agosto. El cuidador abre una vivienda y la muestra. Tiene dos dormitorios, comedorcocina y baño. Todo en madera. Se ven preciosas, según la opinión de sus vecinas del campamento.

"De acuerdo al programa de Gobierno nosotros debemos solucionar el problema del 10% de las familias que habitan en campamentos año a año y creo que lo vamos a lograr" dijo el Alcalde de Maipú, Gonzalo Pérez Llona al terminar de presidir la sesión del Comité Habitacional Comunal en la tarde de aver, donde se determinó el nombre de las personas a quienes se les asignarán las 156 casas que recién se terminaron de construir en Las Torres 1 v 2. Contemplaban 338 viviendas de las cuales va están entregadas y habitadas 182 y las restantes se entregarán en una ceremonia oficial los primeros días de agosto porque aún queda un detalle que solucionar y es el empalme eléctrico.

Sin embargo la gente de los campamentos vecinos ya está tranquila y espera con confianza esa hora tan deseada de abandonar la mediagua para trasladarse a una casita con las mínimas comodidades. Y eso se refleja al conversar con

Juana Martinez viuda de Montes.

Sale agachada de una de las dos piezas componen su mediagua, vestida de negro, tratando de taparse con el chaleco, una chomba gris que lleva bajo el luto riguroso que viste por la muerte de su marido. La sigue un perro y se asoman algunas cabezas de niñas que les causa curiosidad la llegada de una camioneta, a su hogar.

Tiene siete hijos. Hace 5 años que está en ese Campamento 7 de Agosto y ahora espera confiada que le toque alguna de las casas que construveron casi al frente de su pobre choza, y que vio unirse tabique por tabique hasta transformarse en la hermosa población que hoy vemos.

Durante mucho tiempo mantiene su libreta Corvi, pero además está inscrita en la Oficina de Emergencia de la Municipalidad de Maipu porque necesita urgente salir del campamento.

Mirando alrededor. observo cenizas en un cuadrado de terreno y uno que otro palo quemado. Pregunto a doña Juana qué pasó. Responde, como reviviendo momentos de gran angustia, que hace algunos días se quemó la casita y quedó reducida a eso. No fue necesario mayor relato de la desgracia y se justifica la urgencia que debe tener doña Juana para salir lo antes posible de ahí. Se han quemado 4 casas.

Luis Gutiérrez.

Lleva también cinco años en el campamento.

que está inscrita en la Municipalidad es su mujer, por lo tanto ignora cómo es el sistema para postular a las casas nuevas. Lo único que tiene claro es que sería feliz si le tocara la suerte de vivir en alguna de ellas.

Sin embargo, no se ve muy amargado de vivir donde está, si lo comparamos con la angustia de doña Juana. Mientras conversamos en la puerta de su casa, chupa un hueso con en-



erando mla Visi

dea Mun

всото е

(munal o

priorida

fin. La

ines las l

im de la

Ulanismo

mución |

(mité

or el

endicar

nza que v

n de F

ninero de

petulantes

mendas

mendada

un de la '

En Mai

Malde G

Jina, ter

milias

@pamen

to te

gicionarl

# familia

di con el

pirazado

Gabriela Sepúlveda Fotos Luis Muñoz

tusiasmo. Lo observo con detención y ya no le queda resto de carne. pero al parecer le queda sustancia.

Graciela Riquelme.

Vive en la comu-nidad 7 de Agosto y cuenta que hay 57 familias que están esperanzadas en obtener casas de las recién terminadas. Se apresura a informar que cuenta con una libreta con 435 cuotas, que tiene un hijo y que va todos los meses a la Municipalidad para saber como van sus gestiones.

Pág 20

Sábado 24 de Julio d

# Oras 338 Viviendas Para Santiago

propitarios las recibirán la primera quincena de Agosto.

riend proyectadas se irán entregando en los plazos fijados

stulanis os primeros días 10. en estanta oficial almente ando se habla de 5. la 9- se interesa en special ras aún cuando se 1 cosas peretas y no pla-

ryectos pe el futuro
sta opinidad queremos
lo que micamos en cróniariores mecto a lo que esrendo el misterio de la Vi/ Urbano a través del
Metromano que es el or-

ejecutor Ministerio. Ciaron en primer semestre año. 96 viviendas las que itribuyen de la siguiente



estos serve piensa qu'arn pecialium en os

Alamos

Aeces llega a las 8 de Inañana y se queda ha la una de la tarde grando entrevistarse ma Visitadora Social ha Municipalidad. Y acomo ella hay cien-

La conversación con calde de Maipú fue poliva porque aclaró junas dudas. Las las distribuye el Habitacional (munal de acuerdo a prioridades que ellos fin. Las construcmes las hizo el Minisen de la Vivienda y manismo pero la dismución la efectúa el (mité Habitacional el objeto de endicar los campamotos como primera ma que ver con las lisu de prelación y mero de cuotas de los petulantes, porque son mendas sociales enmendadas al Minisun de la Vivienda.

En Maipú, señala el salde Gonzalo Pérez jua, tenemos 3.600 pilias viviendo en apamentos por lo sito tenemos que secionarles el probina anualmente a familias, para cumpo con el plan que se prazado el Gobierno.

PROGRAMA MINVU- LABOR DIRECTA.

1.476 viviendas en 1 piso. 450 viviendas en 2 pisos 2.298 viviendas en 3 pisos 2.278 viviendas en 4 pisos. 7 56 viviendas en 5 pisos. 7.258 viviendas en total.

PROGRAMA A. I. D.

1.532 viviendas en 1 piso.

PROGRAMA DE MANDATOS DE LOS COMITES HABITACIONALES COMUNALES.

539 viviendas en 1 piso. 276 viviendas en 3 pisos 815 viviendas.

Luego de este resumen se observa que la totalidad de lo que se construye en este momento, en Santiago solamente, alcanza a 9 605 viviendas

El dato, anotado sobre los pisos de la construcción lo señalamos con el objeto de indicar que es la primera vez que se ha planteado la edificación en altura y si observamos los porcentajes se llega a estas conclusiones.

Construcciones en un piso 36.9%, en dos 4.7%, en tres. 26.9% en cuatro. 23.7% y en cinco pisos. 7.8%

• El Ministerio de la Vivienda y Urbanismo aprobo el programa de viviendas sociales para las comunas de Puente Alto, Pirque y San José de Maipo, a ejecutar por el Comité Habitacional Comunal de Puente Alto con financiamiento proveniente del cinco por ciento

La información fue proporcionada por el Susecretario de la Cartera. Comandante de Grupo Ingeniero Arthur Clark Flores; el Gobernador de Puente Alto. Teniente Coronel de Ejército Luis Raves San Martin.

Asimismo dio a conocer que dentro de la programación del Ministerio para las familias participantes en el Sistema Unico de Postulación se considera para el tercer trimestre del año en curso la contratación de la construcción de 488 viviendas

En cuanto al programa de viviendas sociales, según el Comandante Clark Flores, se contempla la urbanización de la población "Oscar Bonilla" y la construcción de 16 colectivos, con un total de 168 departamentos en el sector Nochero II del conjunto habitacional antes mencionado

Para la comuna de San José de Maipo, se aprueba la terminación de 33 viviendas en el camino El Volcán y la ejecución de otras 51 viviendas.

Resaltó el Subsecretario que los fondos que la Intendencia ha puesto a disposición del Comité Habitacional Comunal, alcanzan para la urbanización

La vivienda social es una solución provisoria para las familias, que dura hasta que éstas puedan inscribirse en el Sistema Unico de Postulación Por lo tanto, se trata de una vivienda para esperar la casa definitiva y propia, espera que, en lugar de hacerse en la vivienda marginal o callampa, transcurre en una vivienda digna, sana, con agua, alcantarillado y luz

• En la contratación del Ministerio de Vivienda y Urbanismo para el tercer trimestre se considera la construcción de 96 viviendas del tipo "B" en la población "San Gerónimo I", en la Remodelación "29 de Septiembre" se ejecutaran 96 viviendas del tipo A" y en la ampliación del conjunto habitacional Independencia" se construirán 296 viviendas, de iguales características que las anteriores

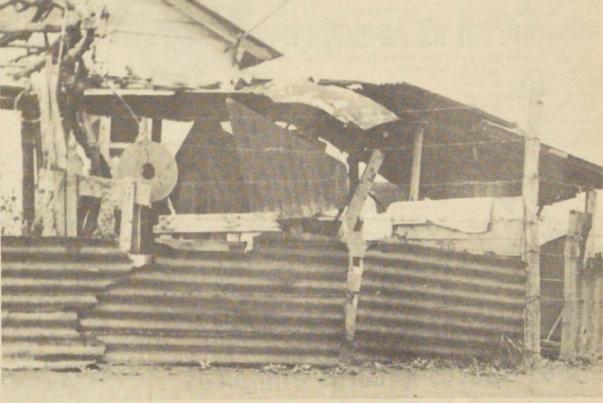
Estas viviendas son para los participantes en el Sistema Unico de Postulación, a través del cual la ciudadanía puede opitar a una vivienda definitiva y propia

Al respecto cabe indicar que la vivienda clase "A" se construye en una superficie variable entre 50 y 60 metros cuadrados y su costo no superior a 15 000 cuotas de ahorro.

La vivienda clase "B", con una superficie variable entre 50 y 80 metros cuadrados, tiene un costo no superior a 25 mil cuotas de ahorro



Luis Gutierrez terminaba de almorzar cuando lo visitamos. Sin embargo no dejó su presa de vacuno para responder. Al final del diálogo solo chupaba el hueso



Antes... la mitad de su vida vivieron en callampas.



Ahora... el resto de su existencia viviran con dignidad

# Resultados de la Jornada de Ayer

100 METROS VARONES SEGUNDA RONDA

El resultado de las series, en las cuales clasificaron para las semifinales. Los cuatro primeros de cada

Primera Serie: 1º Donald Quarrie, Jamaica, 10.33; 2° Steven Riddick, Estados Unidos 10.36; 3º Marvin Nash, Canadá 10.48; 4° Alexander Aksinin, Unión Soviética

Segunda Serie 1º Gay A Abrahams, Panamá 10.35; 2º John Jones Estados Unidos 10.45; 3º Alexander Thieme, Alemania O-iental 10.50; 4º Mariam Woronin, Polonia

Tercera Serie 1º Hasely Crawford, Trinidad 10.29: 2º Valeriy Borzov, Unión Soviética 10.39; 3º Meite Amadou, Costa de Marfil, 10.45; 4º Ruy Da Silva, Brasil 10.57.

Cuarta Serie 1º Harvey Glance, Estados Unidos 2º K. Dieter Kurray, Alemania Oriental 10.29; 3º Petar Petrov. Bulgaria 10.30; 4º Ainsley Amstrong. Trinidad Tobago 10.46.

-400 metros vállas, varones, eliminatorias-

### PRIMERA SERIE

1. Stal Ros Tziortzis, Grecia, 50.42; 2. Damaso Alfonso, Cuba, 50.76; 3. J. Claude Nallet, Francia, 7; 4. José Jesús Carvalho, Portugal, 50.99

1. Quentin Wheeler, Estados Unidos, 50.32; 2. Harald Schmid, Alemania Occidental, 50.57; 3. J. Pierre Perrinelle, Francia, 50.78; 4. Dmitriy Stu-kalov, Unión Soviética,

### TERCERA SERIE

1. Michael Shine, Estados Unidos 50.91; 2. Evgeny Gavrilenko, Unión Soviética, 50.93; 3. Jerzy Hewelt, Polonia, 51.39; 4. Yanko Bratanov, Bulgaria,

### **CUARTA SERIE**

1. Edwin Moses, Estados Unidos, 49.95; 2. Alan Pascoe, Gran Bretaña, 51.66; 3. George Parris, Grecia, 51.91; 4. Julio Ferrer, Puerto Rico, 52.45.

Lanzamiento de la Jabalina. mujeres,

Clasifican las marcas superiores a 54 metros y 50 centimetros.

### CINCUENTA **METROS Y 50** CENTIMETROS

Marion Becker, Alemania Occidental, 65.14 (record olimpico); 2. Ruth Fuchs, Alemania Oriental, 62.46; 3. Kathryn Schmidt, Estados Unidos, 61.50; 4. Eva Janko, Austria, 60.90; 5. Jacqueline Hein, Alemania

son, Gran Bretaña, 57.18; 8. Svetlana Babich, Unión Soviética, 56.82: 9. Yordanka Peeva, Bulgaria, 56.74: 10. Nadejda Ya-

kubovich, Unión Soviética, 56.56; 11. Sabine Sebrow-

En el torneo de Voleibol Olimpico, por la ronda prelimi-

nar del Grupo "B" entre Brasil y Japón, el score final fue de 3 a O para estos últimos. En el grabado de iz-

quierda a derecha se ubican Bernard Rajsman, (Br.), Ni kiyasu Tanaka (Japon), Antonio Moreno (Br.), Paul R.

de Freitas (Br.), Tetsuo Nishimoto (J) y Fernando de Avila (Br.)

55,42; 12. Eva Zorgo, Rumania, 55.34. -Lanzamienio de la

varones.

Clasifican para la final las marcas superiores a los 19 metros 40 centímetros.

### PRIMER GRUPO

Hans-Peter Gies, Alemania Oriental, 20.52; 2. Geoffrey Capes, Gran Bretaña, 20.40; 3. Hans Hoglund, Suecia, 19.76; 4. Udo Beyer, Alemania Oriental, 19.69; 5. Peter Shmock, Estados Unidos, 19.48.

### **SEGUNDO GRUPO**

1. Alexander Barisnikov. Unión Soviética, 21.32, (record olímpico): 2. Evgeni Mironov, Unión Soviética, 20.26; 3. Heinz-Joachin Rothenburg. Alemania Oriental, 19.92; 4. Allan Feuerbach, Estados Unidos, 19.87; 5. Jaroslav Brabec, Checoslovaquia, 19.80; 6. Reijo Stahiberg, Finlandia, 19.40.

### SALTO LARGO **MUJERES** CLASIFICACION

Pasan a las finales las marcas superiores a los 6 metros 30 centímetros.

Grupo uno. 1. Angela Voigt, Alemania Oriental 6.44. 2. Siegrun Siegl, Alemania Oriental, 6.42. Heidemarie Wycisk, Alemania Oriental, 6.42. Jarmila Nygrynova, Checoslovaquia. 6.41.

Segundo grupo. 1. Lidiya Alfeeva, Unión Soviética, 6.54. 2. Ildiko Szabo, Hungría, 6.42.

### BASQUETBOL

La Unión Soviética aplastó a Japón por 129/63 en el primer tiempo concluvó 61/37.

Bulgaria venció a Japón 66/63 en un partido del torneo femenino.

Japón ganaba 37/33 al término del primer tiem-

Canadá 59, Checos lovaquia 67 (33/37, 26/30).

### BASQUETBOL VARONES

Cuba 89 México 75

### TIRO

Norbery Klaar de Alemania Oriental ganó la medallo de oro de la especialidad de pistola libre con una puntuación de 597 de 600 posibles. La medalla de plata fue para su compatriota Jurgen Weifel, a un punto. Corneliu Ion de Rumania obtuvo la medalla de bronce con 595 puntos.

El soviético Alexander Gazov ganó la medalla de oro de tiro al jabalí de los XXI Juegos Olímpicos con un record mundial de 579 de 600 puntos posibles.

La medalla de plata fue para su compatriota Alexandr Kedyarov y lade bronce, para Jerzy Grez-kienvez de Polonia.

### VOLEIBOL

Cuba ganó a Corea del Sur por 3 a 0. Los resultados parciales fueron 15/4, 15/5, 15/6.

Hungria 3 Perú 1 7/15, 15/8, 15/3 v 16/4.

### WATERPOLO

Cuba venció a Canadá. por 7 goles a 5. Los tanteos parciales fueron 22: 1/1, 3/1 y 1/1

lueg

pun

regi

Mar

aten

orie

aho

logi

lleg

Oli

var

sup

Italia venció a Yugoslavia por 5/4.

Los resultados parciales fueron 1/1, 1/2, 1/0, 2/1. La Unión Soviética venció a México por 4/3.

Parciales 2/0, 1/1, 1/1,

### - HOCKEY

Argentina perdió su cuarto partido consecutivo en el grupo "A" con Holanda por 1-0.

Bélgica derrotó a España, por tres- dos en cotejo de hockey correspondiente al grupo "B". El primer tiempo termino uno- uno.

Malasia 1 Canadá 0.

### FUTBOL

México 1, Guatemala 1.

### NATACION

SALTO ORNAMEN. TAL. 1.- Philip Bogs (Estados Unidos), 619,5 ptos. 2.- Franco Cagnotto (Italia), 570,48. 3.-Alexandre Kosenkov (Rusia), 567,24. 4.- Falk Hoffman (Alemania Oriental), 553,54. 5.-Robert Cragg (Estados Unidos), 548,19, 6.-Gregory Longanis. (Estados Unidos) 528,96. 7.-Carlos Giron (México), 523,59. 8 .- Klaus Dibiasi (Italia), 516,48 ptos.

### REMO

Single Sculls: Primera Semifinal: 1. Ricardo Ibarra, Argentina, v.57.41. 2- Peter Kolbe, Alemania Occidental, 6.59.18; 3-Joachim Dreifke, Alemania Oriental 6.59.36, 4- Walter Lambertus, Rumania, 7. 01.23. 5-Claude Dehombreux, Bélgica, 7.14.76.6° Fabrizio Biondi, Italia 7.16.13.

Segunda Semifinal: 1.-Sean Drea, Irlanda, 6.52.46. 2.- Nikolai Dovgan, Unión Soviética. 6.58.15. 3 .- Pertti Karppinen, Finlandia, 6.59.13. 4.- Hans Svensson, Suecia, 7.00.60. 5- James Dietz, Estados Unidos, 7.09.13. 6.- Edward Hale, Australia, 7.16.64.

## Eliminado Warnke

El fondista chileno Edmundo Warnke ganó aver el duelo entre los corredores latinoamericanos pero no logró clasificarse en las eliminatorias de los 10.000 metros en el torneo Olímpico.

Warnke llegó 7º en una de las 3 series y quedó eliminado, pese a que con su registro de 28,43,40 estuvo por encima de figuras de la talla de los colombianos Victor Mora y Domingo Tibaduiza.

Warnke habia lanzado un desafío a los 2 colom bianos para zanjar en la prueba la supremacía continental. El chileno hizo muy buena carrera y ganó el duelo, al menos por el momento.

Mora, uno de los más grandes fondistas latinoamericanos de todos los tiempos, corrió pese a que un médico de la Delegación colombiana le aconsejó que no lo hiciera. según trascendió.

Ricardo Ibarra, de Argentiña, rema hacia la victoria en la semifinal del Single sculls", en la competencia realizada en Montreal Ibarra marco 6.57,41, a la cabe za de Peter M. Kolbe de Alemania Occidental. (A.P.)



El torneo olímpico de atletismo comenzó ayer con dos nuevos records y las primeras eliminatorias de la espectacular carrera de los 100 metros, en la que se clasificaron tres corredores latinoameri-

nuevas marcas fueron establecidas en lanzamiento de la bala varones y jabalina mujeres.

También se corrieron las eliminatorias de los 400 metros con vallas, quedando clasificados dos latinoamericanos.

La primera jornada atlética olímpica rompió también las ilusiones de muchos latinoamericanos que quedaron eliminados.

La primera emoción del record vino cuando el soviético Alexander Barisnikov lanzó 21,32, superando la marca olímpica anterior de 21,18, establecida en Munich por el polaco Vladislav Komar.

En la bala, el argentino Juan Turri quedó eliminado con 17.76. La marca elegida para elasificar era 19,40. Turri tiene el récord sudamericano con 18,73.

La jabalina también tiene un nuevo récord olímpico femenino: 65,14 metros que lanzó la ale-

Becker. La marca anterior era de 63,88 y pertenecía a la alemana oriental Ruth Fuchs desde 1972 en

Más de 60 velocistas de todo el mundo corrieron las primeras eliminatorias de los 100 metros, pero después de nueve series sólo quedaban 32, los tres primeros de cada una de las nueve series y los cinco mejores tiempos restantes. Las mejores marcas fueron los 10,37 del norteamericano Harvey Glance v el

alemán oriental Dieter Kurrat, seguidos por el jamaiquino Donald Quarrie, con 10,38. Seclasificaron en esta prueba el brasileño Ruy Da Silva, panameño Gay Abrahams y el cubano Silvio Leonard. Quedaron eliminados Armando Padilla, de Nicaragua, Pedro Ferrer de Puerto Rico, Francisco Gómez de Cuba, Philipe Etienne, de Haití, Hermes Ramírez de Cuba y Félix López de República Dominicana.



## Sólo un Record del Famoso Mark Spitz Quedó en Pie

Montreal
Las figuras de la natación descansaban ayer
luego de que barrieron con
las marcas mundiales a tal
punto que solo una de las
registradas por el famoso
Mark Spitz logró quedar

en pie.
Però el centro de la atención es la alemana oriental Kornelia Ender, ahora con cuatro medallas de ord y en camino de lograr su aspiración de llegar a seis para inscribir su nombre como la deportista más laureada de la historia de los Juegos Olimpicos.

En las 17 finales de varones y mujeres fueron superadas hasta hoy 14 marcas mundiales, una fue igualada y dos resistieron airosas tan feroz embate.

Mark Spitz sigue constando en el registro con su marca en los 100 metros estilo mariposa (54 segundos 27 centésimas). Se libró por 8 centésimas de segundo.

En mujeres, la única marca que permaneció en su puesto, luego de ocho finales, fue la de 200 metros mariposa (2.11.22). La triunfadora Andrea Pollack, de Alemania Oriental, hizo 2.11.41. Se libró por 19 centésimás de segundo.

Kornelia Ender obtuvo medallas de oro hasta ayer en 100 metros libres (55 segundos 65 centésimas, marca mundial); 200 metros libres (1.59.78 marca mundial); 100 metros mariposa (1.00.13 igual a su marca mundial anterior), y en la posta 4 x 100 combinado (4.07.95 marca mundial).

También obtuvieron medallas de oro en mujeres Petra Thumer, de Alemania Oriental (4.09.89 marca mundial): Ulrike Ritcher, de Alemania Oriental, (1.01.83 marca mundial); Marina Kishevaia, de la Unión Soviética (2.33.35 marca mundial).

En varones, el monopolio permanece en poder de los extraordinarios nadadores de los Estados Unidos, ganadores de nueve medallas de oro, ocho de ellas con nuevas marcas mundiales.

Ahora ya no fue un solo hombre el dueño de la piscina. Todo un grupo de singular poderío y pulida

técnica brilló como conjunto.

John Naber se ha consagrado hasta hoy como el más destacado en ese grupo. El gigante de 1.98 de estatura y 89 kilos de peso tiene ya en su poder tres medallas, una de ellas individual, en los 100 metros espalda y dos en postas.

Sus compañeros han contribuido en arrasar las marcas mundiales: Mike Brunner en 200 estilo mariposa (1.59.23 marca mundial); Brucce Furniss en 200 estilo libre (1.50.29 marca mundial): Brian Goodell en 400 libre (3.51.93 marca mundial), y en 1.500 (15.02.40 marca mundial); John Hencken en 100 pecho (1.03.11 marca mundial); Matt Vogel en 100 mariposa (54.35);además, Estados Unidos ganó las postas 4 x 100 combinado (3.42.22 marca mundial) y 4 x 200 estilo libre (7.23.22 marca mundial)

¡Hasta donde llegará la natación, si cada cuatro años se baten invariablemente las marcas?, es una pregunta lógica frente a la "avalancha de Montreal". (UPI).



Ayer la llama olimpica corono el principio de una de las partes más importantes de los Juegos de Montreal, como es el Atletismo, en la iniciación de las pruebas de esta especialidad deportiva

## El Pequeño Mundo de los Juegos

UNA PANTALLA GIGANTE DE TV

Montreal

El estadio olímpico tiene algo que ha sido por largo tiempo el sueño de los aficionados al fútbol: una pantalla gigante de televisión en la que se repiten las jugadas principales y los goles.

En el fútbol profesional eso aún no se permite. Quizás podría ser demasiado comprometedor para los árbitros en algunos fallos dudosos. (AP).

### ABUELA DE KORNELIA VIVE EN EE. UU.

El que precisamente Kornelia Ender, la nadadora más exitosa de los 21 Juegos Olímpicos de Montreal (cuatro medallas de oro), tenga una abuela que abandonó en 1959 Alemania Oriental, por motivos políticos, para marcharse a residir a Salina (Estado norteamericano de Kansas) es algo que ha causado profunda sorpresa, tanto en el equipo germano oriental de natación como entre los nadadores norteamericanos.

Kornelia Ender, por su parte, ha visto aumentada su curiosidad y desea conocer a su abuela, si presenta oportunidad de ello. "No conoci a mi abuela, pero sabía naturalmente que vive en los Estados Unidos", confirmó la joven de 17 años y sensación de la Olimpiada de Montreal, que tenía 2 años cuando su abuela abandonó Alemania Oriental.

Cuando terminen las competiciones de natación Kornelia Ender se pondrá en contacto con su abuela.

Sin embargo, no se puede decir todavía si se llegará a una reunión entre ábuela y nieta, ya sea en la propia Canadá o en los Estados Unidos.

Primeramente hablaré con ella por teléfono. Y entonces veremos qué es lo que hacemos", aclaró la campeona olímpica y plusmarquista mundial. (DPA).

### LA SEGURIDAD "ERA" EXTREMA

La seguridad en la Villa Olímpica es extrema —demasiado, según algunos— pero el atleta canadiense Paul Wilkinson, que no es miembro de la delegación de su país, se las arregló para vivir dos semanas allí sin tener credenciales.

La policía confirmó la información, y dijo que Wilkinson había sido ayudado por su amigo, el velocista Robert Martin, quien fue castigado con expulsión del equipo y de la Villa. Martin no llegó a correr ayer en las eliminatorias de los 100 metros planos. (AP).

### LAS FIGURAS TIENEN NOMBRES FEMENINOS

Nadia, Kornelia, Nellie... Las figuras de hoy —Montreal 1976— tienen nombres femeninos y derrochan gracia. Por cierto, los hombres también son expertos en hazañas olímpicas, pero en estos Juegos no se dio aún el "Rey" mientras brillan ya algunas "Reinas".

algunas "Reinas".

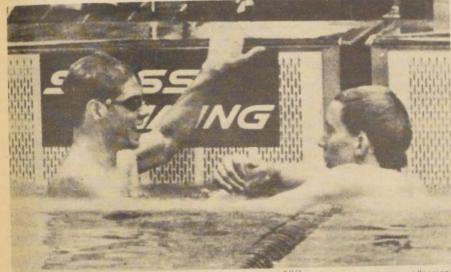
En el caso de Kornelia y las super-ondinas que le acompañan en la grata tarea de coleccionar medallas y marças mundiales, el caso de Alemania Oriental es singular. El progreso se dio violentamente en cuatro años.

En efecto, en Munich 1972 —cuando todavía el "rey" era un varón, Mark Spitz— las alemanas orientales apenas si conquistaron tres medallas, ninguna de ellas de oro, en las competencias de natación femenina. Una de esas medallas, de plata, fue ganada por Kornelia Ender. Ahora el panorama es diferente.

"Estos triunfos de las deportistas en las competencias olímpicas tienen un valor muy alto, como ejemplo para las mujeres de todos los países", comentó un miembro del Comité Olímpico.

Pero un periodista no resistió el deseo de bromear y dijo tajantemente: "a este paso va a llegar el día en que nos echen de los Juegos y se queden solamente ellas". (UPI).





Brian Goodell, a la izquierda, le da la mano a Tim Shaw después que los dos norteamericanos llegaron en primer y segundo lugar respectivamente en la prueba de 400 metros estilo libre, en la carrera final. El tiempo de Goodell fue de 3.51.93 y el de

el segundo la de plata

# Richard Tormen Actuará en Estados Unidos

Montreal
El ciclista chileno Richard Tormen
fue invitado a participar la próxima
semana en una competencia internacional en Estados Unidos, debido
a su espectacular actuación de anteayer en que ganó cuatro repechajes
antes de ser eliminado de la velocidad pura del ciclismo olímpico.

Fuentes de la delegación chilena dijeron que es virtualmente seguro que Tormen ira a las pruebas, en Filadelfia Será acompañado por Maximiliano Flores, secretario técnico de la delegación olimpica chilena.

Los chilenos celebraron como victoria la actuación de Tormen que según su entrenador. Eduardo Carrasco lo coloca "como uno de los diez mejores ciclistas no profesionales del mundo"

Los chilenos dicen que la actuación de Tormen es doblemente meritoria, porque la velocidad pura no es la prueba en la que él es especialista Su prueba es el kilómetro contra

Sábado 24 de Julio de 1976

reloj,para la cual sehabia clasificado el dia anterior en el lugar número 18 entre medio centenar de competido res

Tormen fue el último latinoamericano que se mantuvo en competencia en el velódromo olimpico. Su compatriota -Fernando. Vera fue decimoctavo en los 4.000 metros persecución individual con 5.00.60, la mejor marca entre los pedaleros americanos después del cubano. Raúl. Vásquez, con 5.00.40.

La actuación de los ciclistas provocó enorme satisfacción entre la reducida delegación chilena, pese que las medallas estuvieron lejos

"Pero era nuestra primera actuación de ciclismo en las olimpiadas, y la consideramos magnifica", dijo Carrasco "En general, hemos quedado en el primer lugar a nivel panamericano Creo que para los Juegos Panamericanos de 1979 (en Puerto Rico). Chile sera la primera potencia ciclistica continental"



La estrella sovietica de 19 anos de edad Nelli Kimi, levanta su brazo saludando al público, luciendo una de las dos medallas de oro que se gano por su actuación en los ejerciclos gimnásticos de piso Nelli obtuvo por su presentación 10

Molesto con el periodismo

## Monzón se va de Argentina

El púgil argentino
Carlos Monzón peón Mundial de los pesos medianos, anunció que se va de la Argentina.

Molesto por la difusión que el periodismo local da a sus actividades. Monzón anunció ayer que adelantará su viaje a Italia, donde



Buenos Aires tiene contrato protagonizar dos películas, la primera de las cuales comenzará a rodarse en los primeros días del mes próximo

"Pedí que anticiparan la fecha de iniciación de la filmación porque acá no aguanto más. Digo más, si llego a seguir boxeando, me quedo allá en Europa. Estoy harto de los problemas que me crean. Parece mentira en Europa sov ídolo y en mí país no tengo más que inconvenientes'

"Desde que vine ando con la cabeza en cualquier parte. Nunca puedo estar tranquilo, se meten en mi vida privada y todo el mundo habla sobre mis situaciones personales", subravó.

Acerca del accidente automovilistico que tuviera hace pocos días junto a su hijo menor, Carlos Raúl, de 4 años, dijo que 'fue una desgracia con suerte", y se mostró preocupado por la evolución del pequeño (EFE).

2a. fecha de Novicios y Avezados

## Ñuñoa y La Reina Siguen con el Boxeo Amateur

Por la segunda fecha de su torneo de boxeo Novicio Avezado va esta tarde Nuñoa y La Reina. A partir de las 19.00 hrs, el ring del gimnasio Manuel Plaza estará desarrollando la programación completa correspondiente a la fecha 2º. Así subirán a combatir figuras como Carlos Cambiazo, Feliciano Jorquera y Ricardo Smith, que conforman el cuadro de los boxeadores experimentados.

El programa completo es el siguiente:

Mosca Junior: Patricio Zuleta, La Reina con Fernando Aliaga, Estadio Nacional. Mosca: Luis Escobar, Colo Colo, con Antonio Cárcamo, El Tigre: Arturo Contreras, La Reina, con Federico Barrenechea, El Tigre. Gallo: Patricio Valdebenito. La Reina, con

Washington Herrera, Colo Colo: Hugo Pardo, La Reina con Camilo Miranda, El Tigre. Pluma: Róbinson Flores, La Reina con Gabriel Carrasco, El Tigre: Jorge Orellana, La Reina, con Tomás Burgos, Colo Colo; Liviano: Luis Navarrete, La Reina, con Jorge Gutiérrez, Manuel Plaza ; Pedro Merino, La Reina, con Herman Urzúa, El Tigre. Mediomediano: Manuel Berrios, V. Cor-dillera con Haroldo Reyes, La Reina; Hugo Castillo, La Reina con Manuel 2º Cortés, Atlético La Reina.

Avezados.- Gallo: Juan Rivera, La Reina, con Ricardo Smith, Colo Colo. Gallo: Efrain Vargas, La Reina, con Carlos Cambiazo, Colo Colo. Liviano: Rubén Inostroza, La Reina, con Feliciano Jorquera, Colo Colo.

Boxeo en Echaurren 301

## Tercera Fecha Para los Novicios de la Santiago

A la tercera fecha entra esta tarde el campeonato de Novicios que está organizando la Asociación Santiago de Boxeo. La programación por gen-tileza de Víctor Palma es la siguiente:

Mosca Junior: Juan Acuña, San Andrés, con Segundo Sánchez, Barrancas. Pluma: Juan Chaura, Jorge Monekberg con Matías Muñoz, San Andrés; Gaspar Lovola, El

Monte, con Luis Quezada, Quinta Normal. Mosca: Néstor Díaz, Barrancas, con Roberto Contreras, México. Liviano: Jaime González, México, con Osear Rojas, Jorge Monekeberg: Juan Montova, México, con Juan Zurita, El Monte. Gallo: Gabriel Roa, San Andrés con Daniel Sánchez, Barrancas. Mediomediano: Armando Retamal, México con Bernardo Sepúlveda. Soprole.

# Wanderers se Retira Simbólicamente Pero... Juega Esta Tarde Ante Stgo.

Ayer en la tarde el directorio de Santiago Wanderers hizo entrega de una declaración pública a través de su dirigentes en Santiago Agustín Prat en la cual puntualiza el acuerdo a que se llegó el directorio de la entidad porteña con relación a los incidentes ocurridos en el controvertido match del domingo pasado frente a Universidad de Chile y del cual resultaron sancionados por el Tribunal de Penalidades varios jugadores del cuadro titular caturro. Del texto se desprende que Wanderers mantiene la idea de marginarse del torneo de la Asociación Central, pero que suspende esta determinaciín en forma transitoria por múltiples razones.

El texto oficial de la declaración del club porteño es la siguiente:

### DECLARACION PUBLICA

En Valparaiso a 23 de julio de 1976, conforme a lo previamente acordado el Directorio del Club de Deportes Santiago Wanderers se reunió, integrado en esta oportunidad con los Srs. ex-Presidentes de la Institución, al fin de adoptar una resolución ante los trascendentales momentos que vive el Club. Asistieron los Srs. Enrique Basáez Mella (1957-1958), Antonio Volta Tooft (1953-1957) Alfonso Ferrada Sepúlveda (1948); Juan Milessi Urrutia (1959-

Regresó ayer a España

(1972) y Marco Antonio Ponce Fuentes (1975).Los

Srs. Escipión Cortés Bryan y Arsenio Fernández Peláez, comparten integramente el contenido de la presente declaración y los acuerdos adoptados, fijando su posición pre-viamente. El Sr. Jorge Lafrenz Moller excusó su inasistencia, por lo que el estima razones obvias.

Luego de deliberar y analizar detenidamente los hechos acontecidos a partir del domingo pasado, el directorio y los Srs. ex-presidentes de Wanderers, han resuelto lo siguiente:

1). Respaldar unáni-memente la aptitud altiva y viril asumida por el Directorio y algunos de sus personeros en defensa de los legítimos intereses del Club Deportivo más tradicional y, 2º en an-tiguedad en América Latina.

2). Mantener el acuerdo de marginarse de la Competencia Oficial del Football Profesional del presente año y suspenderlo en su aplicación, transitoriamente, por las siguientes

razones: a). Por respeto a la ciudad de Valparaíso y, especialmente, a los socios, hinchas y simpatizantes de nuestra querida institución, quienes estan brindando en estos instantes un emociante respaldo al Club, materializado en el hecho de que hasta el momento han copado alrededor de un centenar

Caszely se Llevó Contratos de Mario Soto y Orlando Aravena

Caszely, acompañado de su esposa María de Los Angeles y de su hijita. "El Cronista" conversó con el astro internacional chileno en el aeropuerto poco antes de embarcarse y con toda sinceridad, sin ocultar absolutamente nada. Caszely nos dio su información sobre "al-

gunos documentos" que

Anoche a las 19 hrs. vía

LAN-Chile regresó a Es-

paña el futbolista inter-

nacional chileno Carlos

llevaba en sus valijas. "Mira, regreso a paña después de 25 días de estar en mi patria, los que han sido como si hubiese llegado aver. Qué maravilloso, qué amigos, que gente la chilena. Ahora tengo más amigos que cuando jugaba en Colo

Colo. "Felizmente regreso en mi peso pero deberé comenzar a entrenar el lunes. pues el equipo empezó la preparación el miércoles. Seguramente va están en concentración en la costa y me integraré de inmediato a las prácticas, pues así lo requiero".

¿Vuelves a integrar la selección?

"Tengo entendido que sí. Está todo conversado y por mi parte no hay inconvenientes, al revés. Ahora es cuestión —y por "El Cronista" les recuerdo a los dirigentes— que desde ya tomen los contactos para el permiso porque quiero venir a jugar en la serie mundialista. Por favor, diles que no se ol-

¿Y esos documentos que llevas allí, son las autorizaciones para la trans-ferencia de Mario Soto y la ida de Orlando Arayena?

"Efectivamente. Llevo todo listo v está claro. Unión Española y Mario Soto están de acuerdo y me pidieron que yo les gestionara la posible contratación por el Valencia u otro club español. Y de Orlando, va todo su curriculum, muy valioso, para que, a lo mejor en agosto, viaje a finiquitar v concretar lo que el año pasado no se pudo".

Un abrazo extensivo a Orlando y Armando Aravena, técnicos de Colo Colo que lo habían ido a dejar, selló la gran des-

masivamente a alentar a Wanderers en su compromiso del día de mañana. b). Porque el Club más

antiguo del Foot-Ball chileno, representante de la ciudad que fue cuna de este deporte en nuestro país, no puede retirarse inmediatamente de la Competencia Oficial sin antes agotar los medios para obtener soluciones definitivas ante la falta de implementación reglamentaria, que provocó los problemas de todos conocidos.

c). Porque se estima que es más beneficioso para el Foot-Ball chileno que Wanderers adopte iniciativas firmes que tiendan a rectificar de una vez por toda los vacíos y omisiones reglamentarias existentes, que condujeron a la errada apreciación de los hechos e injustas sanciones aplicadas a nuestros jugadores y, que en el fondo, perjudican irreparablemente a la institución.

d). Esta posición del club no significa de ninguna manera, que dudemos de la honorabilidad de los integrantes del Tribunal de Penalidades, pero sí, estimamos que el fallar en conciencia y sin sujesión a 'norma alguna, puede hacerlos incurrir en apreciaciones equivocadas, influidas por presiones de los medios de información u otras circunstancias contingentes.

3). Por lo anteriormente expuesto, Wanderers juega mañana en Santa Laura y se presentará con sus mejores elementos disponibles, acompañados por más de 3.000 hinchas, quienes demostrarán el respaldo que tiene la institución y la cultura deportiva de sus adeptos y como un mentis a la difamatoria campaña a que hemos sido sometidos, en que incluso se llegó a decir que el Estadio Valparaiso de Playa Ancha no ofrecia garan-

4). Esto no significa de ningún modo debilidad, pues el Directorio acompañado por algunos ex-Presidentes, concurrirá a Santiago el lunes 26,a las 20 con el Comité Ejecutivo de la Asociación Central, a quienes plantearemos formalmente las garantías mínimas que solicita nuestro Club para el normal desarrollo de la Competencia Oficial y que, en definitiva, redundarán en beneficio general del Foot-Ball Profesional Chileno.

5). A petición expresa de los Srs. Ex-Presidentes, el Directorio ha acordado nominar a su Presidente Dn. Renzo Arata Canessa, para que, acompañado por las personas que el estime conveniente, se entreviste con el ex-Dirigente v. Ex-Presidente de Wanderers y actual Presidente subrogante de la Asociación Central Sr. Jorge Lafrens, con el fin que defina su posición ante la delicada situación que vive la institución a la que pertenece y que le permitió ser designado en el alto cargo que ostenta en estos momentos.

6). Finalmente el Directorio no puede callar, su emocionado agradecimiento a la ciudadanía de Valparaíso, a sus fuerzas vivas y, especialmente, a esos miles de hincha wanderinos que han vivido intensamente cada minuto de estos tensos momentos. brindando un apoyo y respaldo sin procedentes a una institución deportiva. Wanderers hoy, en la adversidad, es más grande y poderoso que nunca, por que el puerto así lo quiere. Santa Laura será testigo de la más grande demostración de respaldo a un club provinciano, porque Wanderers es Valparaiso y los hijos de esta zona son celosos defensores de las instituciones que los representan.

Por el Directorio

Renzo Arata Canessa Presidente

Suscriben además esta declaración: Enrique Basáez Mella Alfonso Ferrada Sepúlveda Antonio Volta Toost Escipión Cortés Bryan Juan Milessi Urrutia Marco A. Ponce Fuentes Agustín Prat Valdés Arsenio Fernández Peláez.

## Mañana se Juega Décima Fecha de la Asoc. Santiago

Mañana continuará desarrollándose la competencia oficial de la Asociación de Fútbol de Santiago, con los encuentros correspondientes a la décima fecha. El pro-grama es el siguiente: (En cada cancha las confrontaciones son con tres equipos, comenzando con los terceros a las 13,30 horas.)

Serie de Honor: Cancha Estadio Nacional, Nº 14: Arco Iris con México Cen-

Cancha Estadio Nacional Nº 15: Teniente

Godoy con Ilharreborde Cancha San Ramon: Vista Hermosa con Juventud San Pablo. Cancha Almirante

Latorre: Almirante Latorre con Mademsa. Cancha Hospital Barros Luco Nº 1: Estrella con U.

Pacifico. Cancha Standard Electrie: Propa con Valde-

benito. Cancha Textil Progreso: Copal con Juv. Ballesteros.

Serie de Ascenso. Cancha Hospital Barros Luco Nº 2: Santos Aybar cen Germinal



Santiago Morning espera iniciar su racha de triunfos ante el disminuido Wanderers, en el partido estelar de hoy en Santa Laura

# Reaparece Argentino Arias ; Dudas con Ghiso y Ashwell

sidad de Chile para su compromiso del domingo frente a Huachipato.

En la extrema defensa reaparece el argentino Arias en reemplazo de Pizarro, suspendido. Marcando la punderecha, estaria Manuel Rodriguez, ya que Ashwell tiene una molestia al muslo. Esta sustitución se decretará a última hora. Lo mismo acontece con el atacante izquierdo Jorge Ghiso, quien acusa una serie de golpes

y molestias en su pierna izquierda; lo reemplazaria Puyol. Ghiso no practicó ayer al igual que Chirinos. Jaime Barrera está desgarrado, lesión que arrastra desde el partido con Serena.

El técnico Luis Ibarra expresó: partido con Huachipato es dificil que juega muy bien al contragol-"Pistola" Vásquez con Carregado son muy peligrosos y saben trabajar esta modalidad de ataque"

Encontramos la tórmula

## uis Araneda: la Defensa de la Católica es Lenta

Luis Araneda será quien comande el ataque colocolino, frente a Huachipato y por esta razón realizó doble trabajo en la práctica de ayer.

"Estuve con fiebre en la semana, no se qué me pasó, pero después del partido con Aviación me sentí mal y caí a la cama. El médico me dio cinco días de cama, ya que tenía inflamadas las amigdalas, yo no me aguanté y me reintegré a las prácticas".

Difícil la Católica? Si, porque necesita ganar. Ha venido jugando bien, pero los resultados se le han

Arbitros de la Fecha

la ACF designó a los TILLANA: Rangers-

BOLAS:

Linares.

Antofagasta.

"A pesar de la gripe bien, ya ve, trabajé más que mis compañeros buscando fortalecer las piernas y pienso que no tendré problemas para el partido"

¿Cuáles son las debilidades de la defen-

sa rival? "Tienen una buena defensa, pero considero son lentos para nuestro ritmo de ataque. Sanhueza y Hernández son buenos jugadores, se ubican bien, pero son lentos y eso nos favorecerá",

¿O sea que ganan? "Si, Colo Colo gana el partido y jugando bien que es lo importante'

## Argentino Ritaco Firmó en Católica

no entrenó ayer. El técnico consideró que la

El Comité de Arbitros de

árbitros que tendrán a su

cargo la dirección de los

partidos de este fin de

semana, en encuentros de

primera y segunda divi-

sión, recayendo las desig-

naciones en los siguientes

JUAN CARVAJAL:

FAEL HORMAZABAL: S.

Morning-Wanderers; NESTOR MONDRIA:

Naval-Palestino; SERGIO VASQUEZ: U. de Chile-

Huachipato; PATRICIO

ANDRADE: Colo-U. Católica; VICTOR

OJEDA: Ovalle-U. Española; RICARDO

Aviación-Serena;

re

PRIMERA DIVISION:

práctica frente a la selección Universitaria fue muy fuerte y deter-

Concepción y EDUARDO

SEGUNDA DIVI

SION: JOSE M. MUÑOZ:

A. Italiano-S. Felipe; ROBINSON LUENGO:

Magallanes-Malleco:

PEDRO ARAYA: U. Calera-Ferroviarios;

MIGUEL ANGEL LUEN-

GO: Trasandino-Coquimbo; LUIS FAUN-

Luis; RICARDO VALEN-

ZUELA: Curicó-Nublense; RAUL DO-

NOSO: Independiente

O'Higgins y CARLOS CARREÑO: Iberia-

San Antonio-San

minó que era necesario el descanso.

Sin embargo, se reunieron a las cinco de la tarde para realizar una charla técnica con el plantel buscando la táctica para enfrentar a

Gallina fue el único jugador que llegó hasta Santa Rosa v trabajo solo, haciendo remates al arco y juego de dominio con el balón. Este jugador reaparece frente a Colo Colo.

Hoy vuelven a las prácticas todos los jugadores a las 10 de la mañana y luego del entrenamiento quedan concentrados.

La novedad que presenta la UC es la contratación del jugador argentino Roberto Ritaco. Los católicos tienen déficit de ataque y confían en que este hombre puede ser la

## Santiago Morning Espera Tranquilo a un Wanderers Inquieto...

Esta tarde se inicia, con reunión doble en el Estadio de Santa Laura, la programación de la 17º fecha del fútbol profesional de primera división que corresponde a la última de la primera rueda, jugándose, además, un partido simple en el sur, en Talcahuano

En el Estadio de Santa Laura se medirán a las 13.30 hrs. Aviación con La Serena y de fondo, a las 15.30 horas. S. Morning con Wanderers.

AVIACION (10 ptos) LA SERENA (10 ptos). Aviación se concentró anoche en El Bosque y Pamier suplirá al suspendido Guillermo Páez mientras que el equipo sufrirá modificaciones importantes con relación al que jugó y perdió 1 x 3 con Colo Colo. La posible alineación será. Fournier, Ulloa, Nuñez, Muñoz, y Silva, Moroni, Pamier, Valenzuela, Chávez, Noble, Peredo.

La Serena llegó anoche a Santiago y el equipo mantendrá su misma alineación con la que ganó a S. Morning 2 x 1 en el norpasada; te, la semana Fredez, Herrera, Arriagada Vásquez, (Benavente) Rojas, Pesce, Toro, Onega, Iter, Romo, Aretxabala. S. MORNING (8 ptos) S. WANDERERS (16 ptos) Partido conflictivo pues hasta anoche la decisión de Wanderers era de no presentarse a jugar la que estaba a punto de revocarse. De todas maneras, S. Morning está muy bien y asegura obtener los puntos. La alineación de los recoletanos. Ramonda, Arrieta, Villalobos, Tapia, Avendaño, Toro, Sierra, González, Benavente, Horno,

cambios obligados por las suspensiones del Tribunal de Penas, siendo segura la vuelta al arco del pequeño Tapia, por decisión técnica. Pese a lo problemático de la formación que la determinará Ricardo Contreras a última hora, sería Tapia, González, Berrio, Aravena, Rivera, Valdés, Cordero, Illescas, Puntarelli, Fon-

seca, Quintero (Mena).

• En Talcahuano, Estadio El Morro, se enfrentan Naval con Palestino. Los náuticos están con 6 puntos, ubicados en la última posición de la tabla y debutará en la dirección del equipo Raúl Pino, entrenador chileno a quien se apoda como "El Mago", por esto de levantar equipos en precarias condiciones. Pino dirigió las prácticas de la semana y salvo cambios de última

hora la alineación navalina será con Anabalón, Cruchaga, Eriz, Gatica, García, Vargas, Se-púlveda, Román, Flores, Pedreos, Hoffmann.

Palestino viajó el jueves en la tarde al sur y las novedades en el equipo son las importantes bajas de Vidalle que será suplido por Araya, Valenzuela, que seguirá reemplazado por Caneo y Guido Coppa a quien lo suplirá Ramirez, pasando al medio campo Herrera. La formación de los tricolores será, entonces: Araya, Dubó, Caneo, Pecoraro, Varas, Ramírez, Herrera, Fabbiani, Hidalgo, Messen, Zamora.

Naval viene de perder 1 x 2 con Antofagasta, en el norte, mientras que Palestino cayó en Santiago, Estadio Nacional, con Everton 2 x 3, quedando ubicado en el tercer lugar con 23 puntos.

De tal palo tal astilla

# Jaime Ramírez Ir.

Jaime Ramirez Jr. es la última contratación de la Universidad de Chile, según informó el Director Técnico Luis

El hijo del recordado crack de la selección del 62 y varios equipos de Chile y Europa, tiene 19 años y un estilo muy similar a su padre. Juega de puntero derecho, tiene buen dominio del balón y según Ibarra, es la copia fiel del estilo de juego de su padre.

Jaime Ramirez Jr. jugó en el Marathon de Honduras y en el Independiente del mismo país, ahora se encuentra en nuestro medio y la Universidad de Chile lo incorpora a sus filas.

Luis Ibarra expresa que es un jugador bastante maduro para su edad y que posee una línea de fútbol bien definida, tiene confianza en que Jaime Ramírez hijo triunfará en



Naval, que con el "Mago" Pino en la banca está seguro de salir adelante y arriba en la tabla de posiciones.

Se prueba un iquiqueño

## Sierra por Toro en el "Chaguito"

El equipo del "Zorro" Alamos dia a dia mejora en muchos aspectos desde que cambió de dirección técnica

Los jugadores entrenan con flamantes buzos nuevos de color azul con franjas blancas en los lados lo que da la imagen exacta de lo que debe ser un equipo profesional.

Para su compromiso frente a Wanderers anuncia la reaparición de Sierra en el medio campo, con lo que Pio González trabajaria un poco más al ataque. También es probable que juegue Avendaño en función de medio campista, ya que Toro está resentido

y no será de la partida, según se infor

Se encuentra a prueba un jugador iquiqueño, tiene 20 años, fue seleccionado de Iquique, y ayer cumplió su segunda práctica con el equipo. Juega de nueve o de diez, o sea, podria ser el hombre que necesita Alamos para acompañar a Hornos. Su nombre es Victor Hugo Saravia y se tiene gran confianza en que triunfará. Por lo pronto nos informo que un dirigente le dijo que se quedaba en el "Chaguito". El le paga la estadia y alimentación mientras se decide su contrata-

KELLER: Everton-Green Sábado 24 de Julio de 1976



uruguayos, saldrån a enfrentarse con los "pumas" "Terues" Hoy los encuentro que será definitivo para determinar al campeon Sudamericano Juvenil de Rugby.

## Cinco Centros Deportivos en Santiago con Dineros de Polla -Gol

La Dirección General de Deportes y Recreación aprobó las primeras inversiones inmediatas que se harán con los fondos de Polla Gol y que corresponden a la creación de los Centros de Deportes y Re-reación (CENDYR). Estos Centros serán 50 en total en el área urbana y 13 de montaña, campo y mar, correspondiendo uno de estos últimos a cada re-

Para este efecto la DIGEDER destinará la mayor parte de los recursos que se perciban, con el fin de fomentar el deporte y la recreación a nivel masivo. También ha dispuesto aportes inmediatos para la realización de cursos de preparación de monitores, técnicos y dirigentes, para medicina del deporte, implementación, etc.

Los CENDYR son complejos dotados de recintos, personal técnico e implementos destinados a la enseñanza, práctica y difusión de las actividades deportivas y recreativas para las ciudades, montañas , campo y mar. Mediante la puesta en marcha de este programa la DIGEDER pretende, que de aquí a 10 años la mayor parte de las localidades del país cuenten con este tipo de Centros, los que beneficiarán a los deportistas pertenecientes a las Asociaciones del Canal Olímpico y de los Canales Escolar, Fuerzas Armadas, Laboral, Universitario, Vecinal y Recreativo.

Estos primeros aportes, los cuales mejorarán los recintos existentes donde funcionarán los CENDYR, son los siguientes:

I Región \$ 555.000.; II Región \$630.000.; III Región \$170.000; IV Región \$265.000.; Región \$ 1.232.000; VI Región \$475.000; VII Región \$ 516.000; VIII Región \$ 1.960.000; IX Región \$ 720.000; X Región \$600.000; X1 Región \$600.000; XI Región \$260.000; XII Región \$203.000; Región Metropolitana \$3.940.000.

El criterio para la distribución de estos fondos se visitas realizadas por. técnicos de la DIGEDER a las distintas Regiones del país, donde constataron el estado de las instalaciones existentes y cuáles deberían ser las obras pequeñas a ejecutar para poner en funciones los CENDYR. Luego se confeccionó una lista de inversiones y se establecieron las prioridades, beneficiandose aquellos recintos deportivos de maymr amplitud y que mediante la construcción de cierres, camarines u otros trabajos menores podrían ser habilitados para estos fines.

En la Región Metropolitana, a la cual se ha asignado la suma de \$ 3.940.000, se habilitarán cinco CENDYR: en el Estadio Municipal de San Miguel (\$160.000.); en el Gimnasio Quinta Buin de Conchalí (\$ 250.000); en el Estadio La Pintana de La Granja (\$ 160.000); en el Estadio Nacional, cuyo desglose es el siguiente : 1

estableció a través de millón de pesos para las obras del Estadio Atlético; \$ 100.000 para el Estadio del Béisbol v 450 mil para la iluminación del Coliseo Central y en el Estadio Fiscal de La Reina, \$ 935.000. Las otras inversiones en

la Región Metropolitana corresponden a: 120.000, para iluminación natural del Estadio Chile; \$100.000 para la cancha de básquetbol de Talagante; \$30.000 para la adap-tación del ex Teatro Municipal de Buin; \$ 25.000 para la Escuela Básica Nº 330 de Las Condes v \$ 400.000 para la piscina temperada del Estadio Italiano, en el cual la Federación de Natación realizará las actividades selectivas de natación. Por otra parte se realizarán inversiones en la comuna de Pudahuel, para lo cual se han destinado \$ 150.000 para canchas deportivas y en Quinta Normal, obras en el Gimnasio Municipal por la suma de \$60.000

Esta tarde en el Country Club

## Argentina Buscará Ante Uruguay el Triunfo y el Título

Hoy se cumplirá la tercera fașe del Campeonato Sudamericano Juvenil de Rugby, que se desarrolla en el Country Club de Santiago de Chile.

Como parte del programa para esta arde, se ha incluido un partido amistoso entre el equipo juvenil del Colegio San Alano, de Argentina, en visita en nuestro país, y Country Club en su división nenor. El encuentro está previsto para las 4,30 horas, procediéndose posteriormene,15,30 horas, a la Ceremonia Oficial del orneo sudamericano, a la que han sido especialmente invitadas autoridades civiles y militares.

A las 16,00 horas, se jugará el único partido de la competencia internacional reservado para hoy, entre Argentina y Uruguay. Ambos conjuntos tienen ganado un partido, encontrándose en iguales dos puntos. Las expectativas de esta tarde son realmente importantes, dado que el equipo que gane el compromiso, será el

virtual campeón. Esto porque de ser los uruguayos los vencedores, solo les que daría medirse con Paraguay, quienes no tienen mucha posibilidad de triunfo ante los charrúas. Por su parte de ser Argentina el que obtenga el triunfo, sumaría cuatro puntos, quedándole sólo el encuentro contra Chile en la final de mañana. Si este último partido lo ganan los nacionales, ambas escuadras quedarían con cuatro puntos, y por lo tanto, tomarían el primer lugar. En otra posibilidad, si es Argentina el ganador frente a Chile, sumarán 6 puntos y serán campeones absolutos, repitiendo su triunfo del torneo anterior.

La justa internacional finaliza mañana con los partidos entre Paraguay-Uruguay a las 14,30 horas, y Chile-Argentina a las 16,00 horas. Antes a las 11,30 horas, se medirán Ingenieros Forestales y U. de Chile, en la cancha Nº 2 del Country Club. El partido corresponde a una fecha atrasada y que tenían pendiente ambos

# Lionel Castillo, un Judoka que es Campeón a los 14 Años

A los 14 años clasificarse campeón Nacional Juvenil, es mucho decir para un muchachito que está compitiendo recién en su deporte favorito que es el

Es el caso de Lionel Castillo que aparte de debutar con su cinturón Verde, de inmediato conquistó el titulo chileno de la serie menos de 57 kilos.

En el último campeonato realizado en el gimnasio "Manuel Plaza" todas las cosas se dieron

para que Lionel Castillo Una lesión lo tuvo al marhiciera pensar a los técnicos que estaban frente a un portento en estas lides del Kimono.

Debut, campeón y premio por la mejor técnica son méritos que un hombre no puede reunir todos los días.

Lionel Castillo, resultó en síntesis, la figura del Campeonato Nacional de Judo Juvenil.

Eduardo Kido, campeón de los 57 a 63 kilos, representante de la Universidad Católica y formado en el club Samurai, también destacó en la última justa, según los especialistas, Kido es hijo de Hiroshi Kido, profesor y técnico de judokas, que a través del hijo prolonga su carrera de campeón.

Patricio Ruiz, fue el mejor "Newasa"... que no es otra cosa que la lucha-por el suelo. Ruiz es re-presentante del Estadio Español y fue escoltado en su título de campeón del peso 63 a 70 kilos, por Alejandro Martínez, del Samurai.

Franco Leone. Universidad Católica también ex Samurai, resultó campeón nacional del peso 70 kilos arriba, por segunda vez consecutiva. El segundo hombre de la serie es Abdel Lasso, un panameño que junto a su hermano Isáac defienden la Escuela de Aviación. Los hermanos Lasso viven hace tiempo en Chile v están encariñado con su Escuela y con la tierra que los cobija.

"Alegría causó la reaparición de Abdel Lasso. gen de las prácticas y una posterior operación a la rodilla terminaron por tenerlo buen tiempo alejado del tatami.

Pero Abdel Lasso volvió y empieza con la dedicación de siempre a recuperar su mejor estado. La semana pasada motivo la alegría de todos los judokas con su buen co-

El 11 de septiembre se realizará el campeonato Nacional de Judo Femenino. Se calcula que para esa fecha ya habrán vuelto las judokas que se alejaron un tanto de las prácticas.

Buzanawa es el apellido del entrenador de la preselección de Chile. El técnico japonés es un apor-te de la Embajada japonesa al Judo Nacional. Lindo gesto!..

La Asociación Santiago Centro, que entró al plano de la difusión del Judo con una fuerza humana, digna de ser destacada, es presidida por el dirigente Bevilaqua (Guay): por Os-car Castillo como Vice Presidente (Samurai) y, María Teresa Díaz (UTE). como Secretaria.

El directorio de la Federación Chilena de Judo, según su correc-tísimo Vice Presidente, Jorge Díaz, se ha sentido muy halagada con la intervención de este grupo que entrará a trabajar en beneficio de esta disciplina deportiva.

Cuarenta fueron los atletas juveniles que participaron en el Nacional recién pasado. La idea es multiplicar la cuota en la fiesta que vendrá a continuación. (MERELLO).

## Actividades de hoy

### ATLETISMO

Estadio Nacional, Campo de Deportes y Avenida Grecia, 9,30 horas: Torneo de la Asociación Universitaria Metropolitana.

Parque O'Higgins, 11 horas: Festival Deportivo.

### BOXEO

Gimnasio de la Federación, Echaurren 302, 19,30 horas: Campeonato de Novicios 1976.

### FUTROL PROFESIONAL

Estadio Santa Laura, Huanuco y Santa Laura, 13,30 horas: Aviación con La Serena; 15,30 horas: Santiago Morning con Santiago Wanderers. Estadio El Morro, 15,30 horas: Naval con Palestino.

### GOLF

Club Los Leones, Presidente Riesco 3700, salidas desde las 9 horas.

### HOCKEY SOBRE PATINES

Sexta fecha del torneo metropolitano.

Cancha Santa Rosa de Las Condes. Avenida Andrés Bello 2782, 15,30 horas: Universidad Católica con Audax Italiano (Infantil); 16,15 horas: Universidad Católica con Audax Italiano (Juvenil); Cancha Thomas Bata-Peñaflor, 16 horas: Catecu con Stadio Italiano (Infantil); 16,45 horas: Catecu con Stadio Italiano (Juvenil); 17,45 horas: Catecu con Stadio Italiano (Honor). Cancha Miguel León Prado, Gran Avenida 3696, 15 horas. Academia fantil); 15,45 horas. Academia con Frenos de Aire, (Infantil); 16,30 horas, Academia con Ferroviarios (Juvenil); Cancha de la Universidad Técnica (Ecuador 3949), 15 horas. Universidad Técnica con M. León Prado (Juvenil); 16 horas. Universidad

Técnica con León Prado (Ascenso). 17 horas. Universidad Técnica con Miguel León Prado (Honor).

### JUDO

Estadio Nacional, Campo de Deportes y Avenida Grecia, 15 horas. Torneo de Invitación.

### RUGBY

Country Club, Bilbao 5937. 14,30 horas. San Alvano (Argentina) v/s Country Club. 16,00 horas. Campeonato Sudamericano Juvenil, Argentina con Uruguay.

Centro Invernal La Parva, desde las 11 horas Festival de Ski.

### VOLEIBOL

Rancagua, Torneo Nacional Juvenil para varones v damas desde las 18,30 horas.



# 5° Fecha de O.D.I. Colorado I.R.T. con Corti-Zapa



La Directiva y parte de los Delegados de O.D.I. que tuvieron una importante reunión deportiva en la sede de Famasol. Fernando García, Pdte; Hugo Parra. Vicepresidente; Esteban Hernández, Tesorero; Romero, pro: René Mella secretario técnico; Rubén Caceres, Morales, Castro, Araya, Novoa, Navarrete, Pino, Ramírez, Castillo, L. Donoso, J.Coloma, Galdamez, Olivi, Iluffi, L.Acevedo, C.Jara y Luis Flores, Henriquez, Villegas, Alvarez, López. Valdés, Gallardo. Federico Gutjahr, de Mercedes Benz.

La programación de la quinta fecha de la O.D.I. registra encuentros de categoría, por la capacidad de los rivales, en el Grupo Nº 1: Nylinsa y Vulco jugarán en la cancha de Sindelen, en Maipú, con turno de

Mejoral; Laboratorios García recibe en su cancha a El Cronista, turno de Cristalum; Colorado I.R.T. con Corti Zapa, en la cancha Nº 1 del Hospital Barros Luco, turno de Torino Diferro; Rafael Lorca se coteja en la can-

Renca City

## Infantiles y Juveniles en el Campeonato Oficial

Las ramas infantiles de 14 clubes prosiguen esta tarde su torneo oficial en 7 canchas de Renca. Los encuentros están programados a las 14 horas. En la cancha 1 del Estadio Municipal se juega el encuentro entre el Dinamo y Estrella con turno de Tricolor; en la cancha 2, Población Lourdes, con turno del Estrella; en la cancha 3, el Deportivo J.J. Pérez, jugará con Tricolor, con turno del Defensor; Villa El Salvador recibirá en su cancha a la representación de el Club Alborada con turno del Fco. Infante; cancha Renca Sporting

buen encuentro entre San Genaro y Balmaceda, con turno del Renca Sporting; cancha Teniente Merino, Sport Boys con San Joaquín, turno del Santa Rosa y en la cancha Caupolicán 1, Real Toesca juega con los dueños de casa con turno de Juventud

rán

gna

de

rec-

ter-

que

en

lina

los paronal

n la 1). 976

La Directiva de la Rama Cadetes de la Asociación de Renca está preocupada por la falta de implementos deportivos y quiere hacer una gran campaña de solidaridad para que los clubes que tienen equipos infantiles tengan todo lo necesario para jugar.

Sergio Ponce, un buen deportista de la comuna ha estado en conversaciones con varios Agregados Culturales de Embajadas amigas y espera hacer, a la brevedad posible un torneo "Intercontinental" donde cada club del sector represente un país y si es posible que ellos les regalen las camisetas o hacer con este torneo los fondos que se necesitan con la finalidad expuesta.

También varias casas comerciales del ramo deportivo han comprometido su gentil ayuda para estos niños renquinos que son un verdadero semillero para el país.

cha del Hospital Trudeaux con Bayer Química Industrial, turno de Abastible; Famasol se mide con Fiat Chile, en el paradero 5 de Vicuña Mackenna, turno Mercedes Benz y cierra el Grupo 1, el encuentro entre Siam di Tella y Dinac, en la cancha Nº 2 de Lagar, con turno de C.C.U. Libre quedó Química Hoerchst que irá a jugar a Lampa con el Atlético Central de Lampa, que preside José

### GRUPO 2

Abastible con Mejoral, en la cancha de Quilín, turno de Famasol. En la cancha de Textil Progreso (Paradero 2 de Vic. Mac-kenna, al oriente) Cristalum recibe a NIBSA, tur-no de Siam di Tella; en cancha de Las Mercedes,

Torino di Ferro se mide con CORESA, turno de DINAC; Mercedes Benz jugará con Sindelen en la cancha de Camino Pajaritos, paradero 15 de Maipú, con turno, de Fiat Chile; en Santa Rosa de Las Condes C.C.U. espera a. Philips Chilena, turno de Bayer; Harneckers con S.I.S.A. (Sumar Algodón) en la cancha del Santa Marta, paradero 16 por Vicuña Mackenna, Corti Zapa y el último encuentro de la quinta fecha, en can-cha de Ureta Cox 425, juegan Mademsa y Barros Luco con turno de Laboratorios García.

VIEJOS CRACKS

Se cita para el martes a todos los clubes industriales y otros que deseen participar en el Campeonato de Viejos Cracks que está organizando O.D.I. en la presente temporada, el que tendrá valiosos premios y se ju-gará poco antes de los encuentros oficiales en canchas a designar, ya hay 8 clubes inscritos y se espera hacer un grupo de 12 para

Las conversaciones al respecto se pueden hacer con Hugo Parra, al 515120 o el martes en la sede de Famasol, en Chopín 3070.

Desde la próxima semana, en los turnos de O.D.I. participarán delegados de la Asociación

Central de Fútbol y tendrán las facultades per tinentes para dar solución a posibles problemas de atrasos de árbitros o reclamos de dirigentes deportivos industriales, además estarán facultados para la recaudación que sea colocada en planilla por concepto de cuotas, entradas o cancelaciones a los jueces de cancha. Esta novedad, es un avance más en O.DI. que día a día va tomando más auge gracias al esfuerzo de todos.

RO-DO

## Providencia

## En la Villa Macul se Juegan Partidos de L.A.F.

Modena fue el Club que ha acumulado más punto a la fecha, en el Campeonato de la Liga de Amigos del Fútbol de Providencia, sin embargo aún no se puede decir que es el Ganador de la Primera Rueda, debido a que Estudiantes tiene varios encuentros pendientes y cuenta con 17 puntos ocupando el tercer lugar después de Los Azules que van con 18.

Jadran tiene 15 puntos y un partido pendiente, Flamenco con 13 al igual que Cruzeiro, con 11 van Alianza-Finanza A.I.E.P., con 10, Atlético Bilbao, Fulmine y Los Santos, con 8 el Barza, (Barcelona) junto a Los Brujos y cierra la tabla de posiciones el Deportivo Juventud, con

Hay algunas posiciones que puden variar porque hoy v mañana se jugarán algunos de los partidos pendientes, todos los encuentros programados en Villa Macul, canchas 1 y 2, Para las 14.20, en la 1 Modena se enfrenta a Estudiantes, (Mayores)., de fondo, a las 15.50 hrs. Jadran con Estudiantes. Oficial, cancha 2. Los Azules con Bucaneros Mayores), de fondo, Atlético Bilbao con Jadrán (Mayores).

Cancha 1, domingo a las 10.00 hrs, Macul, Juventus con Los Brujos partido

Oficial, 11.30 hrs. Los. Santos con Los Fulmines, en cancha 2, Estudiantes jugaran su segundo encuentro, esta vez con Jadrán en Mayores y a las 11.30 hrs. Estudiantes con Alianza (Oficial).- Todos con Arbitros de la Asociación Zona Central de Chile que dirige come RR.PP. Leopoldo Gálvez.

### LOS PUNTEROS

La trayectoria del Modena en esta primera rueda ha sido elogiada por varios dirigentes de L.A.F., de Providencia, incluso, varios de ellos han hecho recuerdos cuando el Club se llamaba "ES-TADIO ITALIANO que fuera fundado en marzo de 1959, por varios jóvenes que les gustaba prácticar el fútbol y decidieron ingresar a la L.A.F. 8 años después acordaron, por unanimidad, dejar el nombre como CLUB ESTA-DIO v hace dos años. cuando se incorporó Jorge Toro, en su homenaje le cambiaron nombre y le colocaron Modena.

Hoy van punteros y sólo podría producirse un empate si Estudiantes ganaran los dos encuentros que le quedan, uno de lo más felices es Manolo Schmiedt, que nos contó la travectoria de esta institución que superó las ex-



Club Deportivo Modena, campeón de la primera rueda de la Liga de Amigos del fútbol, de Providencia, con 21 puntos.

# Casa de Moneda Quiere

Hoy se jugará la penúltima fecha del Campeonato de la Agrupación Bancaria, en varias canchas, a partir de las 9

O'Higgins jugará con Casa de Moneda, encuentro que se ve favorable para los azules de calle Agustinas pero que puede tener un vuelco ante la recia defensa de Casa d

La Caja Bancaria mide con el Banco de Crédito, en un cotejo que puede dejar bien ubicado a cualquiera de los dos cuadros en la tabla de posiciones.

Israelita juega con Concepción. Las opciones se ven mejor para los "penquistas" que han estado haciendo buenos encuen-

Los del Banco Osorno jugarán contra los del Banco Español, donde la posibilidad de triunfo se acerca más a los hispanos, tienen buen plantel y juegan rápido.

Continental se enfrenta a los "piducanos", los que vienen de una buena jor-nada y esperan llevarse los dos puntos en cada cuadro. Buen Cotejo.

Trabajo no se esforzará mucho -dicen- para triunfar sobre Empart, pero da la impresión que por confiados le pueden salir al reves el resultado.

Casa propia se mide con el Banco Central, encuentro que cierra la programación de la penúltima fecha del torneo de los hombres que trabajan donde el billete es gran-

Sábado 24 de Julio de 1976

Appropriate of a contest

# Representantes Extranjeros en el Gran Premio del Brasil

indicó el nombre de la yegua "Casadera" para los 2.400 metros del Gran Premio Brasil -el domingo 1º de agosto en el Hipódromo de La Gavea de Río de Janeiro— y para la milla internacional (1.600 metros) del Gran Premio Presidente de la República escogió "King Winner"

El representante de Chile en el gran premio Mayor Suckow (1.000 metros), el sábado 31 de julio, será "Reproche" animal considerado el mejor en su especialidad en el turf chileno y que viene de cuatro victorias seguidas en la distancia.

"Casadera" es una yegua buena categoría técnica, habiendo actuado con éxito en la fiesta del gran premio San Pablo, en mayo, donde derrotó a la representante argentina ("Contraventora") en el gran premio Organización Sudamericana de Fomento, prueba de dos mil ner", fue incluido a última hora, y según informaciones, es un animal que mejoró mucho y merece la responsabilidad depositada, constituvendo actualmente uno de los mejores corredores en la distancia de su país.

Argentina tendrá siete representantes invitados por el Jockey Club bra-sileño: "Controventora" y "Telefonico" (para el G.P. Brasil), "Polvorino", "Sabinal", "Distel", "Drapier" y "Leonora" y cuatro por cuenta de sus respectivos responsables: "Stein", "Bereber", "En-vite" y "Janus" (los dos últimos de propietarios brasileños).

La representación uruguaya, que en el Gran Premio Brasil contaba sólo con "Max", elevóse ahora a dos, después que el Jockey Club de Uruguay pidiera la inclusión también de "Chasqueado"

En las demás carreras,

"Cherburgo" para el "Mayor Suckow". (ANSA) "Rey Sol" para la milla in-

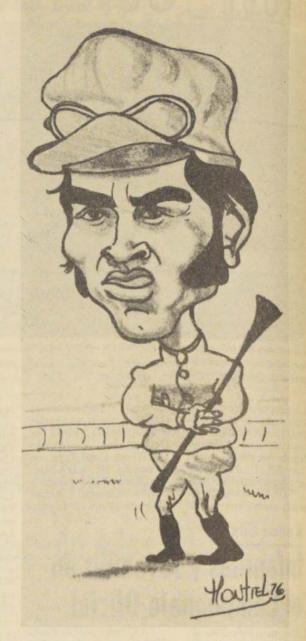
## C. Rivera y C. Leighton **Empatan Primer Lugar**

CARLOS RIVERA gracias a su tesón, amor capacidad profesional logró por fin lo que tanto tiempo ansiaba, llegar a la cúspide en la tabla de ganadores del Hipódromo Chile. Luego de la reunión efectuada en ese centro hípico el miércoles recién pasado,

a "Suarelo", "Extremo" y

carreras, conduciendo, a Burlanito, Doctor No y Malek, logró igualar con 49 carreras ganadas al líder, Claudio Leighton. En cambio Juan B. Castro camina sin sobresaltos en la vanguardia de los preparadores.

Así van:



CARLOS RIVERA, consiguió por fin llegar al primer lugar en la tabla de ganadores de La

## Muy Veloz se Mostró el Mulato White Face

Poco movimiento se registró ayer en la pista de arena del Club Hípico. Entre los aprontes rea-lizados llamó la atención el de WHITE FACE. El multato de cinco años por Paidahue II y Pretty Polly movió 400 metros bajo la conducción del látigo Francisco González empleando 23 segundos y 1

Otros cotejos controlados fueron los siguientes.

CLUB HIPICO DE SAN-

Pista de Arena

500 Metros

MAXIMILIANO, E. Suárez, en 31 TOGO, P. Vargas, en 29 COMANDANTE, S. Vásquez, en 30 2/5 BONIBELLO, Aprendiz,

600 Metros

GAY BOY, V. Barrera, en

700 Metros

REY PILO, L. Ramos, en PANTALON CORTITO, J. Pérez, en 44 LEXICO, E. Guzman en FAMOSO, O.P. Castillo, en 44 2/5

800 Metros

MIRASOL, L. Valencia, BORGOÑON, L. Cituen-SIMILOR, S. Vásquez, en

1.000 Metros

TERMINI, L. Ramos, en GARMINEA, O.P. Castillo, en 1.03 3/5

1.200 Metros

SAMOA, C. Rivera, en BERRAKINI, G. Pinto, en JADAR, J.M. Aravena, en

## Corceles Uruguayos Vendidos a México

"pur-sangs" uruguayos de probadas aptitudes corredoras, serán embarcados en los próximos días a México donde proseguirán sus respectivas campañas de pis-

Esta venta se suma a otra concretada recientemente v que han convercelente mercado para los caballos uruguayos.

Los animales vendidos son Abece, Tasigo, Noscry Kolombino, Pleyas, Proud Hill, Confianza Zoco, y Abolengo, que han demostrado estimables aptitudes en el Hipódromo Nacional de Maronas, en Monte-(ANSA).

Esta semana comienza con pozo de \$86.066,91 "El Pollón de Oro" Continúa en su Marcha Avasallante

Con un suculento pozo de \$ 86.066,91 se inicia este domingo "EL POLLON DE ORO" de el Club Hipico de Santiago.

Esta suma atraerá sin dudas el interés de mayor número de jugadores, de acuerdo a la tendencia marca Mademsa, principal

progresiva que se ha registrado en las tres primeras versiones de esta interesante apuesta.

Asimismo, en esta oportunidad se continuará con el sorteo de diez televisores IRT y de diez cocinas a gas licuado de cuatro platos

ha recibido una grandiosa acogida entre el público. Porque afortunadamente, casi todos los artefactos que ya han sido entregados "EL POLLON DE ORO" han caidos en hogares muy modestos.

Como una manera de

ayudarle en su elección de los posibles grupos ganadores entregamos a continuación los grupos favoritos de la prensa especializada: (El grupo nombrado en primer término es el favorito y el restante para optar a posible combinación)

	EL ENSAYO	LA HIPICA	EL CLUB	MUNDO HIPICO	LA SEGUNDA.	EL CRONISTA.
la.	Grupos 1 y 3	Grupos 1 y 3	Grupos 1 y 2	Grupos 2 y 1	Grupos 2 y 1	Grupos 1 y 2
2a.	Grupos 2 y 3	Grupos 1 y 2	Crupos 2 y 1	Grupos 3 y 1	Grupos 2 y 3	Grupos 1 y 3
3a.	Grupos 3 y 2	Grupos 2 y 3	Grupos 3 y 2	Grupos 3 y 2	Grupos 2 y 3	Grupos 3 y 2
4a.	Grupos 2 y 1	Grupo 2	Grupos 2 y 1	Grupos 3 y 2	Grupos 2 y 3	Grupos 1 y 2
5a.	Grupos 3 y 2	Grupos 3 y 2	Grupos 2 y 3	Grupos 2 y 3	Grupos 2 y 3	Grupos 3 y 2
6a.	Grupos 2 y 1	Grupos 1 y 3	Grupos 1 y 2			
7a.	Grupos 3 y 1	Grupos 3 y 1	Grupo 3	Grupos 3 y 1	Grupos 2 y 1	Grupo 3
8a.	Grupos 1 y 3	Grupos 2 y 1	Grupos 1 y 2	Grupos 1 y 3	Grupos 1 y 2	Grupos 1 y 3
9a.	Grupos 3 y 1	Grupos 1 y 3	Grupos 3 y 2	Grupos 1 y 2	Grupos 1 y 3	Grupos 3 y 1
10a.	Grupos 3 y 2	Grupos 3 y 1	Grupos 3 y 2	Grupos 2 y 3	Grupos 1 y 2	Grupos 3 y 2
lla.	Grupos 1 y 2	Grupos 1 y 3	Grupos 1 y 2	Grupos 1 y 2	Grupos 1 y 2	Grupos 1 y 3
12a.	Grupos 3 y 1	Grupos 3 y 1	Grupos 1 y 3	Grupos 3 y 2	Grupos 2 y 3	Grupos 2 y 3
13a.	Grupos 2 y 1	Grupos 1 y 3	Grupos 2 y 1	Grupos 1 y 3	Grupos 1 y 3	Grupos 2 y 3

TOTAL STORES



EDUARDO SUAREZ, jinete liviano de grandes condiciones para el oficio. En el grabado aparece en la montura de Musiquero luego de ganar el clásico "República Federativa del Brasil'

## Eduardo Suárez: un Profesional Sobrio y de Gran Efectividad

familiar, Eduardo Suárez Carrasco abrazó la profesión de la fusta.

Su padre, don Enrique Suárez, hoy fallecido, fue un destacado jinete en sus años mozos y luego se dedicó al adiestramiento de caballos de carrera, mientras que su hermano mayor, Fernando, también sobresalió como látigo v actualmente se desempeña de secretario.

Eduardo Suárez heredó los atributos innatos que caracterizan a los ases de la fusta, como asimismo un físico privilegiado para ello, cualidades que le han permitido cumplir una campaña muy regular y eficiente. Más de quinientas victorias avalan las bondades de su estilo.

Casado con doña Raquel' González y padre de un niño de 7 años, Eduardo Jesús, Suárez se anotó un brillante triunfo en el clásico "República Federativa del Brasil" conduciendo a Musiquero, un entrena el "Mariscal" Julio Castro Ruiz, demostrando sus reales condiciones en la violenta atropellada que realizó en el derecho con el defensor de las sedas del Stud "María Teresa"

Por esa brillante demostración y atendiendo a los valiosos antecedentes con que cuenta este jinete, "El Cronista" lo entrevistó en la cancha de trabajos del Club Hipico.

### ¿ Fue sorpresa para usted este triunfo?

De ninguna manera. Todos los pupilos de Julio Castro Ruiz son de gran valor. El mulato respondió en forma impecable a mis requerimientos. Ahora sólo espero continuar con la buena racha.

### Desde cuándo su afición en la hípica?

Los primeros pasos los di entre medio de las patas de los caballos, como se dice en jerga popular. Mi padre fue jinete por muchos años v luego se dedicó a la preparación de fina sangre de carrera, para lo cual nos trasladamos a Peñuelas. Fue en el año 1953. Mi progenitor se ganó la estadística de la "Perla del Norte" dos temporadas consecutivas. En ese tiempo yo estudiaba y en los ratos libres cuidaba a Salmuera, uma yegua muy noble. Posteriormente regresamos a la capital.

### Su ingreso oficial a la

actividad turfística? Fue en 1960. Mi padre había fallecido ya, cuando Fernando logró que me aceptaran como empleado en el corral de Ernesto Inda Sánchez. Piscopa y Pireo fueron los primeros corceles que me entregaron a mi cargo. Un año más tarde pasé a prestar mis servicios en la caballeriza de Humberto Garretón, pero luego, a los siete meses, aprovechando que mi hermano oficiaba como capataz en el stud de Roberto Saavedra ubicado en Viña del Mar, emigré a la ciudad jardin. Sin embargo, sólo permaneci dos meses en ese establecimiento. Entonces ingresé a trabajar al corral de Carlos Muñoz E., quién presentó mis papeles para obtener la licencia de aprendiz, però como este profesional tenía un reducido número de pupilos, no aceptaron mi solicitud y si la de Luis Yáñez que también optaba al preciado cartón. En vista de eso, retorné a Santiago.

¿Y dónde se cobijó?

Bajo el alero del experimentado preparador Pedro Valderrama. Gracias a él y a la cooperación de mi padrino don Benito Casas, criador y propietario del Stud Zeus" consegui la ansiada licencia.

¿Su debut?

Fue en 1964. Dirigi a Agua Fria, una hija de Apolo que entrenaba Carlos Pfau. Finalizamos terceros entre 22 rivales en una competencia de 1.500 metros. El día de Todos los

Santos, conduciendo a El Parásito, un pensionista de Alonso Carreño conquisté la primera satisfacción de mi campaña, imponiéndome por cinco cuerpos a Afanosa.

Su record? Creo que sobrepasé las 500 victorias. Todas las temporadas han sido buenas y muy parejas. Sin embargo estimo que la que cumplí el año pasado fue superior. Gané 47 carreras. Los triunfos más importantes son el clásico 'España" que logré con Arrojo, en distancia de 3.000 metros y el Premio Jockey Club del Perú" que he conquistado en dos oportunidades con Coval v Patán.

¿Alguna vez en el extranjero?

Si. En 1967 recibí una oferta para viajar a México. Necesitaban dos jinetes livianos y nos pusimos de acuerdo con Luis Toro para aceptar. No obstante las promisorias alternativas que nos ofrecía la hípica azteca, a los cuatro meses debimos retornar a la capital. Ambos tuvimos problemas personales, principalmente yo. Nos fuimos a México el 15 de marzo y mi señora dio a luz a mi hijo el día 29 de ese mes. El deseo imperioso de conocer a mi heredero me causó serios trastornos. Nos faltó experiencia y madurez.

:Idolo? Desde pequeño sentía admiración por el látigo Sergio Vera. Luego, en la primera oportunidad en que corrí, prueba en que también participaba el mencionado astro, pude palpar la nobleza que abriga su espíritu. Cuando nos encontrábamos en las huinchas (todavía no se usaba partidor auto-mático), Vera llamó a viva voz la atención de los demás látigos experimentados y les dijo textual-mente: "Fijense, látigos. Debuta un niño y hay que cuidarlo". Esa digna actitud hizo aumentar considerablemente la admiración que por él sentía.

¿Momentos ingratos? Tres accidentes serios que he sufrido. Con Esponja, corriendo en La Palma, experimenté una rodada resultando con una luxación de la cadera. Me colocaron una aguja con doce kilos de peso para centrar el hueso. Durante dos meses estuve inactivo. Luego con una adiestrada del desaparecido Valentin Ramírez me cai dos veces. Primero sufri fractura a la clavicula derecha v luego me quebré un pie.

Aspiraciones? Continuar en la senda ascendente. Para ello cuento con la valiosa cooperación de los preparadores Julio Castro Ruiz y de Oscar González, además del concurso como secretario de Carlos Oviedo, una persona muy responsable con quien trabajo desde hace dos años y medio. Gracia al aporte de ellos estoy seguro de cumplir buenas campañas a futuro.

## Valparaíso Sporting Club

(Domingo 25 de julio de 1976)

1º CARRERA

Premio "Trujillo" 1.300 metros. — A las 12.50 horas. 3 años no ganadores. (1º Cuádruple Nº 1)

755	O. Martinez	Reap.	1	A. MARINO 55 E. Rojas	7
1414	G. Mancilla	2.6	2	ARIETE 55 E. Guajardo	10
1414	R. Pardo	13	3	BALCANICO 35 P. Hernandez	6
1180	R. Pardo	Reap.	4	BALONCESTO SS J. Aninir	11
13 67	R. Carvajat	5-4	5	COMILON 55 J. Barraza	- 1
1414	G. Reyes	2	6	FALDER SS L. Carvaial	2
1414	O. Castillo		7	LERERO SS O. Escober	12
1180	G. Pombo	Reap.	8	MELONERO SS J. Aliaga	9
13 67	G. Pombo	10	9	PASAPORTE SSR. Veliz	2
1367	G. Pombo	48	10	TIME OUT SSA. Marchant	
1414	D. Lopez	12	11	MICHOACAN 55 M. Peñaloza	- 4
13.67	C. Urbina	11	12	NEVOSO 55 M. Pardo	

### 2ª CARRERA

Premio "Arequipa" 1.300 metros. - A las 15.30 horas. 3 años no ganadores. (2ª Cuádruple Nº 1)

1369	D. López	2	1	BUENA NOTICIA 53 M. Peñaloza	7
13 22	H. Alcantara	6	2	COMICA 53 M. Pardo	10
86 3C.	G.Pombo	Reap.	3	CRISMA 53 J. Aliaga	6
1415	M.Muñoz	11	4	ESCUCHADA 53 R. Véliz	11
1369	Q. Martinez	3.9	5	ESTRATAGEMA 53 J. Barraza	1
13.69	F. Olave	7	6	GETAWAY 53 E. Rojas	13
1181	F. Olave	Reap.	7	SEDIENTA 53 L. Carva ial	2
1415	J. Abarzúa	5	8	ILUMINADA 53 A. Marchant	12
	R. Pardo	Debuta	9	MENTA 53 R. Ahumada	14
1415	J.H. Medina	8-12	10	MODERNA 53 H. Barraza	9
12.28	J.H.Medina	Reap.	11	TAN DISCUTIDA 53 E. Gual.	3
1183	J.H.Medina	Reap.	12	TROMBA 53 J. Maira	8
-1,	R. Bernal	Debuta	13	PECOSILLA 53 F. Araneda	4
12 28	J. Cisternas	Reap.	14		5
Cor	rales 6 con 7	10 con 11	VI	2.	

### 3º CARRERA Premio "Ica" 1.700 metros. — A las 14.10 horas. 3ª serie. Ind. 30-19 (3ª Cuádruple Nº 1)

1417	E.2º Guajardo	1.3	1	MINOSAURIOSE E. Guajardo	7
1357c.	C. Urbina	Reap.	2	COLORO 57 E. Rolas	6
1267c.	D.López	Reep.	3	EDWIN 56 O. Escober	1
1417	G. Pombo	2.2	4	KARABLANCA 56 J. Aliaga	2
1417	G. Reyes	1	5	PERIMETROSS J. Barrata	3
1418	L. Romero	42	6	OBLADISIN.N.	8
1417	M.Muñoz	4	7	RAPTO48R.Véliz	4
1418	O. Castillo	4	8	TIOJACK48L.Carvajal	5

### 4º CARRERA Premio "República del Perú" 1.700 metros. - A las 14.45 horas, Especial (4ª Cuádraple Nº 1)

1314C.	J.Abarzúa	Reap.	1	EL CUATRO 57 J. Aliaga	7
1327	E.2º Guajardo	7	2	INTERREGNOS6 J. Barraza	6
1372	R. Pardo	43	3	EL PECHOCHO 53 E. Rolas	- 1
1394ch.	G.Mancilla	Reap.	. 4	LADAS 52 E. Gualardo	2
1372	G. Mancilla	8.5	5	CHAMACA 49 V. Céceres	3
1372	O. Martinez	3.4	6	CHOAPA 49 A. Marchant	4
462	O. Martinez	Reap.	7	ROMANY KING 48 R. Veliz	5

### 5° CARRERA Premio "Tacna" 1.300 metros. - A las 15.30 horas. 5ª serie. Ind. 19-10 (1ª Cuádruple Nº 2)

1376	J. Abarzúa	13-6	1	ALDEBARAN 57 A. Marchant	
418	O. Aliaga	10	2	SANTURRON 56 P. Hernandez	13
1375	O. Aliaga	10	3	BALTICO 30 M. Pardo	
395ch	L.Vásquez	Reap.	4	CONCORD 54 C. Vásquez	
1375	G. Pombo	7	5	HAMARA 54 J. Aliaga	
1371	G. Pombo	7.2	6	ARMALVA 50 F. Araneda	
	-O.Martinez	Reap.	7	SELECCIONADA 530. Escobar	
987C.	O. Martinez	Reap.		GALLANT 48 J. González	
1421	D. López	3-2	9	FRED 52 R. Ahumada	
1375	D. López	5	10	CONFIANZA 50 M. Peñaloza	
1374	A. Padovani E	. 6	11	MANAN 52 E. Guajardo	
1375	G. Mancilla	3	12	AVELLANA STE. Roias	
	M. Muñoz	Reap.	13	PAREDON 50 R. Veliz	
1373	O. Castillo	2000000	14	ENCHILADA 48 L. Carvajal	

### 6º CARRERA

Premio "Cuzco" 1.300 metros. - A las 16.10 horas. 6' serie. Ind. 11-1 (2° Cuadruple N° 2)

			_		
13 68	D. Lôpez	1	1	PERCEVAL 58 E. Guajardo	
1421	L Vásquez	45	2	CORTISONA 57 C. Vasquez	1
1278	J. Cisternas	Reap.	3	BUEN AMIGO 56 J. Borquez	1
7419	R. Carvajal	11-4	4	JACKSON 56 J. Berreze	1
1373	O. Martinez	. 7	5	REIMS SE E. Rolas	
1419	J. Abarzúa	9	6	SARMIENTO 55 N. N.	1
1373	J. Bernal	2	7	EAST TAIWAN 54 O. Escober	3
1373	G. Pamba	4-10	8	ESTORNINO 52 F. Araneda	1
1405C.	R.Pardo	Reap.	9	LLANGO 52 R. Ahumada	1
7419	L Bernal	9.2	10	MARIE ROSE 52 N. N.	
23 16c.	M. Muñoz	Reap.	11	NICHETE PP. 50 R. Veliz	
1373	R. Vera	Descr	12	PUKY 49 M. Perdo	
1281	E.2º Guaiardo	Reap.	13	EL CEPILLO 48 O. Valenz.	
1188c.	G. Mancilla	Desc.	14	JAISER 48 H. Berreze	

### 7º CARRERA

Premio "Callao" 1. 300 metros. - A las 16. 55 horas. 1º serie.

1420	O. Martinez	9-10	1	TEIDE 54 J. Borquez	
1420	D. López	34	2	AMENAZA 57 M. Peñaloza	1
1420	D. López	28	3	HIDRAULICA 56 R. Anumada	
1420	E.2º Guajardo	1.5	.4	JARRON 56 E. Guajardo	
1420	R. Bernal	46	5	BARATILLO SSN. N.	
1370	D. Löpez	3	6	SWING 55 O. Escober	
1350ch.	L. Alvarez	Reap.	7	SAQUITO 52 E. Rojas	
1370	G. Pombo	2	8	ISLANDESA 49 L. Carvajal	
1370	1. Alvarez	- 1	9	SHAUL 49 H Barrata	
1276	I. Silva	Reap	10	ZORRO NEGRO 48 R Véliz	

### 8º CARRERA

Premio "Lima" 1.300 metros. - A las 17.40 horas. 4º serie Ind 27-18 (4" Cuadruple N° 2)

41101.	10 11 0				_
1376	L. Alvarez	- 5	1	ALPINA ST O. Escober	7
1376	C. Urbina	7 12	2	ARGIRIA 55 E Rojas	10
1376	G. Pombo	3	3	EPOCA 55 J Aliaga	6
1376	A. Padovani E.	2	4	MISS PEGGY 55 E Gualardo	11
1374	A. PadovaniE.	9	5	ARAUCANO 49 N. N	1
1376	H. Alcantera		6	LORD BYRONS& J Borquez	13
834	O Martinez	Reap	7	S SERVICE SAJ Barrate	2
1417	C. Reyes	10.6		TUTSISI C HernAndez	12
1418	O Aliega	116	9	YING YANG SI M. Pardo	14
1352ch.	J Abarrua	Reap.	10	MISTRAL 50 A. Marchant	9
1418	R Pardo	13-8	11	PRINCE NOIR SO J. AMMIT	3
78 6ch .	E.2ºGuajardo	Reap.	12	JACARO 49 O. Valenzuela	8
1418	M. MUROZ	8-7	13	MARIANITA 48 R. Veliz	4
1374	D. López	10	14	SIETE BELLO 48 M. Peñaloza	5
Corra	1: 4 con 5				

v3con4

# Hipódromo Chile

## Sábado 24 de Julio de 1976

1 a CARRENA.- 1.200 Mts. Hand. a las 14 Hrs. Ind. 6-1. PRIMERA DE LA TRIPLE N° 1

F. Gazmuri	4	1	Papera	55	A. Parra	12
	2-6	2	Potrerillo	55	S. Vásquez	11
D. López	Reap.	3	Ricordando	55	N.N.	6
G. Mancilla	Reap.	4	Alaraco	54	G. Fernández	13
H. Yáñez		5	Colón	54	G. Pinto	3
I Herrera	Reap.		Piraño	54	A. Jalil	2
D. Alvarez P.	Reap.	7	P. Negra	54	V. Rojas	4
G. Avila	9		Ceniza		I. Carrasco	8
R. Pardo	Reap.	9	Follaje	53	1. Tobar	10
R. Quiroz	9-14	-	Londrina	53	Fco. González	9
O. Silva G.	16c	11	Bancario	51	L. Cornejo	5
A. Abarca	12	12	Esplendorosa	51	G. Silva	7
V. Contreras	Reap.	13	L. Tejana	50	L. González	1
Fdo Castro	6	13	L. rejana	30	The Countrainer	

2 a CARRERA.- 1.200 Mts. Cond. a las 14.30 Hrs SEGUNDA DE LA TRIPLE Nº 1

G. Avila	2-6	1	Balanceado	56	S. Vásquez	12
G. Avila	12	2	Galápago	56	C. González	11
1. Bta. Castro	Debuta	3	Formidable	56	V. Bravo	6
L. Bta. Castro	Debuta	4	Malihue	56	J. Brito	13
O. Silva	12	5	G. Padre	56	J. Leiva	14
E. Rodriguez J.	5-11	6	G. Raul	56	C. Rivera	3
D. López	Reap.	7	Hugo H.	56	L. González	2
A Bagu	6 -	8	Inflamable	56	S. Suárez	4
R. Castillo J.	13	9	Irresponsable	56	J. Castillo	8
H. Miranda	Reap.		K. Fighter	56	E. Guajardo	10
F. Gazmuri	2	11	Laudo	56	M. Guerrero	9
1. Inda G.	Reap.	12	Nimbo	56	C. Leighton	5
R. A. Bernal G.	4-9	13	Quepardo	56	P. Cerón	7
R. Pardo	4-5-7	14	Tito C.	56	J. Carrasco	1
Corrales: 1 con	2					

2 a CARRERA.- 1.200 Mts. Cond. a las 15 Hrs. TER

A. Bagu	Reap.	1	Aramis	56	S. Suarez
A. López	5	2	D. Criollo	56	G. Silva
D. López	13	3	Fariseo	56	S. Vasquez.
Feo. Castro	Debuta	4	F. Gitano	56	M. Fuentes
L. F. Toledo	Reap.	5	Girardot	56	C. Silva
G. Avila	4-7	6	Guavali	56	H. Mena
G. Avila	Debuta	7	Provector	56	C. González
D. Alvarez	Reap.	8	Hipico	56	O. P. Castillo
I. Bta. Castro	Debuta	9	Kamikazc	56	V. Bravo
H. Miranda	3	10	Latero	56	A. Salas
R. Ouiroz	14	11	Profuso	56	P. Cerón
F. Beuzenberg	3-4	12	Salpicado	56	O. Lopez
R. Pardo	7-15		W. Horse	56	C. Leighton

(CARRERA, 1,200 MTS, Hand, a las 15,30 Hrs. PRIMERA DE LA TRIPLE Nº 2

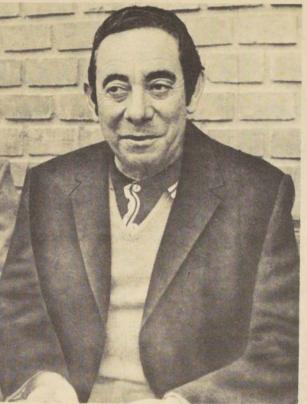
C. Urbina H. A. Carreño E. Beuzenberg B. Quiroz J. Castro B. G. Avila E. Vidal E. Barticevic N. Peralta A. Abarzua	Reap. 10c 5c-14c 7 Reap. 2-4-7 10 8c 9 Reap. Reap.	3 4 5 6 7 8	Portentoso Preparada Tebas T. Gallo L. Glava R. Malula Satiricón Alguacil	55 55 55 55 55 55 55 55 55 54 54 54 54	N. N. L. Cornejo O. López V. Bravo G. Farfán C. González P. Gerón L. Rivera P. Castillo N. Urrutia O. P. Castillo	12 11 6 13 14 3 2 4 8 10
J. Abarzua I. H. Sorrel Fco. Castro P. Molina	300	12 13		53 53 53 53	O. P. Castillo O. Pérez J. Castillo C. Rivera	111111

a CARRERA 1.400 Mts. a las 16 hrs. CONDI-CIONAL (2a. Valida para la Triple Nº 2)

(). Silva L. E Toledo	Reap.	1 2	Criket Derrotero	56	J. Leiva C. Silva
A. Martinez	3	3	Examen	56	L. Gonzálaz
J. Sánchez	Reap	4	Fauto	56	1.1.
F. Gazmuri	6	5	Fueguero	56	M. Guerrero
F. Petit	4	6	Funcional	56	O. López
R. Rosas	R	7	Integrante	5R	V. Rojas
S. Alamos	3	8	Jarly	56	P. Cerón
J. Cavieres	2	9	lovero	56	C. Leighton
J. Jara	5	10	Nepente	56	C. Farfan
S. Miceli	2	11	Olivetano	56	E. Guajardo
E. Vidal	8 5	12	P. Huacho	56	H. Bravo
A. Abarca	5		S. Master	56	N. Urrutia
O. Mora	3-9		T. Secret	56	N.N.

6 a CARRERA 2.200 Mts. a las 16.30 hrs. P. CLUB CHILE PERU (CHPE) (3a. válida para la Triple N° 2)

G. Mancilla J. Silva	3v Reap	1 Clasificado 2 Drake	60 56 56	E. Guajardo C. Leighton L. Muñoz
J. Zuniga J. Melero	2 Reap	3 Premier 4 Goliat	53	L. Ramos
A. Breque V. F. Jacial	2-4 6c	5 Imparcial 6 Lustrador	52 50	S. Vasquez C. Rivera
E. Cortéz	10	7 Panameno	50	N.S.



7 a CARRERA 1.500 Mts. a las 17 hrs. CLASICO P. REPUBLICA DEL PERU \$ 20.000.

O. Martinez	3° v.	1	Cabocla	53	E. Rojas	6
M. Velarde	1-6	2	Ciudadela	53	1 Ramos	3
D. López	2	3	Chicharra	53	L. González	2
A. Bagú	1	4	Guavanca	53	1 Toro	4
A. Bullezu	- 1	5	Keluna	53	E. Guzmán	5
P. Melero	1	6	Quimanto	53	C. Leighton	7
S. Alamos	Reap	7	V. Luz	53	P. Cerón	1

CARRERA 1.200 Mts. a las 17.35 hrs. Ind 25 al 20 (1a. de la Quinta del Chile).

J. Bernal G.	1	1	lavierito	55	P. Cerón	12
O. Silva	11e	2	P. Fijo	55	F. González	11
R. Villa	Reap	3	Menhur	54	O. López	6
1. Contreras	90	4	Tranquil	54	1. Carrasco	13
E. Vidal -	Reap		Tuan	SA.	H. Bravo	14
D. Alvarez	Reap	6	Chaparrita	53	O. P. Castillo	- 3
nA Spülveda	2	7	Prestigiada	53	N.N.	2
H. González	8	8		52	L. Cifuentes	15
G. Melei	Reap	9	Literato	52	L. Muñoz	4
M. Arellano	8-9	75	E. Cachafaz	51	H. López	- 8
D. Torres	8-10	11	Mayor	51	1. Conzález	10
1. Melero	Reap	12	Painino	51	L. Toro	9
P. Inda	20-6	13		51	J. Duarte	- 5
J. Cisternas	2-3	14		50	N.N.	7
P. Molina	9	15		50	(). Pérez	1
		4.00				

CARRERA 1.200 Mts. Ind. 15 al 12 a las 18,10 Hrs. SEGUNDA DE LA "QUINTA DEL CHI-

A. Sepúlveda	Heap	1	M. Seria	55	J. Castillo	1
H. Galaz	Reap	2	Simun	55	L. González	-1
P. Bagu	Reap	3	S. City	55	C. Leighton	
E. Beuzenberg	9	4	Chiflón	54	O. López	1
D. Miranda	Reap	5	Fogonero	54	N.N.	1
H. Jara	Reap	6	Lujosa	54	G. Farfan	
H. Yanez	1	7	Suavecita	53	A. Jalil	
H. Yanez	9-15	8	Precavido	52	A. Parra	1
S. Miceli	1-5	9	B. del Sur	52	O. Perez	
H. Gazmuri	Reap	10	Ceremonia	52	H. Ulloa	
E. Carreño	9	11	Estrategia	52	A. Pereira	1
A. Carreño	Reap	12	Guau Guau	52	L. Cornejo	
J. Nicoli	2-5-1	13	Inagotable	52	J. Carrasco	
R. Serrano	Reap	14	Matutero	52	A Vergara	
O. Jara	3	15	Pla tense	52	S. Vasquez	

10 a CARRERA 1.200 Mts. Indice 20 al 18 a las 18.40 Hrs. TERCERA DE LA QUINTA DEL CHILE.

D. Torres	9-10-12	1	Scott	55 G. Fernandez	12
D. Bernal	5-10	2	S. Moon	55 L. González	11
1. Cavieres	2-8	3	Thunderbird	55. S. Vasquez	6
R Castillo	7.7	4	Melo	54 J. Castillo	13
S. Perez	6	5	R. de Oro	54 L. Cifuentes	3
	5-6	6	Vaporoso	54 (). Perez	2
L. H. Sorrel	2-0	7	Arfil	53 1. Muñoz	4
J. Zuniga	10	8	C. Peraloca	53 L. Ramos	K
C. Garcia	13	-	The state of the s		10
H. González	Reap	9	Correggio	33 C Laighton	9
J. B. Castro	11	10	Doripa	33 1 Comments	5
H. Salas	13	11	Dragon	and t Comments	7
G. Melej	11	12	Guerrillero	OO C Discours	1
D. Miranda	2-5	13	Yaitsu	53 C. Divera	-

CORRAL: 7 con

H. Jar. J. Med J. Mele

110 CARRERA 1.200 Mts. Ind 39 al 26 a las 19.10 Hrs. CUARTA DE LA "QUINTA DEL CHILE".

_	2277777		Called San Control			
alta	13	1	Ganotilla		R. González	1
Castro	4	2	C. Lindo	58	V. Bravo	1
varez	Reap	3	Deslumbra.	56	O. P. Castillo	
a	4.7.12	4	Jardinero	.3.3	(; Farfán	
lina	Reap		Taquito	55	P. Cerón	
erei	2.3	6	Picara	5.3	C. Leighton	
uentes	3e	7	Farrera	52	L. Ramos	
ticevie	40	8	G. Sokol	51	O. López	1
errero	9	9	T. Suertes	50	G Silva	
ieres	1	10	Breve	49	G Silva G Pinto	
randa	3.8	11	Paves	49	C. Rivera	
ial	9	12	El As	48	L. González	

DANIEL TORRES ha sufrido varios dolores de cabeza con su pupilo "Mayor" Para que hoy no suceda lo mismo ha tomado todas las providencias del caso Le taponará los oidos y además le dará una buena dosiis de "Los Mates Grandes"

## **Tuvieron Inconvenientes**

PRIMERA CARRERA. FOLLAJE. El jinete dio cuenta que al partir se le cortó el estribo derecho.

SEGUNDA CA RRERA. BALANCEADO Fue abierto a poco de partir v hasta los 900 mts. por un competidor cuvo preparador fue notificado de adiestrarlo para correr. GALAPAGO. El jinete dio cuenta que se le abrió en los 600 mts. notificándose al preparador de adiestrarlo para correr. INFLAMABLE. El jinete dio cuenta que su conducido extrañó la iluminación artificial. QUEPARDO. Fue cargado en los 900 mts. por un competidor que extrañó la iluminaciór, artificial.

TERCERA CARRERA. DUELO, CRIOLLO. Fue cargado en los 900 mts, por un competidor que extrañó la iluminación artificial. FAMISEO. El jinete dio cuenta que su conducido extrañó la iluminación artificial. SALPICADO. El jinete dio cuenta que su conducido extraño la iluminación artificial.

CUARTA CARRERA. PANCHITA. El jinete dio cuenta que a su conducida se le soltó el número de la cabezada, molestándola. LUDA GLAVA. El jinete dio cuenta que se estrello en el Partidor, ROTA MALULA. Fue cargada al partir multandose al jinete culpable. MADEJA. Fue cargada a poco de partir. multandose al jinete culpable v fue abierta casualmente en los 500 mts. Se presentó el preparador a manifestar su disconformidad con la carrera. atribuyéndola a dichos contratiempos.

QUINTA CARRERA. POBRE HUACHO, El jinete dio cuenta que en los últimos 400 mts. se le quebró un estribo.

SEXTA CARRERA.
PREMIER. Llamado el
preparador y de acuerdo
con sus declaraciones se
multó a su Capataz, por
infringir el Reglamento de
Carreras. PANAMENO. Se
presentó el propietario a
manifestar su disconformidad con la conducción y
exhibió el juego hecho

SEPTIMA CARRERA. KELUNA. Se notificó al preparador de adiestrarla para correr.

OCTAVA CARRERA.
MAYOR. Se presentó su
preparador a dejar constancia que en esta presentación lo correrá con
orejeras y tapones,
agregando que se encuentra en excelente estado
físico.

DECIMA CARRERA. YAITSU. Fue cargado en los 600 mts. multándose al jinete culpable.

UNDECIMA CA-RRERA. JARDINERO. El jinete dio cuenta que le levantó la cabeza al partir. TRES SUERTES. Fue cargada casualmente a los 200 mts. corridos. PAYES. El jinete dio cuenta que se le fue de punta al partir.

DECIMA SEGUNDA
CARRERA. BALKAN, El
jinete dio cuenta que le
levantó la cabeza al partir.
SINUOSO. Fue abierto en
tierra derecha, notificandose al preparador del culpable de adiestrarlo para
correr.

DECIMA TERCERA CARRERA. DIJE. Se presentó el preparador a manifestar su disconformidad con la conducción y agregó que en su próxima presentación le cambiaria jinete. DONIZETTI. Fue cargado en la Partida. multándose al jinete culpable.

12 a CARRERA.- 1.200 Mts. Hand. a las 19.40 Hrs. QUINTA DE LA QUINTA DEL CHILE

R. Pardo R. Pardo L. Contreras A. P. Inda G. J. E. Castro A. O. Silva S. Miceli G. Avila J. Nicoli P. Bagú R. Castillo J. A. López I. CORRAL: 1 cc	11 10-16c 3-7c 4 2 10 1 1c 5 Reap 2-12c 1-7	3 4 5 6 7 8 9 10 11	Balkan Teresinha Sinuoso Tabou Champañita Koeleme Metalica Michanga R. Pellin Talleyrand Forfeit G. River	55 55 55 55 54 54 54 54 54 54 53 53	V. Bravo 12 N. N. 11 J. Carrasco 6 C. Rivera 3 L. Rivera 2 Feo. González 4 H. Mena 8 N. N. 10 E. Cabrera 9 C. Leighton 5 J. Castillo 6 G. Silva 1
--	--	---	--	--	--

13 a CARRERA: 1.200 Mts. Hand. a las 20.15 Hrs. Ind. 12-8. GDOR. Y DUPLA DEL DESQUITE

R. A. Bernal G.	Reap.	1	T. Cuidado	55 54	E. Sepulveda 12 C. Leighton 11
D. Alvarez	13e		GiliL	54	O P Castillo 0
C. Bagu R. 🔺 -	Heap.	3	Contract of the Contract of th	54	I Herrera 13
H. Sepúlveda	13	4	H. Mia	53	1 Castillo 14
H. Sepulveda	2-8	5	Pasanomás	54	to all the state of
J. Cisternas U.	1	6	Pampero	53	H. Bravo
E. Vidal	Reap.	7	Galvino	53	V Rojas 15
D. Lopez	6	8	Leader .		1 1
L. Diaz	Reap.	9	Condesito A.	53	I. Muñoz 16
E. Fuentes	Reap.	10	Pichuquito	53	I. Minne
O. Lizama	2	11	Veriles	53	G Farfan 10
L. Rodriguez R.	Reap.	12	Aspirante	52	
1. Herrera	le	1.3	Constelacion	52	C Rivera 9
F. Zijl	6	14	Donizetti	52	F. Shares -
L Castro B.	13	15	T. Conten	52	A. Jalil
G Avila	Reap.	16	Che Be	51	H. Mena
CORRAL: 4 cor					24.2

Pag 3

# Keluna y Quimantú Deben Brindar un Duelo que Hará Enronquecer

En homenaje a la República del Perú será la reunión de carreras que se celebrará esta tarde en el Hipódromo Chile. El país hermano celebrará días más adelante, 28 de julio, el 155º Aniversario de su Independencia.

rdo

ırla

RA.

ado

e le

DA

RA

Hrs

12 11

6 13 14

3 2 15

16 8 10

La cartilla consulta un total de trece competencias, siendo su principal centro de atracción la prueba clásica reservada para hembras de tres años. Esta se correrá en distancia de 1.500 metros, cuya vencedora recibirá una recompensa de 10.000 pesos.

Pese a lo reducido del grupo de participantes, su desarrollo promete ser reñido e interesante, ya que estarán juntas, por primera vez en la arena, dos de las más destacadas representantes de la generación de 1973. Keluna y Quimantú.

Veamos sus actuaciones más cercanas.

Cabocla, 53 kilos, Eduardo Rojas. La hija de Cantilius ha desarrollado una campaña de bastante regularidad. En reciente salida a la pista se ubicó tercera de Hiper Gold, a dos cuerpos, en compromiso condicional de 1.300 metros.

Ciudadela, 53 kilos, Luis Ramos. La hija de Colonel Blimp es tenida en alta estima entre sus responsables, por ello es que no quedaron conformes con su último desempeño, llegó sexta de Keluna, a 15.1/2 cuerpos, en clásico de 1.500 metros. Ahora se espera actuación que borre de una plumada aquella ubicación.

Chicharra, 53 kilos, Luis González. Llegará a este evento precedida de unbuen segundo puesto. Con 53 kilos escoltó a Picaresca 54, a seis cuerpos, en condicional de 1.500 metros.

Guayanca, 53 kilos, Luis Toro. No corre desde el 25 de Mayo. En esa fecha

## No Serán de la Partida

Los siguientes caballos no serán de la partida esta tarde en la pista del Hipódromo Chile:

Primera Carrera. (7)

PURA NEGRA
Cuarta Carrera (12)
FOXLORD

FOXLORD
Octava Carrera (4)
TRANQUIL.

Novena Carrera. (6) LUJOSA, (7) SUAVE-CITA, (8) PRECAVIDO y (13) INAGOTABLE.

Décima Carrera. (6) VAPOROSO Décimosegunda Ca-

rrera. (2) TERESINHA

derrotó por tres cuerpos a Michelle, en condicional de 1.500 metros.

Keluna, 53 kilos, Emeterio Guzmán. La hija de Proposal ha dado muestras de ser una de las futuras estrellas de su generación. Se ha impuesto en sus dos últimas presentaciones y por holgada ventaja. En la última de éstas aventajo por tres cuerpos a La Puchi en clásico de 1.500 metros.

Quimantú, 53 kilos, Claudio Leighton. La hija de Granadero II, es otra promesa' entre las de su generación. Al igual que la anterior ha ganado en forma bastante amplia sus dos compromisos anteriores. En su triunfo más cercano, derrotó por cinco cuerpos y medio a Palmeta en clásico de 1.400 metros. Debe protagonizar con la anterior un reñido e interesante duelo.

Villa Luz, 53 kilos, Pedro Cerón. No corre desde el 22 de Mayo. En dicha ocasión se ubicó quinta de Quimantú, a 8.1/4 cuerpos, en clásico de 1.400 metros.



PEDRO MELERO B. está muy optimista de la presentación que le cabra a su regalona Quimantú.

## Novedades en La Palma

Las siguientes novedades se han registrado en el programa del Hipódromo Chile para la reunión de hoy

LA QUINTA, PARTE CON ATRACTIVO POZO

Por el no acierto al primer lugar en la apuesta "La Quinta del Chile", ésta partirá con un fondo de bonificación que asciende a la suma de 20.909,40 pesos. Ello, como es lógico, dará a este juego mucho más interés que el acostumbrado. Por lo dificil que se presenta el panorama, para los aciertos, se estima que el dividendo de hoy constituirá un nuevo record.

### CAMBIOS DE PESO

PRIMERA CARRERA.
(2) POTRERILLO de 55 a
58 kilos. Segundo con 52
kilos de Burlanito 53, a dos
cuerpos. Handicap de
1.300 metros. Indice 6 al
11. Tiempo. 1.21. 3/5. (3)
Ricordando de 55 a 54
kilos. Séptimo con 52 kilos,
a 7 3/4 cuerpos. En la
misma carrera del anterior. (6) Piraño. Mantiene
peso. Cuarto con 55 kilos
de Strazzo 55, a 5 1/2
cuerpos. Handicap de
1.300 metros. Indice 1 al
5. Tiempo 1.22.

OCTAVA CARRERA.
(7) Prestigiada de 53 a 54 kilos. Tercera con 52 kilos de Malek 55, a 6. 3/4 cuerpos. Handicap de 1.300

metros. Indice 22 al 26. Tiempo. 1.20 2/5. (8) La Pólvora de 52 a 51 kilos. Sexta con 51 kilos, a 8. 3/4 cuerpos. En la misma carrera de la anterior.

NOVENA CARRERA.

(4) Chiflón de 54 a 53 kilos. Octavo con 52 kilos de Crueldad 52, a 7 1/4 cuerpos. Handicap de 1.300 metros. Indice 14 al 17 Tiempo 1.21, 1/5.

euerpos. Handicap de 1.300 metros. Indice 14 al 17. Tiempo 1.21. 1/5. DECIMA CARRERA. (4) Melo de 54 a 53 kilos. Séptimo con 53 kilos de Doctor No 54, a 7 1/4 cuerpos. Handicap de 1.300 metros. Indice. 17 al 21. Tiempo 1.20 3/5.

21. Tiempo 1.20 3/5.
DECIMOPRIMERA
CARRERA. (3) Deslumbrante de 55 a 54 kilos.
Quinto con 55 kilos de
Redoblo 52, a tres cuerpos.
Handicap de 1.300 metros.
Tiempo 1.21.1/5.

DECIMOTERCERA CARRERA. (8) Leader. Mantiene peso. Cuarto con 53 kilos de Don Lucho 54, a 6 3/4 cuerpos.Handicap de 1.300 metros. Indice 9 al 12. Tiempo. 1.21, 1/5.

### MONTAS QUE FAL-TABAN

Primera Carrera: (3)
Ricordando, Carlos Rivera.
Quinta Carrera: (4) Fausto, Carlos Rivera y (14)
Top Secret, Luis Murillo.
Novena Carrera: (5)
Fogonero, Guillermo Silva.
Decimosegunda Carrera.
(8) Michanga, Vicente
Rojas.

Decimotercera Carrera.
(11) Veriles, Guillermo
Fernández.



## La Bola de Cristal



							1	EL CRONICTA
	EL ENSAYO	EL CLUB	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA HIPICA	MUNDO HIPICO	LA SEGUNDA	LA TERCERA	EL CRONISTA
12	Papera	Potrerillo	Potrenilo	Potrerillo	Piraño	Potrerille	La Tejana	La Tejana
	Esplendorosa	P Negra	La Tejana	P Negra	Esplendorosa	Papera	Potrerillo	Ricordando
	P Negra	Ricordando	Esplendorosa	Papera	La Tejana	Esplendorosa	Piraño	Piraño
24	Formidable Nimbo Balanceado	Balanceado G Raul Laudo	Balanceado Laudo Formidable	Balanceado Laudo Nimbo	Balanceado Formidable Laudo	K Fighter Laudo G Raul	Formidable Balanceado Inflamable	K Fighter Balanceado Tito C
33	Kamizake	D Criollo	Kamikase	Salpicado	Fariseo	Kamizake	Fariseo	Kamizake
	Salpicado	Latero	Salpicado	D Criollo	Kamizake	Fariseo	Kamizake	Salpicado
	Latero	Profuso	Girardot	Lutero	Salpicado	D Criollo	D Criollo	D Criollo
र्गेड	Maldiva	Maldiva	Maldiva	Alguacil	Portentoso	Portentoso	Tebas	Palituhe
	Tebas	Alguacil	Tebas	Maldiva	Tebas	Maldiva	Satiricón	Tebas
	Foxlord	Portentoso	Panchita	Tebas	Maldiva	Palituhe	Portentoso	Satiricon
53	Examen	Joyero	Joyero	Jarly	Joyero	Joyero	Joyero	Jarly
	Joyero-	Jarly	Olivetano	Olivetano	Olivetano.	Examen	Jarly	Joyero
	Jarly	Examen	Examen	Joyero	Examen	Olivetano	Examen	Examen
64	Lustrador	Lustrador Imparcial	Premier Lustrador	Imparcial Premier	Imparcial Lustrador	Imparcial Lustrador	Premier Lustrador	Premier Clasificado
73	Quimantú Keluna	Quimantu Guayanca	Keluna Quimantu	Chicharra	Quimantu Keluna	Keluna Quimantu	Reluna Quimantu	Keluna Quimantu
84	Javierito	Prestigiada	Emmita	Prestigiada	Javierito	Javierito	Javierito	Javierito
	Literato	Javierito	Peñoncito	Javierito	Emmita	Emmita	Emmita	Emmita
	Prestigiada	Emmita	Javierito	Emmita	Prestigiada	El Cachafaz	Penoncito	Penoncito
ga	Estrategia	Platense	Platense	Platense	S City	Platense	Simun	Chiflon
	Platense	Suavecita	S City	Suavecita	B del Sur	Fogonero	G Guau	Suavecita
	Muy Seria	Muy Seria	Suavecita	B del Sur	Suavecita	Estrategia	'Suavecita	Platense
109	Yaitsu	Yartsu	Doripa	Yaitsu	Doripa	Doripa	Thunderbird	Doripa
	Doripa	Doripa	Yaitsu	Doripa	Thunderbird	Guernilero	Doripa	Thunderbird
	Thunderbird	Thunderbird	Melo	Vaporoso	Vaporoso	S Moon	Yaitsu	Vaporoso
112	Breve	Picara	Picara	Payés	Picara	Picara	Pfi ara	C Lindo
	El As	Payes	El As	Picara	El As	C. Lindo	El As	Phiara
	Picara	El As	Deslumbrante	Breve	Farrera	Payes	Payes	El As
124	Michanga Sinuoso Tabou	Tabou Talleyrand Metāfica	Tabou Talleyrand Champanita	Tabou Metálica Champanita	Sinuoso R Pellin G River	R Pellin Sinuoso G River	G River Tabou	Silluoso Champanita G River
13ª	Veriles Pasanomás Leader	Constelación Pampero Dije	Constelación Ten Cuidado Gili	Pampero Constelación Veriles	Dije Veriles Pasanomas	Leader Dije	Constellation Donizetti	Veriles Pampero Constelación

### AEROLINEAS ARGENTINAS Moneda 1124 F 87092

AR 351 Miami, Lima, Santiago. Buenos Aires Llega a Pudahuel a las 11.05 y sigue a Ezeiza a las 12 05

### AEROPERU Hotel Carrera F 83107

PL 602 Buenos Aires, Santia go, Lima Miami, Combina México, Los Angeles, Llega a Pudahuel, a las 18.35 y sigue a Jorge Chávez a las 19.20

### AIR FRANCE Agustrnas 1138- F 73424

AF 216. Santiago, Lima, Qui-Bogotá, Caracas, Lisboa, Paris Sale de Pudahuel a las 08 20 AF 093 Jumbo Jet Paris Rio Janeiro Sao Paulo Buenos Aires Santiago. Pudahuel a las 12 20 Llega

AF 094 Jumbo Jet Santiago. Buenos Aires Sao Paulo. Rio de Janeiro Paris Sale de Pudahuei a las 14 20

> AVIANCA Moneda 118 F. 17407

BRANIFF Huérfanos 1189 F. 713004

BN 979 Nueva York, Miami Santiago, Buenos Aires, Llega a las 11 40 a Pudahuel y sigue a las 12 30 a Ezeiza

BN 920 Buenos Aires, Santiago. Lima, Los Angeles, y San Francisco. Llega a Pudahuel a las 19.55 y sigue a Jorge Chavez a las 20 45

### CANADIAN PACIFIC Teatinos 180 F 65111

CP- 424 Hong Kong, Tokio, Vancouver, Ciudad de México Acapulco, Lima, Santiago Llega a Pudahuel a las 1120

CP- 421 Santiago, Lima. Acapulco, Ciudad de México Vancouver, Tokio, Hong Kong. Sale de Pudahuel a Jorge Châ-

Agustinas 1115 F 81716

IB 998 Santiago, Montevideo. Buenos Aires, Sao Paulo Rio de Janeiro, Las Palmas, Madrid. Sale a las 08 00

Agustinas 802 F. 398001

KL 791 Amsterdam Zurich

Hoy no tiene vuelos

Montt, Punta Arenas, Sale de Pudahuel a las 08 30 Rio de Janeiro, Buenos Aires Santiago. Llega a Pudahuel a las

LA 710, Santiago, Antofagas-ta, Iquique Sale de Pudahuel a las

• Llegando

LA 92 Santiago a Arica Sale a las 16 30

LA 84 Punta Arenas, Puerto Montt, Santiago Llega a Pu-dahuel a las 17 10

LA 711 Iquique. Antofagas-ta. Santiago, Llega a Pudahuel a las 19 45

LA 93 Arica a Santiago. Llega a Pudahuel a las 21 40.

NOTA.- Conexiones diarias a Iquique en Antofagasta, excepdomingos. A Coyhaique en Puerto Montt excepto sábados v domingos A Cerro Sombrero

en Punta Arenas, excepto do

LAN CHILE Agustinas 1109 F 65201 (Vuelos Internacionales)

LA 85/621 Santiago, Puerto Montt. Bariloche. Sale de Pudahuel a las 08 30

LA 158 Santiago, Lima, Cali, Panamà, Miami, Sale de Puda-huel a las 09 00

LA 141. Nueva York, Miami. Lima, Santiago, Montevideo y Buenos Aires Llega a Pudahuel a las 12 05 y sigue a Montevi-deo a las 13 15

LA 148 Buenos Aires, Santiago. Lima, Guayaquil, Miami y Nueva York Llega a Pudahuel a las 1930 y sigue a Jorge Chávez a las 2100

LA 157 Miami, Panama, Cali. Lima, Santiago, Llega a Pudahuel a las 13 55

LA 620/84 Banloche, Puerto Montt. Santiago Llega Pudahuel a las 17 10

LA 134 Tahiti. Isla de Pascua,

LUFTHANSA Agustinas 1080 F 813121

LH 494 Frankfurt.Nueva York Lima. La Paz Santiago. Llega a Pudahuel a las 06 30

LH 495 Santiago La Paz Lima. Nueva York Frankfurt Sale de Pudahuel a las 08 00

SAS Agustinas 1337 F 82736

SK 955 Copenhague Zurich Lisboa, Rio de Janeiro Sao Paulo Montevideo Buenos Aires, Santiago, Llega a Pudahuel a las 13 20

> VARIG Huerfanos 1178 F 716026 •

RG 632 Londres, Lisboa, Rio de Janeiro, Buenos Aires Santiago, Llega a Pudahuel a las 14 10 Rio conecta con vuelo RG 861 procedente de Nueva York RG 755 que viene de Frankfurt y Madrid y con RG 864 de Miami y Caracas

RG 633 Santiago, Sao Paulo Rio de Janeiro Sale a las 1540 an Rio combina con vuelo RG 860 que sigue a Nueva York, Lisboa. Franfurt y con RG 740 con escalas en Lisboa y Frankfurt.

### Defunciones Itinerarios de Trenes

MOVIMIENTO DE TRENES DE PASAJEROS

SALIDAS Y LLEGADAS ESTACION ALAMEDA AL SUR

SALIDA	DESTINO	CATEGORIA	LLEGADA
7 2 5	Talca	Automotor	11 25
8 30	Talcahuano	Ordinario	19 45
9 00	Concepcion	Aut Salon	16 40
11 15	Talca	Automotor	14 50
13 00	Chillan	Ordinario	20 05
14 40	Concepcion	Aut Salon	22.05
15 00 (	1) Talca	Automotor	18 15
15 20	Prchilemu	Ordinario	20 40
16 10	2) Chillan	Automotor	21 15
18 00	3) Pto Montt	Rápido	13 00
18 10	Curico	Automotor	21 10
19 20	4) Talca	Automotor	32.30
20 15	S Fernando		22.20
2100	5) Valdivia	Expreso	13 35
22 00	Talcahuano		8 30

1) Sale de Mapocho a las 15 00 hrs (2) Sale de Mapocho a las 16:00 hrs (3) COMBINACION En Osomo con Empresa Bus Norte destino Bariloche (Republica Argentina) venta pasajes combinados en Puerto Montt con Empresa Boses Cruz del Sur a Ancud Castro y Quellon (4) Sale de Mapocho e las 19 10 (5) Combinación Puerto Montt y llega a las 19 15

### TRENES DEL SUR A ALAMEDA

5 30 Sn Fernando Automotor 7 40	
21 15 Talcahuano Expreso Noct 8 15	
16 30 Valdivia Expreso 9 00	
7 00 Curico Automotor 9 50	
16 00 Pto Montt Rápido 11 00	
7 30 ( 8) Talca Automotor 10 45	
6 50 Pichilemu Ordinario 12 10	
8 00 Chillan Automotor 13.10	
9 15 Chillan Ordinario 16 05	
15 45 ( 9) Chillan Automotor 20 40	
16 00 (10) Chillan Automotor 21 00	
9 00 Concepción Aut Salon 16 40	
14 05 Talca Automotor 17 42	
16 00 Talca Automotor 19 20	
9 00 Talcahuano Ordinario 20 45	
13 30 Concepción Aut Salon 21 15	
18 55 Talca Automotor 22 15	

(8) Circula de lunes a sábado (llega a Mapocho) (9) Circula dias Domingos (10) Circula dias Domingos

### TRENES MAPOCHO-VALPARAISO

SALIDA	DESTINO	CATEGORIA	LLEGADA
8 00	Valparaiso	Expreso	11 30
14 00	Valparaiso	Expreso	:17 30
15 40	Valparaiso	Ordinario	19 55
17 50	Valparaiso	Expreso	21 20
19 00 (	1) Til Til	Local	20 10

(1) Circula diario excepto Sábado

### TRENER VALDADAISO MADOCHO

SALIDA	PROCEDENCIA	CATEGORIA	маросно
6 45	Til Til	Local	7 50
7 45	Valparaiso	Expreso	11 10
8 30	Valparaiso	Ordinario	12 40
14 00	Valparaiso.	Expreso	17 35
17 50	Valparaiso	Expreso	21 20

Sección Informaciones y Pasaies de la Empresa de FF CC Estado Avda Libertanos B O Higgins 953 Fonos 30746-391818 Carga y Equipaje 31814 FF CC Trasandijo 398247 informaciones Alameda, conos 91682 92157 ESTACION MAPOCHO Fonos 60923

Han dejado de existir en Santiago las personas que se indican a continuación, cuyos funerales tendran lugar hoy a través de las siguientes funera rias

Saliendo

KL 776/786 Lima, Panama

Sale de Jorge

Curazao, Caracas, Madrid, Zurich

Chavez a las 16 00. Desde Santiago puede combinarse

Santiago puede combinarse con Lufthansa LH- 493

LADECO

Huerfanos 1363 F 87425

UC- 20 Santiago, Antofagasta,

Calama. Sale de Pudahuel a las

UC 021. Calama, Antofagas

ta. Santiago, Llega a Pudahuel a las 14 00

LAN CHILE

Teatinos 384 F 65201

(Vuelos Nacionales)

LA 85 Santiago Puerto

Monrovia

14 40

Montevideo.

Amsterdam.

Laura Giesen Davis Virginia Prieto vda de Lindenau

CRISTO REDENTOR Manuel Medel Medel CRISTO REY: zardo Riveros Ruiz FACUSE: Rosa Contreras Vega HOGAR DE CRISTO

Fernando Bulnes Gonzalez Guillermo Contreras Abrigo Antonio Daher Naum Blanca Guzman Bezanılla Juana Lobos Fuentes Juan Maltes Carceles Avelina Messenger vda de Orellana Maria Riveros Jara Romero vda de Fernando Santi Núriez Zenobia Torres Torres
LA CENTRAL: LA POMPEYA-MAIPU SAN FRANCISCO SAN JOSE

Carlos Munoz Flo Guillermina Paez Marchant



primer mes del sensible fallecimiento de querido e inolvidable deu

### FELIX ENRIQUE REYES REYES (QEPD)

se oficiarà una solemne mi sa recordatoria en la Igle sia Santa Rosa de Lima (Fe derico Scotto 0199) maña na domingo a las 19 horas invita a sus familiares. amigos y a quienes lo re cuerdan a asistir a este ac to religioso

Su esposa, Hermana, Cunada y Familia Reyes Calquin

## Teléfonos Para Llamadas de Emergencia

HADIOPATRULLAS 62261

Rigoberto Collado Arredondo

BOMBAS

Alarmas de Incendio 61171 v. LA CISTERNA 581122 CONCHALI 370793 MAIPU 571212 NUNOA 40052 PUDAHUEL 732020 QUINTA NORMAL 73222 SAN MIGUEL 53020 **LA GRANJA 583414** 

### HOSPITALES

JOSE JOAQUIN AGUIRRE Santos Dumont 999 373031 BARROS LUCO Gran Avenida Varas 160 41011
ROBERTO DEL RIO Alberto DE PENCA Blanco Encalada 33
Zanartu 1085 371011
INSTITUTO NEUROCIRUGIA
Jose Miquel Infante 553
SALVADOR
Varas 160 41011
PUDAHUEL 732904 POSTA DE PENCA Blanco Encalada 33
732687- POSTA DE SAN
MIGUEL Gran Avenida 3204
516878
POSTA DEL
SALVADOR CALVO MACKENNA Antonio INSTITUTO TRAUMATOLOGICO Martin 771 83271 ARRIARAN Santa Rosa 1234

### MATERNIDADES

JOSE JOAQUIN AGUIRRE 37505 CARABINEROS 465631 FELIX BULNES 732606

DEL SALVADOR 741147 CATOLICA 39247 CAROLINA FREIRE 846006 CLINICA CENTRAL 392949 SARA MONCADA 253042 \* VICTORIA ROUSSEAU 43366

INVESTIGACIONES

### ASISTENCIA PUBLICA

POSTA CENTRAL Portugal 155 382244 POSTA 2. 50061 POSTA 3 Charabuco y Compania 91011 POSTA 4 Nunos 499004 POSTA LA CISTERNA Gran Avenida 3204 516878 POSTA MUNICIPAL DE PROVIDENCIA Avda Salvador 364 257216 POSTA DE PUDAHUEL 732904 POSTA

MIGUEL Gran Avenida 3204
516878 POSTA DEL
SALVADOR Salvador 34
257216 POSTA INFANTIL San Santa Elvira 637 52681

CUERPO DE SOCORRO ANDINU 94764 SERVICIO DE BUSQUEDA Y SALVAMENTO DE LA FACH (SAR) 571722 CHILECTRA 370051 GASCO 93067 AGUA POTABLE 50276

## **FARMACIAS DE TURNO**

SEMANA DEL 24 AL 31 DE JULIO

PRIMER SECTOR: MAPOCHO - ALAMEDA - TEATINOS - SANTA LUCIA

GRUPO "A" KLEIN Huerfanos 1093 CERVANTES Diagonal Cervantes 830 GRUPO "B" BENTJERODT Estado 397 PETRIZZIO N 2 Ahumada 210

SEGUNDO SECTOR: TEATINOS — BALMACEDA QUINTA NORMAL — CARRASCAL — BLANQUEADO

GRUPO "A" ROOSEVELT Estados Unidos 1201 BARRANCAS San Pablo 5420 YUNGAY Matucana 769 ITALIANA San Pablo 2402 GRUPO "B" LO ESPINOZA LO ESPINOZA 2854 JACOBSEN Mapocho 5704 QUINTA Nueva Imperial 4498 BARQUIN Huerfanos 2064

TERCER SECTOR: ALAMEDA - RAMON FREIRE - POBL LOS NOGALES — ZANJON DE LA AGUADA — SAN DIEGO

GRUPO "A" UNIVERSO Alameda 3153 DIECIOCHO Diecioch 15 CONTINENTAL Alameda 4030 ROSSI Ejercito 303 NACIONAL Pajaritos 1204 C Maipu GRUPO "B" ANTARTICA Luis Infante Cerda 821 GALENO Club Hipico 3505 CARRERA Los Paquinos 4294 VILLA MEXICO Ebano 241 C Maipu

CUARTO SECTOR: ALAMEDA — FRANKLIN — SAN DIEGO AVDA. BUSTAMANTE.

GRUPO "A" IRIS Avda Matta 402 GONZALEZ Carmen 1439 EL MERCURIO San Diego 301 GRUPO "B" CAMPLA Portugal 497 MATADERO Franklin 704 LA NACIONAL Portugal 1399

QUINTO SECTOR: PROVIDENCIA — VITACURA APOQUINDO — LAS CONDES — BILBAO.

GRUPO "A" ANDINA Hernando de Magallanes 972 CRUZ DEL SUR Apoquindo 4517 MANQUEHUE Luis Pasteur 6050 MODERNA Los Conquistadores 2242 FARRU PROVIDENCIA Providencia 2301 GRUPO "B" LA PROVIDENCIA Roberto del Rio 1654 ANDRADE Providencia 1312 LA PORTADA Isidora Goyenechea 2862 EL DORADO Fdo de Arguello 745

BILBAO -SEXTO SECTOR: IRARRAZAVAL BUSTAMANTE - LA REINA

GRUPO "A" ERCILLA Irarrazaval 2135 MONTENEGRO Manuel Barrios 4204 A LUJAN Salvador 1940 MADRESELVA J P Alessandri 3120 OUILIN Los Apóstoles 3572 GRUPO "B" VILLA LA REINA Nueva Larrain 9047 JUANA DE ARCO Irarrázaval 3411 PADIG Villagra 25 MIAMI Pedro de Valdivid 2076 ANTONIO VARAS Bilbao 1489 VILLA SANTA CAROLINA

SEPTIMO SECTOR: VICUÑA MACKENNA — ZANJON DE LA AGUADA — SAN MIGUEL — LA CISTERNA — LA GRANJA

GRUPO "A" SAGUES San Joaquin 1067. RODRIGUEZ Santa Rosa 6070 VILLALOBOS Castelar 191 MARTINEZ ACUÑA Gran nida 9303 DAVILAQuemchi 5936 GRUPO "B" SA San Ignacio 4204. CASTRO Gran Avenida 5250. RUDONIDIA Lobos 2789 DINA Pedro Rescka 2033 MONACO Gran Avenida

OCTAVO SECTOR: SANTA MARIA — RENCA — VIVACETA — INDEPENDENCIA — RECOLETA — EL SALTO.

GRUPO "A" CONCHALI Recoleta 3110. UNIVERSITARIA Salomón Sack 593 VENUS Recoleta 875 GRUPO "B" REYES Valdivieso 596 LA PAZ La Paz 402 UNESCO Tupungato 5310

FARMACIAS DE URGENCIA:

AHUMADA Portugal 155, FARRU Pedro de Valdivia 87, ABC Vitacura 3920. LAS AZALEAS Las Condes 8400. CONVENTRY 4818. ASTOR Huerfanos 896. ABC N 2 Independencia 1175

NOTA: Horario de atención normal de las Farmacias, lunes,a viernes mañana 9 a 13 horas. Tarde 16 a 20 horas Sábado mañana 9 a 13 horas

Los turnos son sólo para la atención de despacho de recetas

medicamentos de urgencia y útiles de curación HORARIO DE ATENCION DE FARMACIAS DE TURNO. Se inicia a las 8 y termina a las 24 horas para el grupo "A", para e Grupo "B" es de 8 a 22 horas, incluyendo los dias sabado. domingo y festivos

El desfile de modas lo realizó CEMA-Chile de Ñuñoa

## Con Asistencia de la Primera Dama Contó Desfile de Modas

Con el fin de reunir fondos, CEMA de Ñuñoa realizó un desfile de modelos en el Hotel Ca-

Ana Maria, una modelo de Francisco Pizarro luce un sencillo y elegante camisero en tono beige, lo complementa con un pañuelo de seda que luce anudado al cuello.

rrera Sheraton , el miércoles recién pasado y que contó con la asistencia de la Primera Dama de la Nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet.

Varias boutiques presentaron su colección de vestidos. Entre ellas se destacaba "Mananita", "-Pelusa", "Palta", y otras. Las modelos que lucieron las tenidas eran de Fernando Pizarro La señora Adriana Canessa, presidente del Centro de Madres de Nuñoa se mostró muy contenta por el éxito obtenido en este desfile, que es el primero que realizan para reunir fondos, ya que contó con bastante asistencia.

CEMA Nuñoa cuenta con 200 socias, divididas en grupos y cada uno de ellos tiene una jefa de grupo. En este centro se imparten clases de primeros auxilios reposteria rejidos, alfabetización tejido a telares (CER-COTEC regaló diez telares para que las socias pudieran aprender esta labor) y varios cursos más. El fin de éstos es que la dueña de casa pueda ayudar económicamente a su hogar y pueda desempeñarse en las labores aprendidas en el centro.

Cuentan con un consultorio en la población Duraznal en Lo Hermida, que funciona con tres médicos honorarios además, poseen un jardin infantil.

Para contar con dinero, las socias pagan \$ 40 mensuales a parte de hacer rifas y desfiles como el que hicieron el 21 recien pasado.

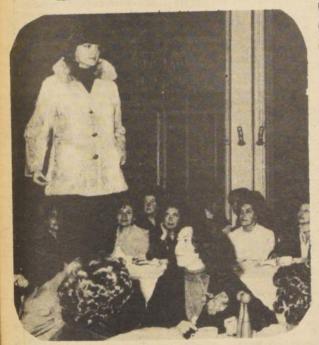
Ayudan a las poblaciones más necesitadas juntando ropa en buen estado y vendiéndolas allí a un precio ínfimo. Su labor es digna de elogio al igual que el esfuerzo desempeñado por cada una de sus socias. Esfuerzo que se vio compensado el miércoles último con la asistencia de cientos de señoras que repletaron el salón del decimoquinto piso del Hotel Carrera, cuya entrada era de \$ 40.



Eliana Fellenberg C

La Primera Dama de la Nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, saluda a las asistentes al desfile de modas realizado en el Hotel Carrera.





Pieles en diferentes tonos y hechuras pero siempre hermosas. Son las vedettes de este invierno.



Tejidos "Mananita" presentó sus hermosas creaciones en buclé las rayas son el último. ¡Ayyyy! de la moda.

## La Cocina de Gloria

# Kuchen de Pescado

Haz una masita suave con dos tazas de harina que ciernes con una cucharadita de polvos de hornear. Haz un cerrito de harina y le haces un cráter donde pones un huevo ¡ah! sin cáscara!) y dos cucharadas de manteca ablandada y más o menos 1/4 de taza de agua fria. Con esa delicadeza que usas para hacer las masas, anda mezclandolo todo y no lo sobes, déjala descansar en el refrigerador. Luego la uslereas, delgada y forras con ella el moide que vas a usar y que estará enmantecado y enharinado. Guarda los recortes de masa para ponerle tiritas y adornos al kuchen.

Haz el relleno de pescado, este puede ser cualquier pescado que cueces en una taza de agua, con laurel, sal y pimienta. Una vez cocido, lo estilas y desmenuzas. Frie dos cebollas cortadas de pluma y las mezclas al pescado. Pela en agua hirviendo dos tomates y les sacas las semillas. (Puedes usar de tarrro). Picalos y agrégalos al pescado encebollado. Le pones dos yemás ligeramente batidas y las claras muy batidas. Rellenas con esto el molde de masa y lo adornas a tu gusto, igual que si se tratara un kuchen dulce. Y lo pones al horio para que se termine de cocer. El olor y el color del kuchen te dan el aviso, para que lo sirvas con trocitos de limón.

Hace poco, relevendo unas notas que tengo sobre Brillat-Savarin, de quien te he hablado varias veces, encontre varios aforismos suyos, tomando de ŝu "Fisiologia del Gusto" y he escogido para ti algunos:

"El descubrimiento de un guiso le produce mayor felicidad al género humano que el descubrimiento de una estrella"

"La mesa es un lugar donde nunca se aburre durante la primera hora".

"La cualidad más indispensable del cocinero es la exactitud; la del convidado, la puntualidad" — ¡Ah! esto último se practica poco,¿no?



Un traje de dos piezas rojo de lana y una blusa de yersey azul, forman una atrevida pero agradable combinación que contó con la a probación de las damas.



varonil es el atuendo que luce este modelo Muchas fueron las señoras que miraron más el modelo que la tenida que llevaba.

Ele 20

16

aci

HA

N°

5.4



## AUTOMOVILES COMPRAN-VENDEN

VENDO neumáticos Renoleta de fábrica S 250 San Pablo 1054 horas oficina

### PROPIEDADES VENDEN

VENDO parcelo agricola 12 500 mts totalmente plancasa-habitación, bodetada ga Paradero 36 Vicuña Ma-ckenna Parcela 45 Puente Alto valor \$ 380 000

24-25-5

## PARA EL HOGAR.

5

VENDO baño tina grande fono 231094

24-25-26-7

### JUDICIALES 8 Y LEGALES

PRIMER Juzgado Civil San Mi guel, concedió posesión efec-tiva herencia intestada de Perfecto Ramirez Ramirez Soto Aravena, a Haydee, Mario Maria Inés, Patri-Lilian, Isabel, Hugo, Abraham y Arturo Ramirez Soto Secretaria

22-23-24-8 PRIMER Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión, efectiva herencia intestada de don Hermann Richard Bodens-Topert, a Hermann Bodenstein Faundez, sin perjuicio derechos conyuge Ana Faundez Garcia Secretaria 22-23-24-8

PRIMER Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efec-tiva herencia intestada de don Luis Evaristo González Casa Freddy, Luis Fernando y Hortensia González Valenzue sin perjuicio derechos yuge sobreviviente dona Ma-ria Isabel Valenzuela Soto. Practicare inventario solemne 26 julio 1976, dieciseis horas secretaria

22-23-24-8

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Tapia Tapia y Graciela Farfan, para Pilarcito Tapia Farfán.

22-23-24-8 Juzgado concedió posesión efectiva Olga Jiménez Salinas para Olga Bravo para Olga Bravo

22-23-24-8 PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Maria Villa-

grån Dedoble, para Berta, Juan

Raul y Nora Pizarro Villagrán 22-23-24-8 PRIMER Juzgado concedio posesión efectiva Ilse Bau-

Lowestamm, para Werner y Gunther Joseph Baumann Rodolfo Joseph Reinfenberg. herederos testamenta rios, sin perjuicio derechos últicomo cónyuge Practicaré Secretaria Inventario Solemne veintisiete julio 1976 15 horas.

23-24-27-8

PRIMER Juzgado Civil de San Miguel concedió la posesión efectiva de la herencia tada de don Jaime Altimiras Riba, a sus herederos Jaime. Amada, y Juan Altimiras Gonzalez, sin perjuicio de los derechos que le corresponden a dona Juana Claudina González, conyuge sobreviviente Practicaré inventario solem-ne. 30 de Julio 11 horas Se-

24-26-27-8 PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Domingo Fuen tealba Fuentealba, para Luisa, Elena, Alvaro, Domingo y Ale jandro Fuentealba Jorquera perjuicio derechos cónyuge Luisa Jorquera Maturana

24-26-27-8 PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva René González Moya, para Luis y Manuel González Soto

24-26-27-8

SEGUNDU Juzgado concedió posesión efectiva Betsabé Pérez Hermosilla a Andrés Belmar

22-23-24-8

22-23-24-8

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Teobaldo Lobos a Bélgica y Teobaldo Paredes Cataldo, sin perjuicio derechos cónyuge Luz

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Luis Bravo Walker a Sofia Luis, Francisco v Maria Bravo Garretón, y Sofia Garreton Walker sin perjuicio derechos última, como convuge Practicaré inventario solemne. Secretaria, veintisiete presente quince horas Secretaria

SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Pedro Pablo Salazar Fernández a Luis Salazar Rojas. Juan Salazar Vallejos Mirta, Pablo y Miguel Salazar Beltrán, sin perjuicio derechos conyuge Edtih Vallejos Zúniga Practicare inventario solemne. Secretaria, veintiocho presente quince horas Secretaria

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Ana Grassau Schwank a Renate, Jorge y Graciela Ebensperger Grassau

22-23-24-8 SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Victor Zúniga Liberona a Marta, Victor Cecilia y Luis Zúñiga Flores, sin perjuiderechos conyuge Marta Flores

SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Francisco Aranda Guerrero a Ricardo, Vil-Jorge y Francisco Aranda Aranis, sin perjuicio derechos conyuge Erika Aranis Practicaré inventario solmene. Secretaria presente, quince horas Secretaria

22-23-24-8 SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Rebeca Arro-Elgueda a Pedro y Rebeca Fie-

22-23-24-8 SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Marta Vadillo Tirapegui a Jorge, Juan y Maria Luz Saldivia Vadillo.

22-23-24-8 SEGUNDO Juzoado concedió posesión efectiva Juan Vera Cruz Juan, Lucia y Teresa Vera Aldunce, sin perjuicio derechos conyuge Lucia Aldunce.

22-23-24-8 SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Emilio Calderon Moss a Victoria, Ana. y Manuel Calderón s. Patricia y Jorge René Villalobos. Calderón Aguirre, Zaida Calderón Carvajal y Marta Aguirre Amenabar, sin perjuicio Carvajal derechos última como cónyuge 22-23-24-8

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Adriana Verdu-Herrera a Graciela, Maria, Raquel. Laura: Teresa. Robertina y Agustin Verdugo Herrera

22-23-24-8 EL Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantia, por resolución de 14 de julio de 1976, en los autos sobre Interdicción de don Vicente Salinas Rodriguez, Rol 603-71 se ha ordenado citar para la audiencia de parientes del dia 29 del mes en curso a las 16 hrs. El Secretario

SEGUNDO Juzgado Civil de San Miguel concedió posesión efectiva, herencia intestada. de don Luis Armando Torres Amigo a su padre legitimo don Carlos Roberto Torres Fuentes Secretaria

23-24-27-8 SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel, modifico auto de posesion efectiva Juan Martinez Ramos, otorgándosele además a Juana Martinez Abarca Practi inventario solemne 29 julio 12 horas Secretario

SEGUNDO Juzgado Letras de Menores Santiago Causa 73 509 adopción Francisco Fernando Carlini Soto, citase ientes y de adontan Francisco Agustin Herrera y Feliciana González Farias, paaudiencia dia 5 de agosto, a

23-24-27-8 SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Armando Ramirez a Armando, Adriana, Jorge y Tila Ramirez Gonzá-lez y Carlos Ramirez Toledo. sin perjuicio derechos conyu-Adriana González Practi inventario solemne. Secretaria. treime ce horas Secretaria 24-26-27-8

SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Carlos Dru-Pacheco a Teresa: Adriana y Carlos Druvi Rodriguez sin perjuicio derechos conyuge Teresa Rodriguez Tramitase ticulos 33/37 Ley 16271

24-26-8

SEGUNDO Juzuado Civil Ma ción 22 presente decretó la interdicción provisoria de Ivon ne Wotherspoon Miralles, do niciliada Federico Froebel en consecuencia dicha persona no tiene la libre admi

24-26-27-8 SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Otto Rheinen Weise a Guillermo In-Loncedio grid e Irene Rheinen Wolf, sin perjuicio derechos conyuge Irene Wolf Practicare invensolemne. Secretaria veintinueve presente quince horas Secretaria

24-26-27-8 SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Federico Fernández Coch a Federico Fernández Grebe

24-26-27-8 SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Luis Dono-so Cadiz a Yudith Donoso Alsin perjuicio derechos conyuge Herminia Alvear Prac ticaré inventario solemne. cretaria, veintinueve presente, quince horas Secretaria 24-26-27-8

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel, autos posesión efectiva Mariano Bravo Bravo, se prac ticarà inventario solemne Agosto 16 horas Secretario 26-27-28-8

TREINTA presente, quince horas, practicaré Secretaria Se-gundo Juzgado Civil Mayor Cuantia, inventario solemne bienes Leonardo - Villagra Rios

24-26-27-8 TERCER Juzgado Civil Mayor Santiago autos —Ocaranza, Myriam 121676 Ramirez Humildecon interdicción citase parientes demandada audiencia 29 actual, dieciseis horas, objeto petición deliberar interdicción

22-23-24-8 TERCER Juzgado Civil Concedió posesión efectiva Elena Godoy Argomedo, a Edgardo Olguin 22-23-24-8

TERCER Juzgado Civil Conceposesión efectiva Adela Abdallah Nasım, a İs Cleopatra, Rolando, Paul. Isabel Iliam, Frederic Carlos y Her-nan Haddad Abdallah Practicainventario solemne 28 ac tual. dieciséis horas

TERCER Juzgado Civil amplió posesión efectiva Fidelisa del Carmen Moreno Cárcamo quedando concedida a Juana Dios: Maria Angelica, Bertilda Carmen; Emilia Mercedes y José Gilberto Aedo Moreno, sin perjuicio derechos conyuge sobreviviente Secretaria

22-23-24-8 QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Mario Edmundo Ramirez Avila a Edmundo Antolin, Mariana, trella Margarita del Carmen Ramirez Zamorano José Edmundo y Luis Teobaldo Ra mirez Jara - inventario solemne 26 actual, 15 horas 22-23-24-8

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Santia Santa Cruz Cánepa a San tiago Samuel, Samuel, Juan Manuel, German, Maria Tere-José Ignacio, Maria Victo Maria Luisa, Maria Angeli ca. Pablo y Francisco de Borja Santa Cruz Fernández

24-26-27-8 QUINTO Juzgado Civil conceposesión efectiva Josefina Peschek Sura a Raquel y Lu-cia Rodriguez Peschek y Francisco José Rodriguez Muñoz

QUINTO Juzgado Civil concedio posesión efectiva Maria Laura Menanteau Valenzuela Maria Luisa Bustos Menan 24-26-27-8

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Ulises Segundo Alfaro Escobar a Victoria Margarita, Agustin Ulises y Victor Sergio Alfaro Gutiérrez sin perjuicio conyuye Rosa Otilia Alvarez Cruz 24-26-27-8

QUINTO Juzgado Civil conce dio posesión efectiva Adriana Peirano Maino a Pablo Agus tin. Carmen Rosa Maria, y Al do Fernando Izurieta Peira no. sin perjuicio conyuge Izu no. sin periodical series de la Calle 24-26-27-8

QUINTO Juzgado Civil conce dio posesión efectiva Guada-lu pe Espinoza Guzmán a Luis Aurelio. Elsa Rosa y Eliana Lui sa Rios Espinoza, Leopoldo Au relio y Orlando Miguel Rios Lei Posesión efectiva Darwin Aurelio Orlando Rios Espino concedióse a Leopoldo Aurelio y Miguel Orlando Rios Leiva, sin perjuicio conyuge Norma Guillermina de las Mer Norma Gunierin cedes Leiva Robles 24-26-27-8

QUINTO Juzgado Civil Mayor Cuantia, Bandera 342 3er picitase a Junta General de Acreedores, audiencia 19 de agosto próximo 16 horas Au-tos rol Nº 4222-75 Proposicio nes de Convenio Sociedad Co mercial Dimsa Ltda Secretaria

74-25-26-27-28-8 QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Maria Ro-we Martinez a Enrique Rowe

Martinez

22-23-24-8 QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Abraham Cumsille Iza a Abra-ham Raúl, Walter Alberto. Alexis Patricio, Hugo Oscar y Ricardo Fernando Cumsille ris, sin perjuicio conyuge Ame lia Feris Quetul

Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantia de Santiago, por reso lución de fecha 15 de julio ordenó la ampliación bienes quedados al falleci-miento de doña Maria Estela Vilches Labbé El mismo Juzga do, por auto de fecha 22 de ene ro de 1973, concedió al Fisco la posesión efectiva de esta herencia Ampliación practi-caré el dia 26 de julio de 1976. a las 16 30 horas, en mi oficio de calle Morandé Nº 249 Alfredo Astaburuaga G rio Público y de Hacienda

SEXTO Juzgado Civil, veintiséis julio, quince horas, Secretaria, practicaré inventario solemne bienes Clementina Peña Aguayo 22-23-24-8

SEXTO Juzgado. zgado, concedió efectiva Manuel posesión efectiva Manuel Vergara Pardo, hijos Manuel Miguel, Aida. Alicia y Elena Verga Pérez, sin perjuició conyuge Mercedes Pérez Morales

22-23-24-8 SEXTO Juzgado. posesión efectiva herencia testa-Tomás Montecinos Montecinos, hijos Norma y Clara Montecinos Zaffiri; y a Arinda y Tomás Montecinos Soto, sir perjuicio cónyuge Norma Soto Hernández. Inventario 28 julio 10 horas Secretaria

22-23-24-8 SEXTO Juzgado concedió posesion efectiva Humberto Hani Ahumada, hijos Claudio y Luis Hani Abuhadba, sin perjuicio conyuge Isabel Abuhadba Abuhadba

JUZGADO de Letras de Puente Alto concedió la posesión efectiva de los bienes quedaal fallecimiento de don Moises Salazar Fierro, por resolución del dia 2 de julio de 1976, a su hijo legitimo don Moises Salomón Salazar Con treras. Sin perjuicio, de los dere chos que le corresponden a do na Albertina del Carmen Con treras Villa, como su conyuge sobreviviente

24 25 26 8

NOTIFICACION Primer Juzgado Civil Mayor Cuantia Santia En Expediente 62264 so-Nulidad Matrimonio, Enri-Lafourcade Valdenegro que con Maria Señoret Guevara ordénase notificar siguiente au to prueba Santiago, catorce de junio de 1976. A lo principal evacuado el Trámite de riada Al otrosi Vistos se recibe la causa a prueba y se fijan los signientes puntos 1 Domicilio de las partes a la fecha de la celebración del matrimonio o residencia de estas durante los tres meses anteriores, y 2 Si el señor Oficial del Registro Ci vil ante quien se celebro, era o no el que correspondia a dicho domicilio o residencia Germán Hermosilla Judith Torres Notifiro auto de prueba a Maria Lui sa Señoret Guevara Secreta

POR extravio queda nulo talonario facturas N's 31 al 50 a nombre de Humberto A Hernandez B"

24-25-26-8

Cheque CUC 261184 Bco. Español, Curico del 5 7 76 por \$ 200.00 nulo por extravio

POR extravio de titulos Inforsa quedan nulos los siguientes N 45878 por 50 000 N° 45879 16310: N" 54483 por 30 330 Nº 54484 por 77 072 pertenecientes a Patricio Daly .24-25-26-8

Banco Osorno Arturo Prat cheque Serie S AA N°

0773060 - 0773061, nulos por 24-25-26-8 EXTRACTO Primer Juzgado C

vil de San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada, de Juan de Dios Perez Cortés a su hija Maria del Carmen Pérez Guzmán Tramitase conforme al Art. 33 siguientes de Ley 16.271

23-24-27-8

MANUFACTURAS Textiles Fibra-Tex S.A. En reunión de Di rectorio del 9 de marzo 1976 se designo Presidente a don Antonio Said Kattan y Director a la Srta. Jeannette Kattan de Said en reemplazo de Sres Rolando Karmy lah y Justino Valderrama Alar zo de 1976. Se designó a los se nores Juan Antonio Said Katran y Manuel José Fernández Larrain en reemplazo de los Sres. Sergio Karmy Salah y Juan Sabat Finalmente en sesion del 17 de abril de 1976, se aceptó la renuncia al cargo de director a don José Karmy Sa-Esta publicación se hace contorme a lo dispuesto en e articulo N " 117 del D.F.L. 251 de 1931 El Presidente

23-24-8 NULOS por extravio titulos N's 49135 x 45 53261x6 57227x4 59187x2 54 57227x4 59187x2 54 226x2 61679x2 63775x2 66101x3 68141x4 acciones CIC a nombre de Kaete R de Braunscheweig

23-24-25-8 ORDEN de no pago cheque 26-30649 S.A. Banco Chile, extra viado 8/6/76, \$ 4 55 00 a Tecnolibro girado por Irma Bravo

23-24-25-8

POR estafa quedan cheques Serie NUC N 500760 500761. 500770 500762 500767 500774. 500775 503228 503229. 494808 494823. y por falsificación de firma quedan nulos cheques NUC N's 494818 494819 Banco Español Chile Sucursal Nuñoa

24-25-26-8

EXTRACTO, Primer Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago. Rol N 70370, Servicio de Vivienda y Urbanización, área Metropolitana, ha expropiació Empresa Constructora La Ca hada Norte Ltda', parte inmue ubicado camino nuevo a Valparaiso, Avenida Neptuno comuna Pudahuel depar tamento y provincia Santiago Parte inmueble expropiado tie ne superficie aproximada total 590 076 m2 Indemnización fijada común acuerdo en \$ 2 922 000 - de contado y depositada cuenta corriente este Tribunal Inscripción dominio rol mayor extension fs. 12 832 N 14 871 Registro Propiedad 1968, Conservador Bienes Raices Santiago, Ordenandose presente publicación para que terceros interesados hagan va ler derechos, conforme Art 30 Ley 5 604 Demás anteceden tes legales proceso caratola Serviu con Empresa Constructora La Canada Norte Ltda" La Secretaria

23-24-26-8

EL 2 Juzgado Civil de Mayor Cuantia por resolución de 14 de julio de 1976 en los autos sobre nterdicción de don Salinas Rodriguez, Rol 603-71 se ha ordenado citar para una audiencia de parientes el dia 29 de julio a las 16 horas El

22 23 24 8 POR haberse extraviado los depósitos números 14578 11921 del Banco de Chile-Central, habiendose dado el habiéndose dado el aviso correspondiente quedan

POR extravio de Titulo N 35 143 35142 por 39 786 acciones a nombre de Francisco Fuerte Laso, queda nulo

23.24.25-8

NULA Libreta Ahorro Boo Estado 1484966

23-24 258 DE conformidad D L 198 la DE conformidad UL 198 la directiva Sindicato Profesional Empleados y Obreros Manu facturas Alberto Labán quedo como sigue Jose Montana Rivera, Presidente. Inés Morales Silva, Secretaria Ana Leon Morales, Tesorera, esta publica ción es de acuerdo Art 378 Código del Trabajo

HABIENDOSE extraviado el tru-lo Nº 21306 de la Cia Sud Americana de Vapores, por un total de 106 acciones, inscritas nombre de Carlos Valenzuela Fuenzalida quedan nulos

22-23-24-8 EXTRACTO - En San Bernardo, a diecisiete de junio de mil novecientos setenta y seis el Juzgado de Letras de San Bernardo ha concedido la posesión efectiva de los bienes quedados al fallecimiento de Guillermo Sánchez Cea a sus legitimos Jorge Adrian Guillermo Francisco Eugenio Pedro Antonio, Juan José y Eugenio Sánchez Espindola sin perjuicio de los derechos de su conyuge sobreviviente dona Espindola Estrella Adriana Causante falleció intestado Se con beneficio de inventario

EN Santiago a 20 de julio de 1976. ante la Inspectora de Trabajo Elena Fouquet Sole se procedió a designar la me sa definitiva del Sindicato Profesional de EE Part y 00 de Gibson, Ortúzar, Silva y Cia Ltda Distribuidora Gibson Ortúzar, Silva, Alcalde S. A. C. y Transportes Tranhue Ltda co sigue: Presidente Guiller mo Vásquez V; Secretario En rique Mella; Tesorero: Mon-ca Larrain del S Se deja constancia que el sindicato obtusu personeria juridica de acuerdo al Decreto Nº 626 del 25. de Noviembre de 1975 y se hace la presente publicación conforme al articu lo 378 del código del trabajo

EN Stgo a 20 de Julio de 1976 en la Dirección General del Trabajo ante la Inspectora Sra Maria Elena Lamas S y en conformidad a las disposiciones del Decreto 198 se regularizó el Directorio de la Federa ción de Sindicatos Profesio nales de Empleados de la Cia Minera Disputada de Las Con des S. A. quedando de la si quiente manera - Presidente Manuel Rocha Mena, Secreta Julio Bravo Velásquez; Te sorero Raul Cruz Cruz; 1er Di rector Fermin Castro Velás 2" Director Gerardo Za quez. morano González Se hace la publicación de acuerdo lo que establece el Art 378 del Código del Trabajo El Se cretario

24.8 POR Haber sido robado el Certificado de Depósito a plazo N 609 del Banco Israelita Su cursal Bandera de Fernando Carlo Bertea por la suma de \$ 7 500 queda nulo por haberse dado el aviso

22-23-24-6 BANCO Osomo Arturo Praticheque Serie S-AA N 0773 0773061 nulo por hut

POR incumplimiento del cheque 0454774 del Banco Ghile Sucursal Santa Elena, queda 23 24 25 8

POR EXTRAVIO de titulo Nº 14938 18421 por 2 294 acciones a nombre de Carlos Silva Campos queda nulo 22-23-24-8

HABIENDOSE Extraviado titulos N s 118 y 121 por 300 y 956 acciones de la Compania Seguros La Fabril S.A. quedan sin efecto esos titulos según art 9º estalutos sociedad Segun art.
Jorge Fontaine A 22-23-24-8

POR extravio queda nuio cheque Serie X Nº 04833 del Banco Sud Americano sucursal Vicuña Mackenna de la firma Distribuidora Délano S A

POR EXTRAVIO títulos Hipotecario titulo N 34958 x 1 250 acc quedan nulos 22-23-24-8

PGR EXTRAVIO quedan nulos los cheques serie PAA 95370 al 95375 del Banco Sudamericano Suc. Plaza de Armas



JUDICIALES Y LEGALES

extraviados TITULUS extraviados de Elecmetal: Título N° 26418 x 20 000 acc. N° 1 6587 x 140 acc. N° 16588 x 160 acc. N° 16967 x 32 acc. N° 21769 x 9 acc quedan nulos. 22-23-24-8

HABIENDOSE extraviado títulos N° 800, 814, 847 por 113,538, 1,339,160 y 480,897 acciones respectivamente de Carburo y Metalurgia S.A. a nombre de

Industrial Andina S.A.C. quedan nulos 22-23-24-8 SUPERINTENDENCIA de Compañías de Seguros Socieda-des Anónimas y Bolsas de Comercio. Chile. Autoriza a "Over-Bechtel. Incorporated establecer Agencia en Chile. Hoy se resolvió lo si-cuiente: Santiago. 17 junio guiente: Santiago. 17 junio 1976. Nº 203. C. Vista la solicitud adjunta; informes emitidos y en vittud de lo dispuesto los arts. 427 del Código de Comercio: 83 letra a) y 122 y si-guientes del D.F.L. N° 251, de 1931 y el Reglamento de Sociedades Anônimas N° 4705 30 de noviembre de 1946. 1 - Autorizase a la Sociedad Anónima Extranje-ra denominada "Overseas Bechtel Incorporated Bechtel Incorporated domi-ciliada en el Estado de Nevaen la ciudad de Reno, Con dado de Washoe Estados Unidos de Norteamérica para es tablecer Agencia en Chile 2 Sociedad mencionade operará en Chile bajo el nombre de "Overseas Bechtel Incorporated (Chile) Ingenieria y Construcciones". 3 - El domicilio de la Agencia principal será la ciudad de Santiago. 4.- La fina-lidad de la Agencia será. "dedicarse a proyectos y trabajos ingenieria y construcción como asimismo a todas las actividades accesorias para la constitución de objetivos sociales". 5.- El capital de la Agencia en Chile serà la suma de US\$ 5.000moneda legal de los Estados Unidos de Norteamérica, en equivalente en moneda le chilena y que se paga con un 50% a contar de la fecha de presente Resolución y saldo dentro del plazo de 24 contado desde esta misma fecha 6 - La Sociedad deberá constituir un fondo es pecial equivalente al 60% del capital de la Agencia en valocolocados y realizables Chile, para responder a las obligaciones que contraiga el país; fondo que deberá for-marse con el 10% de las utilidade cada Balance. 7.- La Sociedad deberá enviar oportu a esta Superintendencia una copia del Balance la Agencia Principal en Chile y otra del Balance de la casa matriz. 8.- La Sociedad debe rà poner en conocimiento de Superintendencia, cualquiera modificación que opere en su organización como asimismo el cambio de representante en Chile. 9 - Se autoriza la publicación en extracto de los estatutos de la So ciedad, cuyo texto será visapor esta Superintenden 10 - Cúmplase con lo dis puesto en el articulo 126 del D.F.L. N ° 251, de 1931 y en el del Reglamento de Sociedades N º 4705 de 30 de noviembre de 1946. Visese. Superintendente Subrogante. Lo que transcribo a Ud. conocimiento. Dios para su uarde a Ud. Ricardo Boizard Secretario Gene-Extracto de los Estatutos la Sociedad "Overseas Incorporated gún consta de los documéntos acompañados a la Superintendencia de Sociedades Anónimas y que nan sido debitituyó en Chile la Agencia de la sociedad anónima extranjera "Overseas Bechtel Incorporaque actuará en Chile con el nombre de "Overseas Bechtel Incorporated (Chile) Ingenieria y Contrucciones" De los antece = dentes acompañados se desprenque la Sociedad anónima extranjera tiene su domicilio en la ciudad de Reno, Condado de Washoe. Estado de Nevada Estados Unidos de Nor teamérica, y su objeto social consta del instrumento protocha 11 de mayo de 1976 en la Notaria de Santiago de don Jaime Morande Orrego Su capi-

+ 8

94

1-8

OV

lad

una rma

4.8

48

v/n cada una, Čertifico que 10 extracto que precede ha sido aprobado por esta Superin tendencia para los efectos de articulos 126 del D.F.L. 251 de 1931 y 49 del Reglamento de Sociedades mas N º 4705 de 1946. Santia-15 julio 1976. Pedro Ibarra Superintendente Sub-Protocolización N " 27. Designación Agente y Po-der Overseas Bechtel Incorporated a Jaime Yrarrázaval C. Jaime Morandé Orrego. abo-Departamento, Certifica:

Notario Público de este Que hoy veintiuno de abril de novecientos setenta y comparece: don Jaime Yrarrázaval Covarrubias. chileno, casado, abogado, domiciliado en calle Compañía número mil sesenta y ocho, carnúmero tres millones ciento ochenta y dos mil quinien ochenta y tres del Gabinede Santiago: mayor de quien acredita identidad con la cédula ya citada y ex pone: Que me entregaba para protocolización una Designación de Agente y Poder otor-gado en la ciudad de San Francisco del Estado de California de los Estados Unidos de Norteamérica por Overseas Bech-Incorporated a don Jaime Covarrubias. Yrarrázaval Agrego dicho documento que consta de tres hojas al final de mis Registros de Escrituras Públicas del presente mes ba-jo el número veintisiete. Para constancia firma el solicitancon los testigos doña Isolina Rebolledo Espinosa y do-ña Norma Otárola Nettle. Ambas competentes para testifidomiciliadas para este efecto en calle Morande núdoscientos sesenta Se da copia pagándose uno. el impuesto fiscal de treinta y cinco pesos. Doy Fe. Jaime Yra Rebolledo Lina Norma Otárola N. J. Morandé El documento que se protocoliza es del tenor siguiente Designación de Agente y Po-der. Overseas Bechtel, Incorporated. En la ciudad de San Francisco, del Estado de California, de los Estados Unidos Norteamérica, a 12th de April de 1976, ante el Notario autoriza, compareció don Willis Stanfield Slusser, de profesión Abogado, casado, de nacionalidad estadounidendomiciliado en el Nº 627 Goodhill Road, Kentfield, California, a nombre y en represer tación de la sociedad Overseas Incorporated. Bechtel. ciliada en la Ciudad de Reno. del Estado de Nevada, Esta Unidos de Norteamérica debida sociedad anónima mente organizada y que ope-ra bajo las leyes del Estado de Nevada de los Estados Unide Norteamérica, y expu-Que Jaime Yrarrázaval Co-SO varrubias ha sido designado Agente de la sociedad Over-Bechtel. Incorporated República de Chile obrará en este pais bajo responsabilidad sociedad, con capacide ejecutar operacio su nombre, y con las facultades a que se refiere el articulo séptimo del Código de Procedimiento Civil, en especial las su inciso segundo, vale decir con derecho de desistirse primera instancia de la acción deducida, aceptar la de manda contraria, absolver porenunciar los recur sos o términos legales, transicomprometer, otorgar a árbitros facultades de araprobar nios y percibir. Podrá además, con amplias facultades todos los actos y celebrar todos los contratos que tiendan a la administración de la Agencia En consecuencia, sin que la enunciación que gue sea taxativa, el agente podrà comprar, vender, permutar, enajenar, transferir cualtitulo, hipotecar, graquier var. dar y tomar en arrenda miento bienes raices y cualquier derecho constituido en ellos. efectuar obras de cons-

trucción y mejoramiento ya sea por administración, por

medio de contratos con terce-

ros o en cualquier otra forma.

comprar vender permutar, enajenar transferir cualquier

titulo, gravar, dar y tomar en

arrendamiento y constituir en

prenda bienes muebles y toda

clase de valores mobiliarios;

adquirir y ceder créditos y de-

rechos, tomar, dar y celebrar

de servicios, de trabajo, de

confecçión de obra, de transpor-te: de fletamiento, de depósi-

vender, permutar

de arrendamiento

to. de agencia, de representade distribución, de consignación administración de mandato, de comisión, de comodato y de seguro, cele bancos. institucio de crédito, corporacio de derecho público y privado, sociedades civiles y comerciales y con particulares, según fuere procedente, contratos de préstamos o mutuos. depósitos, cuentas corrientes mercantiles. cuentas corrien bancarias de depósito y crédito y girar y sobregi-en estas cuentas; cobrar, percibir, cancelar y pagar; firmar recibo de dinero, novar y remitir, girar, cobrar, deposi endosar, revalidar, cancelar y protestar cheques, girar aceptar, pagar y endosar, sea en cobranza, para descuento en garantia o en cualquier forma sin restricciones otra avalar, descontar, prorrogar y protestar letras de cambio, libranzas y vales o pagarés y cualquier otro documento bancario o mercantil; dar, recibir, endosar y retirar documentos y valores en custodia o en retirar correspondencia y valores de las Oficide Correos y Telégrafos elevar solicitudes de toda indole a las autoridades públicados cas, y delegar este poder en todo o en parte cuantas veces lo conveniente. estime reasumir la representa de la sociedad en cual momento. Firmado. Wi Ilis Stanfield Slusser Yo. Notario Público que suscribe, certi-fico que don Willis Stanfield es Vice Presidente y Director de Overseas Incorporated. sociedad orga nizada y que actualmente ope ra bajo las leyes del Estado de Nevada de los Estados Unidos de Norteamérica, y que ha acreditado fehaciente mente que tiene poder suficiente para representar a Over Bechtel, Incorporated en el otorgamiento de este documento. Firmado: Maxine Loewenstein. Maxine E. I wenstein. Notario Público en para la Ciudad y el Condado San Francisco. Estado de California Mi Mayo 25, 1976. Hay un tim-Hay una certificación en idioma original de la firma Maxine E Loewenstein, da da por Carl M. Olsen, del Estado de California, ciudad de San Francisco. Consulado General de Chile en San Francisco, Cal. Legalizada la firma del Sr. Carl M. Olsen. Country Clerk y Clerk de la ciudad y Condado de San Francis co. Cal. N º 274. Arancel 11-35. Derechos US\$ 9. San Francis-co. Cal. 13 de Abril de 1976. Fir mado: Carlos Matus. Cónsul General de Chile. Hay estampiinutilizadas. Certificado 2801 Impuesto al docu-Certificado mento que se legaliza. Dispo-siciones Legales: Art. 2 º Nº 6. ad.L. 619. Impuesto determinado \$ 30.00. Santiago, 19 abril 1976. Hay firma y un sello que dice: "Sección Juridica V Zona" "Servicio de Juridica V Zona. Servicio de Impuestos Internos. Nº 73572. Legalizada en el Ministeno de Relacio-Exteriores de Chile, firma Carlos Matus, Cónsul de

REMATES

cientos setenta y seis.

Chile en San Francisco.

cha.

fornia José Maza Lyon Oficial

dad con la solicitud de esta fe-

documento al final de mis re-

gistros de escrituras públicas

del presente mes bajo el nú-

veintiuno de Abril de mil nove

cientos setenta y seis. J. Mo-

rande O Conforme con su ori-

ginal esta copia fiel Santiago.

veintiuno de Abril de mil nove-

24-8

veintisiete

Legalizaciones Santia-21 Abr. 1976. En conformi-

protocolizo el presente

REMATE ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago remâtase próximo 30 julio horas, propiedad Teatinos 16 horas, propiesas. 891. depto. 30 f. Santiago. ins-14189 N. 17074. crita fojas 14189 N 17074. Registro Propiedad Conservador Bienes Raices Santiago. año 1974 Minimo \$ 281.000.00. Forma pago. Contado o 20% pie, saldo 15 anos plazo Interesados subasta deberán acompañar garantía 10% minimo, dinero efectivo, vale o boleta consignación orden Tribunal Demás bases y antecedentes autos 1771-75 Casapropia- Speer Secre 23-24 4 tano

El Dgo. 25 del pte. a las 11 A. M. efectuare remate de menaje departamento en Amunătegui 86 Dep. 701, por orden de la Sra Inés Sepúlveda y los siguientes comitentes Idilio Ruiz-Luis Velàsquez-Emilio Ramos-Orlando Riquelme-

Silva-Violeta Reyes Fadeco-Elena Salgado-Enrique Ortum. Marticorena Cia Ltda

REMATE Ante Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantia. Morande 402 Santiago, se rematarán 18 agosto 1976, 15 horas, los derechos de la propiedad ubi cada en Viña del Mar. Avenida Plátanos 2601, Población departamento Miraflores, Valparaiso; inscrita a fs. 1026 Nº 1160 año 1974. Registro de Propiedades Conservador Bienes Raices Valparaiso. mo posturas \$ 11.832.13. For ma pago, al contado. Todo postor deberá otorgar garanequivalente 30% minimo dinero efectivo o boleta ban-caria orden Tribunal. Demás 104-76 expediente Saldias Ramón con Mucar quer Juan ejecutivo. La Se-

24-25-26-27-9

10 CITACIONES

SOCIEDAD Pesquera del Sur Junta General Ordinaria de Accionistas, en las oficinas de la sociedad, calle Agustinas 715, piso 8º para el día 6 de agosto próximo, a las 10.1/2 horas, para 31 de diciembre de 1974 y 1975, respectivamente y reno del directorio. Cierre del Registro Para los efectos de Junta, el registro de accionistas. permanecerá cerrado del 30 del presente al 6 agosto próximo, ambas s inclusive. Santiago, julio de 1976 El Presidente

COMPAÑIA de Inversion Peumo S. A. Canje de Accio-nes. 1 - En conformidad a lo dispuesto por la Junta de Accionistas de 1976, aprobado por 191-C de la Superintenden de Cias, de Seguros, Soc Anónimas y Bolsas de Comer el Directorio acordó canjear 100 000 000 de accid valor nominal de \$ 0.03 entregando una acción nueva de \$ 3 por cada cien acciones que los Accionistas posean al cierre

del Registro respectivo. En consecuencia el Capital Social quedará en \$ 3,000,000 en 1.000.000 de acciones de un valor nominal de \$ 3 c/u. 2. A partir del 3 de agosto de 1976, los títulos antiguos quedarán nulos y sin valor alguno. En consecuencia se presente a los señores hace Accionistas que a contar de esa fecha sólo podrán transferir o dividendos los titula res de los nuevos titulos. 3.- Las fracciones de acciones, que no alcancen a enterar una acción serán vendidas por el Directorio por cuenta de los respectivos accionistas a un valor no inferior al nominal, correspondiéndole producto de estas ventas, distribuido a prorrata entre ellos Cierre del Registro- Para los efectos anteriores el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 3 al 6 de agosto de 1976 ambas fechas Santiago julio de 1976 Gerente

Panamericana Mefipa Ltda. C. P. Asamblea Extraordinaria de Accionistas Citase a los señores accionistas de Mercantil y Financiera Panamericana Mefipa Ltda. C. P Asamblea General Extraordinaria de Accionistas en primera citación a las 10.00 horas y en segunda citación a las 10.30 horas para el día sábado 31 de julio de 1976, la que se celebrará en Vitacura Nº 2898 La Asamblea tendrá Santiago. por objeto pornunciarse sobre la venta de la propiedad raiz ubicada en Santiago, y que es parte del Activo, y to acuerdos pertinentes Santiago. julio de 1976. Socia Gesto

MERCANTIL

QUIMICA del Sur S.A. Citase a lunta General Ordinaria de Accionistas, para el 6 de agosto próximo, a las 11 horas, en la oficina de la sociedad, calle Agus tinas 715, piso 8" a fin de pronunciarse sobre el balance al 31 de diciembre de 1975. Cierre del Registro Para los efectos de Junta, el registro de accionistas. cerrado del 30 del presente al 6 de agosto venidero ambas fechas inclusive Santiago. julio de 1976. El Presidente

OCUPACIONES BUSCAN

JUBILADO tornero mecánico se ofrece para trabajo dentro o fuera de Santiago Experien-cia y responsabilidad Buenas Ofertas Eduardo Daniels Cortez en ca Eleodoro Astorquiza 626 D. La Reina, Santiago

**TALLERES** DIVERSOS

BOLTON M.R. Timbres de goma metal v plásticos. Grabados timbres para marcar en relieve-planchas de bronce y plásticas. impresiones. Avda Bulnes 178 'ono 80234

CITACIONES 101 BOMBEROS

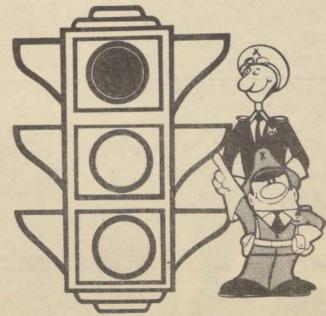
necesita, para atender Central Alarma-cuatro damas Requisitos 1" Salud compatible. 2" Cono-cimientos dactilografia. 3" Es-tudios 4" Medio o equivalentes Preferencia personas tenexperiencia operación telefónica, residentes en la co-Presentarse 26 Julio a 19 horas en Gran Avenida 4707. Paradero 10. 23-24-25-101

TERCERA Compañía de Bomberos Santiago "Bomba Claro y Abasolo" Cito a la Compañía para el Domingo 25 del presente a las 10 Hrs. a ejercicio. Punto reunión El Cuartel, Uniforme de Trabajo, El Ayudante.



IMPRESOS LA NACION S.A.

Cuando el semáforo esté en rojo.



**IDETENGASE!** Así de simple.



Es una indicación de:

Un amigo en su camino

humor, música y...talento!!!

Un Domingo en Canal 9

con los resultados al instante de la POLLA GOL

## CANAL 5

- 14.05 ABBOTT Y COSTELLO. El humor permanece a través del tiempo con la alegría de este famoso dúo de cómicos nortea-
- 14.30 ASTRO BOY. El robot con superpoderes que realiza fantásticas aventuras espa-ciales para el delcite de los niños. 15.05 EL SABOR DEL PELIGRO. Las apa-
- sionantes aventuras de los hombres que desafían la muerte en busca de la emoción
- del peligro.

  CINE SUPERACCION, "DUELO DE FUEGO". Una joven es asesinada por un ruedo. Una joven es asesanada por un grupo de malhechores al servicio de un despótico aristócrata. El hermano de la muchacha decide entonces vengar su muerte. Con la actuación de Fernando
- 16.55 LARAMIE. Una nueva serie de acción La apasionante lucha por la conquista del oeste. Protagonístas: John Smith y Robert Fuller Hoy presentamos "CALLE DE ODIO".
- ODIO'.

  17,50 JIM WEST Serie policial. El agente secreto West secundado por su ayudante Cordon, trabaja a las órdenes directas del Presidente Grant, para defender la ley y la justicia en las fronteras del oeste Hoy: LA NOCHE DEL ASESINO
- 18.50 CINE FAMILIAR "EL REGRESO DE LASSIE"
- 20,30 NOCHE DE GALA DE U.C.V. TELE VISION. Un programa especial musical directamente desde el Caribe Hilton de Puerto Rico, con la cantante Sophie, y la orquesta de Julio Rodríguez el autor de "Iñolvidable" y varios exitos más, con la conducción de Edmundo Soto, es una producción de UCV TELEVISION.
- 21.30 PRIMER PLANO,
- 22.00 SUPER CINE "LA CAŜA DE LOS NU-
- 23,50 DEPARTAMENTO DE POLICIA DEN. YORK. Casos policiales verídicos extraídos de los archivos de la policía de Nueva York. 00.15 MENSAJE RELIGIOSO. Reflexiones con el
- padre René Pienovi. 00.20 IDENTIFICACION Y CIERRE

## CANAL 7

- 08.30 CARTA MUSICAL Jazz, solamente jazz. Hoy The Jimmy Giuffre Quartet in person 08.50 APERTURA Los buenos días de Televisión
- Nacional para todo Chile.
  08.55 PLAN DE TELEDUCAION 76.
- 09.00 PROCÉSO DE ENSEÑANZA
- 09.15 ALEMAN I NIVEL
- 09.30 ALEMAN II NIVEL 09.45 FRANCES I NIVEL 10.00 FRANCES II NIVEL
- 10.15 INGLES I NIVEL
- 10.30 INGLES II NIVEL
- 10.45 ENFERMERIA 11.00 PARVULOS I NIVEL
- 11.15 PARVULOS II NIVEL 11.30 MEJORAMIENTO URBANO
- 11.45 RELACIONES HUMANAS 12.00 COOPERATIVISMO
- 12.15 RELACIONES DEL TRABAJO
- 12.30 COMERCIALIZACION
- 12.45 TRICO 76
- 13.00 ADMINISTRACION DE EMPRESAS 13.15 ECONOMIA 13.30 ALIMENTACION DEL LACTANTE
- 13.45 SALUD HUMANA
- 14.00 SICOLOGIA PARA PADRES
  14.15 FORMACION DE MONITORES DE-PORTIVOS
- 14.30 DESPEDIDA Y CIERRE 14.35 MUSICA MUSICA.
- 15.30 PATOMA
- 16.30 EL LMILAGRO DE VIVIR Teleserie mejicana con Angélica María y Silvia Pas-
- 17.30 LA FAMILIA ROBINSON, Serie de aventuras con una familia de náufragos. Hoy "La campana". Actuación de Cameron Mitchell.
- 18.30 AREA DOCE Serie policial
- 19.00 DEPORTES 20.55 EL MONO RELOJERO y su cálida can-
- 21.00 SESENTA MINUTOS El periodismo electrónico al servicio de todo el país.
- 22.15 EL CHISTE DE LUKAS Un momento
- 22.20 PREMIERE UNIVERSAL

24.00 CINE NOCTURNO Hoy Sin ley y sin alma 01.30 CIERRE DE LAS TRANSMISIONES

## CANAL 9

- 08.45 PUNTO NUEVE. Agradables metodias en espera de la programación diaria. Hoy: WISH YOU WERE HERE, PINK FLOYD
- 09.00 ESPACIO DEL AREA DE TELEVISION EDUCATIVA DE CANAL 9. COMO ES-TUDIAR PARA APRENDER.
- 09.30 EVOLUCION TERRITORIAL DE CHILE
- 10.00 APRECIACION MUSICAL
- 10.30 ECOLOGIA 11.00 HOMBRE DE ACERO. Serie en dibujos animados con las aventuras de un super
- 11.25 DICCIONARIO DEL DEPORTE. Los principales deportistas del mundo nos hablan de sus especialidades.
- 11.30 JAMBO. Serie que muestra la vida de los
- animales en su medio. 11.55 RATON DE 2.000 AÑOS. 12.00 PRINCIPE PLANETA
- 12.25 PALOMITAS DE MAIZ. Peripecias de un
- grupo de jugadores de básquetbol. 12.45 ESPIANDO LOS ANIMALES. Serie que
- muestra las costumbres del mundo animal. 13.10 LAUREL Y HARDY. Aventuras del inmor-
- tal dúo cómico, en dibujos animados.

  13.15 ALGUNA VEZ ALGUN DIA. Teleserie argentina con la actuación de Atilio Marinelli y Beatriz Día Quiroga. 13.45 MI DULCE ENAMORADA. Serie argen-
- tina protagonizada por Regina Alcover y Guillermo Bredestone
- 14.30 SUEGRAS. Divertida serie que presenta la convivencia de una joven pareja con sus
- 15.00 CINE WESTERN. KINTOSH EL HOM-BRE QUE VINO A MATAR.
- 16.45 CINE AVENTURAS. EL CABALLERO ENMASCARADO.
- 18.15 GRAN CINE DE LA HISTORIA 20.50 ESPECIAL
- 20.55 VEASE EN CANAL 9. Programa concurso que premia a la persona que sea captada por la cámara indiscreta de Canal 9.
- por la cámara indiscreta de Canal 9.

  21.00 A LAS NUEVE EN EL NUEVE EDICION
  9, noticiario preparado por el Departamento de Prensa de Canal 9. Conducción
  General de Pepe Abad. Dirección TV del
  periodista José Miguel Riveros. Dirección
  general José Pérez Cartes.

  21.55 LAS GRANDES NOTICIAS DEL SIGLO:
  SUPERFORTALEZAS ATACAN BER
  LIN
- 22.00 TRILOGIA MUSICAL HALL'S. Presentación de interpretes de distintos generos
- musicales.
  22.30 NOCHES DE CINE. ESTA TIERRA CRUEL, drama con la actuación de Silvana Mangano, Anthony Perkins y Richara
- 24.10 HORA ONCE 20 CIERRE DE TRANSMISION

## CANAL 13

- 12.10 CARTA DE AJUSTE: los maestros deljazz
  Tommy Flanagan Trio en el "Recital en
  Tokio, Febrero 75".
  12.25 MUSICA, MUSICA, cinco minutos de her-
- 12.30 DOCTOR DOOLITTLE, dibujos ani-
- 12,55 DOCTOR DOOLITTLE dibujos ani-
- 12,55 TELETARDE, noticias con Osvaldo
- 13,00 AVENTURAS EN EL PARAISO, las fas-
- cinantes aventuras del capitán Adam Troy en el Pacífico Sur. Protagonista, Gardner McKay. 14.00 EL SALVAJE Y SORPRENDENTE MUN-
- DO DE LOS ANIMALES, serie documental sobre el mundo animal
- 14,30 SUPER ACENTE 86, las disparatadas
- aventuras de un super/agente.

  15.05 SABADOS GIGANTES, HUMOR
  MUSICA ALEGRIA, CONCURSOS, ENTREVISTAS Y MIL COSAS MAS CON LA ANIMACIÓN DE DON FRANCISCO. 20,55 HOY EN LA HISTORIA, una rápida
- visión de lo que pasó en un día como hoy
- 21,00 Teletrece, noticias con la conducción de Javier Miranda y la colaboración de un completo equipo de periodistas 21,45 LOS JUEGOS OLIMPICOS DE
- MONTREAL 22,15 LA PELICULA DEL SABADO,
- 23,45 CINE DE MEDIANOCHE, pe-

# Teatros y Çînes

- ANTONIO VARAS. Morandé 25. Telf. 61200. Teatro Nacional Chileno, estreno "Don Juan Tenorio", de José Zorrilla, con Alejandro Co-hen, Anita Klesky, Jaime Azócar. 19.hrs.
- ASOCIACION LIRICA CHILENO—JTA-LIANA. Huérfanos 1820. Telef. 718857 Presenta todos los viernes, a las 19.30 horas. "Conciertos de Opera y Zarzuelas". Coro Lírico. Director musical Luis Acevedo, director artistico Eduardo Arava
- CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31. Teléf. 88432. TEKNOS presenta a las 19.30 horas "Antes del desayuno", de Eugenio O'Neill, con Gabriela Medina, \$ 10.00, Estudiantes \$ 2,50
- CARIOLA. San Diego 246. Telef. 89350. Cía. Faustino García presenta: "La del Soto del Parral". Los lunes, martes, jueves y domingos a las 19 hrs. y sábado a las 18.30 y 21.30 hrs. \$ 40
- LA CUMEDIA. Merced 349. Telef. 391523. A las 19.00 horas ICTUS presenta: "Pedro, Juan y Diego" (De ICTUS y David Benavente), reser-vas al fono 391523. \$ 30.00
- INSTITUTO CHILENO—FRANCES. Agustinas 719, presenta "Te llamabas Rosicler", de Luis Rivano, con Jael Unger, Malú Gatica, Jorge Gajardo, Conzalo Robles, Pablo Vera y Juan Cuevas. De jueves a domingo 19.30 horas. Viernes y sábado 19.30 y 21.30 horas. \$ 15.00 y
- \$ 20.00

  MONEDA. Moneda 920. Telef. 715451. Cia. Leguia-Córdoba. A las 19.30 horas: "Adán, Eva y el IVA". Original de Lucho Córdoba. Entrada \$ 10.00, con Raquel Pereira, Fernando Morales, Alexis Quiroz. Ana María Ortiz. MUNICIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384. Jueves y viernes 19.30; sábados 19.30 y 22 horas. Domingo 17 y 19 horas. Cia de Kanda Jaque presenta. "El placer de su compañía". (Walter Kliche). \$ 35.00.
- MISTRAL. San Diego 269. Teléf. 85720. Presenta los martes, miércoles y domingo, a las 19.30 hrs. y el Sábado a las 19.30 y 22 hrs. MIMOS DE NOISVANDER "mesentan "Educación Sexi-mental". Comedia Musical, con Hernán Arellano. De lunes a viernes \$ 20, y sabados domingos y festivos \$25,00.
- PETIT REX. Huérfanos 735. Teléf. 31143. TEVISA. Jueves 20 preestreno 19.30 horas.

  "Las mujeres sabias", Molière. Dir. Miguel Frank 16,30 S. D. 11,30 a 13,30 \$ 15,00 S. D. y F. \$ 25.00. Est. \$ 5,00 v 1,50.

  PICARESQUE. Av. Recoleta 346. Teléf. 776883. A las 19.30 y 21.15 horas "Nalguitalondango". Con 3 ballet nudistas. Las Nudilolas Las Teutunas y Legateria Care Cirls 26 audistas as Teutunas y Legateria Care Cirls 26 audistas as
- Teutonas y Les Erotic Sexy Girls. 36 nudistas en escena. Equipo cómico con Alex Olivares, Canuto Valencia, Ceatolei Santelices, Superchil Sepúlveda. El show de las hermanas Beltrán. Actuación y dirección de Eduardo Thompson Reservas al fono 776883
- HUMORESQUE. San Ignacio 1249. Hoy estreno de su nueva revista: Presenta: "Atrapado a la Salida". Con las vedettes Sisi y Gigi Marcel, los cómicos Pepe Harold Mino Valdés, Patty Jofré, Lizette Lyon y Daniel Vilches y La cantante melódica Elisa María, además el trio musical-cómico Rondo y los Kevton y un desfile de es-culturales chicas. Funciones a las 19.30 y 21.30. reservas al fono 569753.
- OPERA, Huérfanos 837, Telef. 30176, Cia. BIM BAM BUM presenta "Bienvenidos", con Magaly Rivano, el show 1976 de Maitén Montenegro, Frecuencia Mod, Los Morisquetos y 30 bai-larinas con coreografía de Paeo Mairena. Domingos a viernes 19.30 y 21.30. Sábados 19. 21 y 23 horas. Lunes a jueves \$ 26.00. Viernes a domingo y visperas \$ 30.00

### CINES DEL CENTRO

- ASTOR. Estado y Huérfanos, Teléf. 392112. Rot. desde las 13.00 horas. Charles Bronson y Robert Duval en "La fuga increíble". Policial. May. 18. \$ 10.00
- Bandera 76. Teléf. 714403. Rot BANDERA. desde las 11.00. horas. Ron Ely en "El Hombro de bronce". Aventuras, menores \$10,00.
- CAPRI. Monjitas 825. Teléf. 392414. Rot. desde las 10.00 horas. Peter Fonda en "Carrera contra el diablo". Y James Coburn en "Fortaleza prohibida". Acción, may. 18 \$5,00
- CENTRAL. Huérfanos 930. Teléf. 33555. Rot. Desde las 11.00 horas. Walt Disney presenta a "La Cenicienta", Dibujos animados, menores \$
- CINEMA UNO. Merced 772. Teléf. 397946. Rot. desde las 11 horas: "El Regreso de la Pantera Rosa". (Peter Sellers, Christopher Plummer), comedia. May \$ 7.00
- CITY. Agustinas 1022. Teléf. 66687. Rot. desde las 11 hrs. "Dedos de acero", "Los tres mosqueteros del Oeste". Acción, may 18, \$7.00.

- FLORIDA. Estado 226. Téléf 34289. Rot desde la 11,00 horas. Aldo Giuffe y Agata Flori en Locos Marinos", cómica menores \$ 10.00.
- GRAN PALACE. Huérfanos 1176. Téléf 60082. Vittorio Gassman y Agostina Belli en "Perfume de mujer", comedia, may 18 \$ 12,00. Fun-clones a las 15, 16,50, 18,40 y 21 hrs.
- HUELEN. Huértanos 779. Telef. 31603. Rot desde las 11,00 horas. Walt Disney presenta a "La Cenicienta", Dibujos animados, menores, \$
- HUERFANOS, Huértanos 930 (subterranco). Teléf. 36707. Rot. desde las 11,45 horas. "Lo que el viento se llevó" (Clark Gable, Vivien eigh. Romántico drama, may, de 15 años). \$
- IMPERIO. Estado 235 Telef. 397960 Rot. desde las 11.00 horas. Barbara Bouchet y George Kennedy en "La venganza es una mujer desnuda" Policial, may. 21 \$ 10.00
- KING. Rot. 10 hrs. Don Backy y Peter Landers en "Elena si. . .Pero de troya" picaresca, may. 21 \$10,00.
- LIDO, Huérfanos 680. Teléf 30797. Rot. desde las 12,00 horas. "Terremoto". Charlton Heston, Ava Gardner, Acción, menores. Sábado, domingos y fest. a las 15,15. 18.30 y 21.30 horas. \$15.00
- LUXOR, Bandera 236. Telef. 84688. Rot. desde las 10.30 horas. "Robby Jenny y el Leopardo" aventura. menores \$7.00
- MAYU. Monjitas 873. Teléf. 391201. Rot. desde las 10,00 horas. Mario Moreno, Cantinflas, "Conserje en condominio" y Terence Hil "Juntos son dinamita" menores \$ 6,00
- METRO. Bandera 141 Teléf. 61570. Rot. desde las 11.00 horas. StevenWander presenta "El Principito", menores,\$ 10.00.
- NILO. Monjitas 873. Teléf. 392078. Rot. desde las 10,00 horas. Ornella Mutti en "Las Apa-sionadas". Y Turi Ferro en "La Institutriz". Sexo may. 21. \$6,00.
- PACIFICO. Huérfanos 1147. Telef. 82921. Rot desde las 11,00 horas. Barbara Bouchet y George Kennedy en "La venganza es una mujer desnuda". Policial, may. 21 \$ 10.00
- PLAZA. Compañía 1068. Teléf. 84714. Rot. des de las 10.00 horas. "Escuela para el sexo" Picaresca sex, may. 21\$ 8 00.
- REAL. Compañía 1040. Teléf. 65555. Rot. desde las 10,30 horas. Alberto Olmedo y Jorge Porcel en "Maridos en vacaciones", cómica, picaresa. may 21 \$ 10,00.
- REX. Huértanos 735. Teléf. 31144. Rot. desde las 11,00 horas. Jack Nicholson en "Atrapado sin salida", drama may 18,\$ 10,00.

  10 Monjitas 43. Teléf. 33550. Rot. desde las
- 11.00 horas. Giuliano Gemma en "Charleston". Y "El regreso al maravilloso mundo de . OZ' Menores \$6,00 RITZ, San Antonio 50. Teléf. 380613. Rot. desde
- las 11,00. Al Pacino en "Serpico" Y Ma Keller en "Toda una vida". may. 18 \$5,00. ROXY. Huérfanos 1055. Teléf. 80809. Rot. des de las 10,00. horas. Terence Hill,en "Juntos son
- dinamita". Y "Locura del oeste ". menores SAN MARTIN. Bernardo O'Higgins, esq. San Francisco. Teléf. 35357. Rot. desde las 13,30 horas. Julio Iglesias en "La vida sigue igual" y Sabu "En el mundo en que vivimos", menores.\$
- SANTA LUCIA. Bernardo O'Higgins esq. San 1sidro, Teléf. 34718. A las 15, 18,30 y 21,30 horas. Rex Harrison, Audrey Hepburn en "Mi bella dama". Musical menores \$10.00
- SANTIAGO. Rot. 11 hrs. Rocío Durcal en "La Novicia Soñadora". Musical, menores \$8.00
- TOESCA. Huéfanos 1313. Rot. desde las 14,00. horas. Primer super-festival de dibujos ani-mados,con "El Super Ratón. El Patito , Disney.
- nenores \$7.00 VICTORIA. Huérfanos 827.- Teléf. 3001 Rot. desde las 10,30. Las variaciones del amor (Educación sexual. Mavores de 21) \$ 8.00
- WINDSOR. Moneda-Ahumada. Teléf. 89761. Rot. desde las 11.30. horas. Gene Hackman v Liza Minelli en "Las Aventuras de Lucky Lady May. 18 \$10.00
- YORK Rot. 11 hrs. Sandro en "Destino de un capricho". Musical, menores \$ 7,00
  - SECTOR NUNOA-PROVIDENCIA LAS CONDES-VITACURA-PZA. ITALIA
- AUTOCINE. Vitacura 10185. Desde las 19,00 horas: Lando Bussanca, en "La Esclava" Cómica. May. 18 \$ 10,00:
- CALIFORNIA. Irarrázaval 1564. Telét. 41667. A las 16,30, 19 y 21 horas. Steve Wander en El Principito. Menores \$ 12,00.

CINE WESTERN 15:00 hrs. KINTOSH: el hombre que vino a matar

> CINE AVENTURAS 16:45 hrs. EL CABALLERO ENMASCARADO



Gran Cine de la Historia 18:15 hrs. LA GUERRA DE TROYA

NOCHES DE CINE 22:30 hrs. ESTA TIERRA CRUEL

# Restaurante "Las Perdices" Tiene una Peña Folklórica

nace en medio de música, baile y el ambiente de alegría que caracteriza a la Hosteria Las Perdices, ubicada en La Reina. José Manuel Herrera, dueño del establecimiento da la nota emotiva al informar los objetivos y alcances que desea para su nuevo local, bautizado con el nombre "La Herrería"

Hace 9 años que Herrera siente especial interés por los niños deficientes mentales y ayuda constantemente a las Instituciones

misión. Esta vez movido por sus nobles sentimientos invitó a 20 pequeños a disfrutar de la música folklórica. El conjunto Rancaguino "Los Tacora" amenizaron la once preparada especialmente para ellos. Participaron e la fiesta y cantaron su música, la que ellos pueden aprender. Luego se retiraron y siguieron viaje a Rancagua de donde procede el grupo. Su cara de felicidad impresionó más aún a José Manuel Herrera y de inmediato

días habrá un espectáculo folklórico especial y los fondos recaudados irán íntegros a una institución u organismo que se dedique a esta encomiable misión.

La alegría siguió en el ambiente de invitados y dueños de casa. Y como buen chileno, Herrera compartió con las dueñas de casa el boicot contra la carne y sirvió a sus amigos pescado con ensalada en vez de la popular "parrillada", con que generalmente atiende a sus visitas.



Jaime Atria, el destacado compositor chileno cante algunas de sus canciones durante la inauguración de la nueva Peña Folklóri ca en el Restaurante Las Perdices.

# En Torno a Don Juan

LUIS MANUEL FERNANDEZ

## Bailarín Chileno Integrará el "Royal Ballet" de Suecia

Por primera vez un bailarín chileno integrará el Roayl Swedich Ballet de Estocolmo. A partir del 1º de agosto el joven Erick Raymond Bowen Alfaro formará parte de esta Compañía sueca, considerada una de las más importantes del mundo.

El bailarin chileno, de 24 años, es el primes chileno seleccionado por esta Compañía desde su fundación. Erick Bowen integra, desde 1974, el Ballet Nacional de Sud Africa, donde ha trabajado hasta la fecha, bajo la dirección de Denise Shultz y Louis Godgrey.

Ha hecho roles como solista en la Danza Española del Lago de los Cisnes, junto a Natalia Makarova, y otras estrellas de nivel mundial. En noviembre del año pasado, en el primer tour de esta compañía a Europa, donde tuvo exitosas actua-ciones en Madrid, Valencia y Roma, sobresalió como el primer chileno participante.

Boweninició sus estudios de danza en 1967 en la Escuela del Ballet Municipal de Santiago, con Virginia Carlovich como su profesora hasta 1968. Desde el año siguiente y hasta 1972 fue alumno de Gastón Bravo, en la misma Escuela. Desde 1972 hasta 1974 trabajó como profesional en el Teatro Municipal, bajo la dirección de Alexander Pro-

Actualmente, se dispone viajar a Estocolmo para integrar el elenco del Royal Swedish Ballet a

partir del proximo 1º de agosto.

La información la hizo llegar al Ministerio de Relaciones Exteriores, el

Cónsul chileno en Sud Africa, quien recibió la visita del bailarín, interesado en dar a conocer sus actividades a sus com-



Don Juan- el Burlador de Tirso de Molina — para el 15 de agosto, en principio. En el escenario de Plaza Ñuñoa se nos mostrará al sombrio engendro del cuenta de Alejandro Castillo.¿Reviste tal calidad el Burlador de Tirso? La respuesta es afirmativa para Américo Castro, que lo define como un ángel sedicioso tras cuya soberbia "deja transprarentar las huellas de su ser glorioso", a semejanza de su bel - a quien la imaginería popular, con el correr del tiempo, dotó de cola, cuernos v tridente, convirtiéndolo en un mascarón de carnaval- y premunido de una perversidad que oculta abundantes

misteriosos e insospechados encantos". Se dificulta que Tirso de Molina -que para catalogar a los malos era más bien chapado a la antigua y poco amigo de digresiones al respectohubiera coincidido con la opinión de que algún encanto podía ocultarse tras la fachada del perverso. ¿Encanto? No. Encantamientos, tal vez, como los de la brujería (en el Siglo XVII la opinión más extendida recomendaba la de hechicería).

hubiera, de haberlas podido conocer, suscrito a las demoledoras opiniones del Dr. Gregorio Marañón sobre Don Juan. Probablemente, se habría inclinado a aprobarlas, por lo menos en general. Porque si hay alguien que llegó a sobrepasar el grado de quien poco malo se de inquina que el mer-dice, salvo de su escasa apllegó a sobrepasar el grado cedario aplicó a su per-

El Teatro de la Univer- te Marañón, quien alcanza sidad Católica anuncia su hasta afirmar que probablemente en el desastre de Sodoma y Gomorra las llamas de Jehová condujeron a calamitoso deceso a innúmeros donjuanes. Observación que moralizante sacerdote sin duda habria sido muy como un héroe rebelde, del agrado de Tirso. En cuya exposición corre por cambio, se habría sentido quizás muy molesto de saber que Marañón opinaba también que Don Juan no pasaba de ser "un pobre rufián sin inteligencia y sin interés. . . " equivale a acusar a fray Gabriel Téllez nada menos que de haber perdido el tiempo escribiendo un arquetipo, el bíblico Luz- drama cuyo personaje central no merecía los honores de su pluma.

Don Luis, el rival Don Juan y, en realidad, su alter ego, no es objeto de mayores análisis. Desde luego, por ser innecesarios-Analizar a Don Juan equivale a analizar a Don Luis. Son idénticos, sólo que uno tiene mejor suerte que el otro, en amores y en esgrima (Don Juan sobrepasa en conquistas a Don Luis la seduce a la novia, Doña Ana; y finalmente lo mata en duelo). Lo que se diga de uno puede decirse del otro. Ambos son igualmente irresponsables, pendencieros y fanfarrones. Ambos viven para hacer el amor sin distingos de clases sociales, en quema de los sospechosos una interesante experiencia de seducción democratizada que recorre des-Quien sabe si Tirso de los palacios hasta las cabañas, a ambos les atrae la guerra. (Don Juan se desempeña como soldado en la luminosa Nápoles que atrajo después a los románticos como la miel a las moscas, bajo las órdenes de don Gonzalo Fernández de Córdova, el Gran Capitán. titud para las cuentas: mañana esta deshilvanada sonaje, ése fue precisamen- Don Luis, en la nebulosa serie de comentarios.

Flandes en las tropas del Duque de Alba de quien casi todo lo que se dice e malo, vaya uno a saber s con razón): pero esta atracción de nuestros dos burladores por el combate no nace ni por asomo de algún sentimiento patriótico. La guerra, para ellos, no pasa de ser un juego más, en el que en vez del eventual desdén de la sitiada damisela lo que se arriesga es la vida. La prueba está en que cuando no guerrean, andan a cuchilladas con el primero que se les pone por delante; incluso, se enzarzan entre ellos, para mal de Don Luis (y de varios, otros, incluído al final el propio Don Juan).

Ramón Pérez de Avala. ha sido también inclemente en su juzgamiento de Don Juan; especialmente. del personaje de Tirso: carece - según nuestro ensavista— de todos los "sentidos superiores", denominación que aplica a los sentimientos religiosos. moral, social y estético. Le reconoce, en cambio, lo sentidos "inferiores": el del gusto y el del contacto. En cierto sentido, De Maeztu coincide con Pérez de Ayala, al indicar en el Burlador de Tirso de Molina la carencia de 'anhelos superiores" acusar en él la incapacidad de enamoramiento que, en cambio, reconoce en el de Zorrilla que, de este modo resulta "menos fuerte pero "más humano, más completo"

Redundante resulta: señalar la importancia del papel de la mujer en el fenomeno Don Juan. Después de todo, sin mujer no hay Don Juan. un exámen somero de la cuestión, cerraremos



una hora solo de noticias... A LAS 9 EN conduce: pepe abad

ecado canto

Iklon

del

bate

r de

para

le la

e se

ınde

rzan

al el

nen

rso

eztu

idad

rte

mas

ılta

de

Des-

e la

mos

1976

Film "América en el Cine"

## Monumental Antología del Cine de EE. UU. en su Bicentenario

Especial desde Berlin

El cine, desde su invención, ha sido un fiel reflejo de la realidad de nuestro mundo. Y en gran medida lo ha sido para Estados Unidos, a través de cuyas películas se ha hecho un retrato acucioso y certero de su historia, tanto en el presente como en el pa-sado. Es el caso del largometraje "America at the movies" (América a través de sus films), del realizador George Stevens, Jr, que se exhibió en los días finales del Festival Internacional de Cine de Berlín, en homenaje al bicentenario de la independencia de Estados Unidos.

El realizador Stevens, presente en Berlín, destacó que "la finalidad primor-dial fue hacer una colección de las visiones de los cinematografistas de nuestro país y cómo ellos han reflejado su realidad"

Ideada y producida por el Instituto Norteamericano Cinematográfico, por encargo de la comisión del bicentenario de los Estados Unidos de América. "A-mérica at the movies", es única entre las películas de montaje. Abarca los numerosos géneros de la cinematografía norteamericana y reúne el trabajo de 54 directores, 113 guionistas y 73 pro-ductores, más 86 actores desdes Charlie Chaplín, estruendosamente aplaudido en su secuencia

de "Tiempos Modernos, pasando por Laurel y Hardy, Jean Harlow, Claudette Colbert, Gary Cooper, James Gagney, hasta Candice Bergen, Diahan Carrol, John Voight, James Dean, Sidney Poitier, Anne Bancroft y muchos otros.

El filme que muestra el espíritu y el carácter de una nación, tal como se ha reflejado en la pantalla desde el año 1915, ha sido la contribución de la industria cinematográfica al bicentenario de la gran nación del Norte. Su producción pudo llevarse a cabo gracias a la participación de todos los sectores cinematográficos, empresas de producción, gremios, sindicatos y numerosos artistas, quienes autorizaron la utilización de los extractos de las cin-

Narrada por el actor Charlton Heston, y con música incidental inter-

pretada por Nelson Riddle, el filme está estructurado en cinco grandes ámbitos de la vida norteamericana: la tierra. las ciudades, la familia, las guerras y el espíritu.

Con el cariño y nostalgia

con que se hojea un viejo álbum familiar aparecen un total de 92 escenas de viejas películas, desde los tiempos del cine mudo, pasando por la edad de oro hasta el presente decenio. La vitalidad y fuerza de filme como "América América", "Mi querida Clementine", "Las Uvas de la Ira", "Río Grande" que mostraron la tenacidad y coraje 'de los inmigrantes colonizadores, mon-tañeses, cowboys, pieles rojas que lucharon tieramente por la posesión de su tierra. Luego, la visión de lo que constituía una ciudad y como fue mostrada por los realizadores en tilme tales como "The Crowd", "On the waterfront", "San Francisco", "Tiempos Modernos", "Cuidadano Kane", las ciudades donde siempre había acción, donde se podía encontrar la fama, vender una idea, encontrar una chica o simplemente

sociedad, fue tema de in-numerables filmes que retrataron en la pahtalla sus pequeños dramas, sus alegrías, tristezas y es-peranzas. Toda una galería de enamorados. padres, abuelos y niños, se retrataron en películas como "Claudine" con Diahan Carroll, "Ambiciones que matan" con Elizabeth Taylor y Montgomery Clift, "A Raisin in the Sun" con Sidney Poitier, "It happenend one nigth" con Claudette Colbert y otros.

También las guerras ocuparon gran parte de las películas realizadas en eslos setenta años. Con diversos pretextos y razones, en un lugar u otro, los filmes mostraron el drama intimo de los combatientes, su heroísmo o cobardía. Así lo dieron a conocer películas como "Amistosa persuasión" con Tony Perkins, "Gigante" con Sal Mineo y James

Dean, "Since you went away" con Robert Walker y Jennifer Jones, "Drums along the Mohawk" con el actor Henry Fonda.

Y finalmente, el espiritu, esa tremenda lucha por tener exito y triunfar, no importa las circunstancias, que han sido reflejados en algunos filmes como "The miracle worker", con Anne Bancroft, "Tiempos Modernos" con el incomparable Charles Chaplin" Yankee Doodle Dandy protagonizada por James Cagney, "Tesoro de la Sierra Madre con Warren Oates o la excentricidad e incomparable comicidad de Laurel y Hardy.

En suma, América at the movies, a la manera de "flashes" certeros en que se une la nostalgia y el recuerdo, nos presentan una visión de lo que ha sido la vida americana desde su nacimiento a la vida independiente hace 200 años hasta hoy. Una visión compleja y heterogénea, vital y diversa de esta nación hecha a través de su cinematografía, que sin duda es un documento de

hasta el momento nadie ha realizado- sobre el mercado disquero en cada zona del país, piensa realizar el nuevo Gerente del sello EMI-Odeón en Chile, el argentino Roberto Osvaldo López, que asumió su cargo a principios de este mes. El ejecutivo, que tiene una larga trayectoria en los sellos EMI Odeon y CBS de Buenos Aires, lo dio a conocer durante su primera, presentación oficial a los artistas del sello y periodistas de es-pectáculos.

Una estadística —que

**Estudio Sobre Mercado** 

38 años, dijo que la investigación propor-cionará datos desconocidos hasta ahora sobre el mercado y que esto formará parte de un reordenamiento administrativo del sello que "felizmente coincide con una nueva etapa de la economía chilena", expresó. Los principales ejecutivos de las filiales de EMI en países latinoamericarros, se reunirán también en agosto en Río de Janeiro para diseñar una estrategia general de desarrollo para el

Entre los otros planes que contempla la reorganización de EMI Odeón Chilena se intenta incorporar en el plazo de un año un nuevo estudio de grabación, para elevar el nivel de sonido en los discos, con equipos de 8 o 16 canales. López admitió que actualmente había una limitación en cuanto a estudios de grabación en el sello.

Con respecto a la parte artística, López aseguró que su administración dará un papel preponderante à los cantantes chilenos. "El folklore y todo lo que se pueda producir en Chile, tendrá una importancia fundamental", dijo López. En la reunión efectuada en el Hotel Tupahue estaban presentes algunos de los artistas de Odeón, entre ellos, Marcelo, Gloria Benavides, Los Huasos del Algarrobal, y el Sexteto Hindemith. El nuevo Director Gerente del sello destacó el valor de los artistas nacionales y aseguró que Los Jaivas que graban para la Odeón argentina, han tenido un considerable impacto. Agregó López que la intención del sello es tratar de acercarse al movimiento artístico donde se encuentre. para descubrir a jóvenes con buena voz y talen-

En política promocional, el ejecutivo aseguró que se dará a conocer todo lo que se produzca sin excep-



Escenas de "Nido de Ratas" con Marlon Brando y Rod Steiger, una del que aparecen en "América en el cine" verdadera antología del séptimo arte de EE. UU. que refleja doscientos anos de su historia.

Roberto López, de

Disquero del País' Hará el Sello Odeón

## incalculable valor. La familia, pilar de la Deciedad, fue tema de in-Joven Otra Vez a Canal 9

Dos programas, una gustada y lacrimógena teleserie y un espacio juvenil, volverán a la cartelera de Canal 9. En el curso de las próximas dos semanas, reaparecerá Música Joven, el programa de Pepe Gallinato y coreografías de Mirta Furioso, con un ballet de "lolas" y "lolos". Este programa musical juvenil había sido retirado de la cartelera en vista de la política de la estación de no mantener espacios que no tuvieran auspicio. Música Joven cuenta ahora con el patrocinio de la Vicerrectoria de Asuntos Estudiantiles de la Universidad de Chile.

Por otra parte, volverá en un plazo breve la telenovela Simplemente María con la inefable Saby Kamalich en el papel

de la empleada doméstica que llega a ser gran dama de la moda internacional. El Gerente General de Canal 9, Daniel Galleguillos dijo que la estación no tiene nada de miedo a los casi dos años que dura la telenovela porque su repetición se debe a insistentes llamadas del público, que quiere volver

### POSIBLE QUERELLA

Coletazos trajo el comentado programa Elec-troshock del lunes pasado en que la conductora Rosario Guzmán Bravo tuvo como entrevistada a la periodista y crítica de arte Yolanda Montecinos. Miembros del Sindicato de Artistas concurrieron al Canal para pedir una copia del programa con el

querella a Yolanda Montecinos por algunas de las declaraciones vertidas en el espacio. Entre estos artistas se cuentan Arturo Millán v Laura Gudack. Por otra parte, otras figuras del medio artístico están proponiendo un acuerdo para rechazar actuaciones en programas en que también intervenga la pe-

> LO MEJOR EN TANAX



30 MINUTOS CON LA MUSICA QUE UD.

SABADO 22:00 DESPUES DE LAS GRANDES NOTICIAS DEL SIGLO Y ANTES DE NOCHES DE CINE

HOY: Santas Cristina, Niceta y Aquilina. San Vicente.

MAÑANA: Séptimo Domingo después de Pentecostés. San Santiago el Mayor.

Precio \$ 3.00

Aéreo \$ 3.50

Santiago de Chile, Sabado 24 de Julio de 1976

Representante Legal: Alberto Krumm V.- Agustinas 1269 - Stgo.



orne Laniace

Según científico chileno

## En Marte Están los Elementos Necesarios Para la Vida

Estudiantes de la U. de Chile sintetizaron proteinas empleando descarga eléctrica. La atmósfera marciana es similar a la terrestre hace mil millones de años.

"En Marte se ha detectado carbono, nitrógeno e hidrógeno, los tres elementos necesarios para formar moléculas vivientes. La existencia de oxígeno no es imprescindible. Por otra parte, las condiciones atmosféricas marcianas son similares a las que dieron origen a la vida en la Tierra, hace unos mil millones de años", manifestó a "El Cronista" el doctor Tito Ureta, profesor de biología molecular y enzimología de la Universidad de Chile.

Entrevistado en su laboratorio de la Facultad de Ciencias, el doctor Ureta señaló, no obstante, que hay dos factores negativos para las expectativas de vida en Marte: le falta en su atmósfera una capa protectora de ozono, como tiene nuestro planeta, que filtra las radiaciones ultravioletas, fatales para los microorganismos, y además tampoco posee las bandas o cinturones de radiación de Van Allen, que tendrían asimismo un papel protector contra el ultravioleta de la luz solar.

Destacando que la ausencia o escasez de oxígeno no es elemento necesario para la vida orgánica, expresó que en la Tierra existen seres vivientes anaeróbicos. "Están, por ejemplo, bacterias como el botulino, los clostridios y aún organismos más evolucionados, como parásitos intestinales, que viven sin oxígeno. Los fasciola, un parásito hepático del hombre, pueden desarrollarse perfectamente con una mínima cantidad de ese elemento.

"En cuanto a la temperatura —prosiguió el doctor Ureta— hay organismos capaces de vivir

en agua hirviendo. En las fumarolas de los géiseres se han encontrado bacterias y algas, llamados "ter-mófilos" que subsisten en 100 grados de calor. En el extremo opuesto, están los psicrôfilos, que proliferan en temperaturas sumamente frías. En los mares antárticos habitan peces que emanan una sustancia anticogelante y les posibilita vivir bajo condiciones increíbles de frío. En general, cuando la temperatura ambiente baja a extremos incompatibles con la vida, los microorganismos forman esporas y quedan en estado latente hasta que mejoren las condiciones

• En el laboratorio de la Facultad de Ciencias se divisan retortas y probetas con reminiscencias de alquimia, entre modernos aparatos de técnica sofisticada, como contadores de centelleo de radiactividad y registradores de cambios espectrales. El doctor Ureta, mientras revisa los datos, se refiere a la aparición de la vida en la Tierra, cuando había carbono e hidrógeno en forma de metano, y nitrógeno en moléculas de amoníaco, sin que todavía el oxígeno se hiciera presente como ahora.

"Hay dos experimentos clásicos para reconstruir la formación de los primeros seres vivos -explica - uno de ellos fue realizado por Stanley Muller en 1953. Juntó metano, amoníaco e hidrógeno, los sometió a una descarga eléctrica con arco voltaico y sintetizó aminoácidos, los precurde las proteinas, elementos con que está formado el protoplasma. Aquí mismo, en este laboratorio, un grupo de alumnos repitió el experimento, obteniendo al cabo de una semana una



El doctor Tito Ureta muestra un contador de centelleo en el laboratorio de la Facultad de Ciencias de la U. de Chile. Experto en biología molecular, afirma que las posibilidades de vida son prácticamente infinitas.

síntesis de aminoácidos, que es la primera etapa en la emergencia de la vida.

"El segundo experimento clásico — añadió — es el efectuado por Sidney Fox en Miami. Tomó aminoácidos en estado anhidro (sin agua) los calentó a temperaturas supuestas en la Tierra primitiva (180 grados) y se formaron proteinoides". Agregándoles una gota de agua, posteriormente, se convirtieron en microesferas con membrana, característica de los seres unicelulares vivos, que se comporta como un ente animado. Por ejemplo, al cambiarle la acidez (ph) se dividieron en dos yemas, en un principio de reproducción".

Las teorías más aceptadas actualmente para explicar el origen de la vida se relacionan con estos dos experimentos. En la Tierra, hace unos 1.200 millones de años, abundaba el carbono, hidrógeno y nitrógeno. La corriente eléctrica pudo producirse por tormentas en la atmósfera primitiva, formándose así las proteínas.

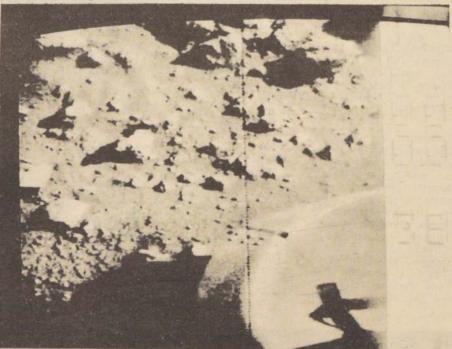
"Por lo demás -concluyó el doctor Ureta-las posibilidades de vida son infinitas. No tenemos por qué circunscribirnos a las formas terrestres. Podría haber seres vivos con moléculas de silicio en vez de carbono, o microorganismos anaeróbicos teniendo al flúor como elemento oxidante, con otros códigos genéticos en vez del ADN. Está también la posibilidad de formas vivientes subterráneas. Como dijo el premio Nobel Jacques Monod, "la vida es un azar necesario"

En pocas semanas más se habrán despejado muchas incógnitas sobre Marte. El frío de ese planeta (86 grados bajo cero regis-trados por el Viking I) no descarta las posibilidades. En la Tierra, Becquerel sumergió semillas en hidrógeno líquido (253 grados bajo cero) que, una vez descongelados, luego de varios años, conservaron intacto su poder germinador. Hay esporas que no se destruyen en 5. minutos a 135 grados, ni tampoco en helio líquido. muy cercano al cero ab-

El laboratorio telemétrico del Viking I quemará muestras de tierra marciana a 600 grados, separando los vapores con un filtro de óxido de cobre: si hubiera restos de metabolismo orgánico sería captado en cuestión de días.

Aun en el caso que los experimentos del Viking dieran resultados negativos, no se podrá asegurar que no existe vida en Marte. Solo podremos afirmar, con rigor científico, que no hay formas vivientes, similares a las terrestres, en los alrededores del vehículo.

Pero si las pruebas fuesen positivas, se abrirá a la Ciencia un panorama de insospechadas posibili-



Una de las primeras visiones del planeta Marte a través de la cámara del Viking I. Su laboratorio analizará muestras del suelo para detectar eventuales formaciones orgánicas.

## CONSERVE ESTE EJEMPLAR

Participe con él en el CONCURSO de POLLA - GOL el Domingo en CANAL 9